

PAR COURRIEL

Québec, le 12 janvier 2023

Objet : Demande d'accès n° 2022-03-014 – Lettre de réponse

Monsieur,

La présente fait suite à votre demande d'accès, reçue le 9 février dernier, concernant les résultats des mesures en continu exigés à l'article 4.2 de la partie III (Émissions atmosphériques, odeurs et bruit) de l'attestation d'assainissement no. 200807002 délivrée le 7 avril 2008 et modifiée le 18 octobre 2013 concernant l'usine Résolu (anciennement Bowater) du 79, rue Main à Gatineau.

Les documents visés par votre demande sont accessibles et joints à la présente. Il s'agit de :

- 1- Annexe # 3 - RI du 2013-10-03, 2 pages;
- 2- Annexe # 23 - RI du 2014-08-26, 2 pages;
- 3- Annexe # 3 et 4 - RI du 2015-03-10, 7 pages;
- 4- Annexe # 19 - RI du 2015-05-25, 2 pages;
- 5- Annexe # 2 - RI du 2016-04-28, 1 page;
- 6- Annexe # 22 - RI du 2018-03-15, 11 pages;
- 7- Annexe # 3 - RI du 2018-07-10, 4 pages;
- 8- Annexe # 24 - RI du 2019-03-13, 39 pages;
- 9- Annexe # 2 - RI du 2021-04-23, 11 pages.

Conformément à l'article 51 de la Loi, vous pouvez demander la révision de cette décision auprès de la Commission d'accès à l'information. Vous trouverez ci-joint une note explicative concernant l'exercice de ce recours.

Pour obtenir des renseignements supplémentaires, vous pouvez communiquer avec M. Pascal Philie-Beaudry, analyste responsable de votre dossier, à l'adresse courriel pascal.philie-beaudry@environnement.gouv.qc.ca, en mentionnant le numéro de votre dossier en objet.

... 2

Veillez agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

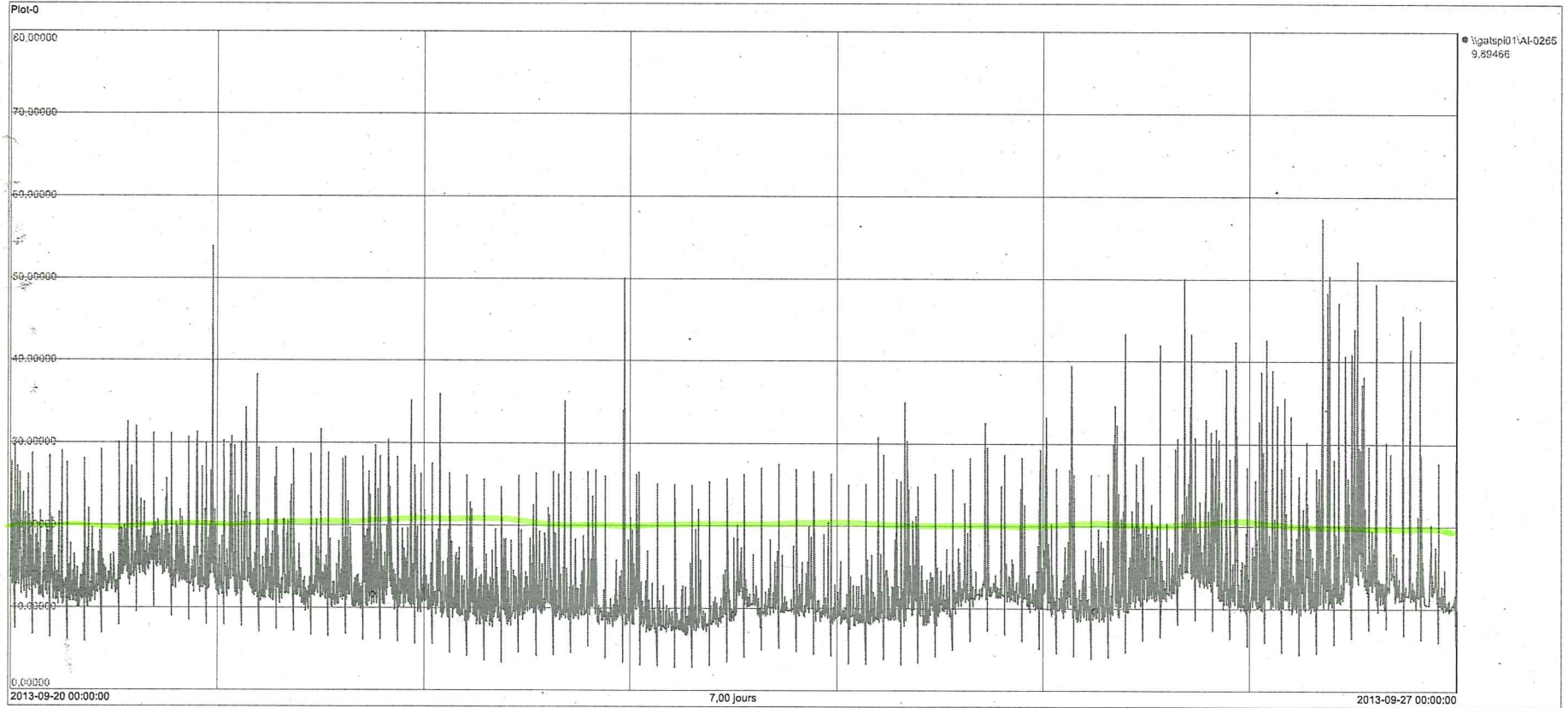
Pour le directeur,

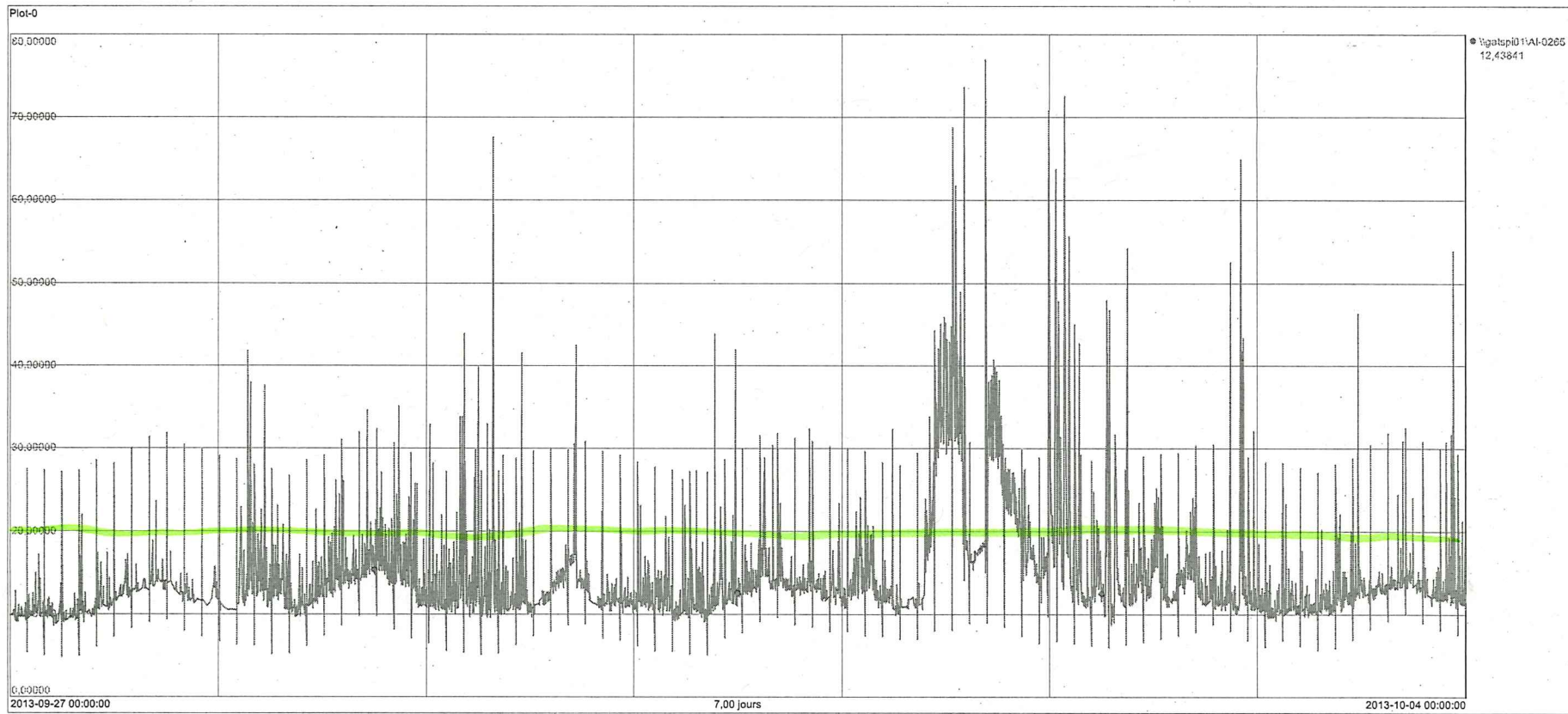
ORIGINAL SIGNÉ PAR

Martin Dorion

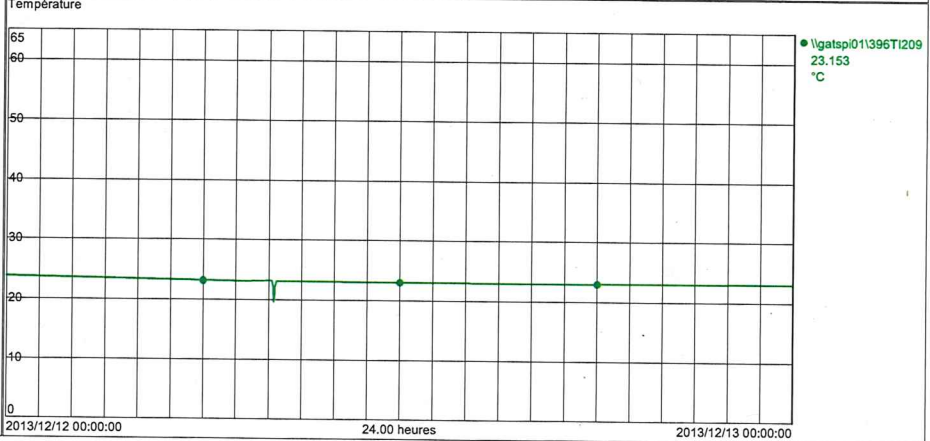
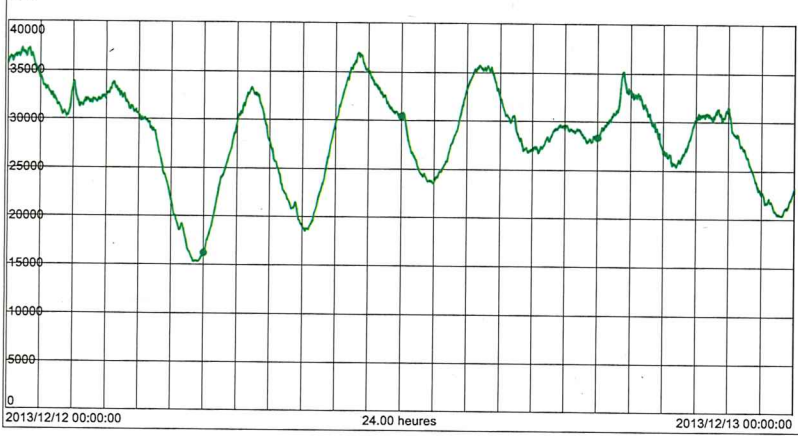
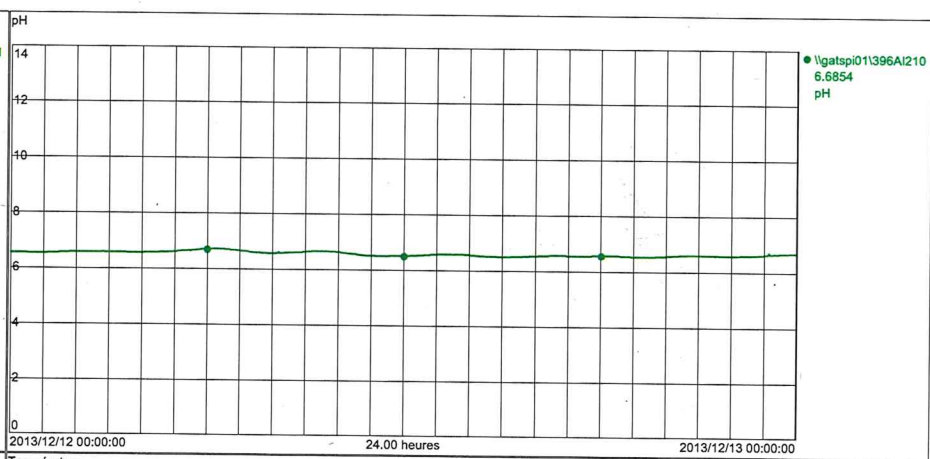
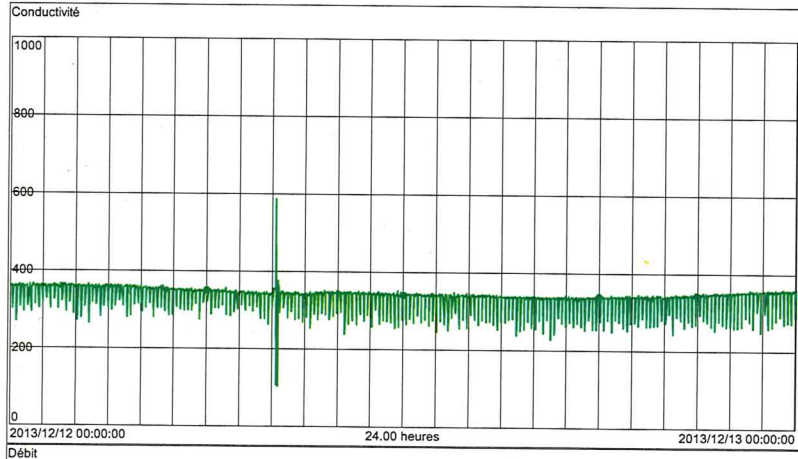
p. j. 10

Annexe 3 : Graphique d'opacite

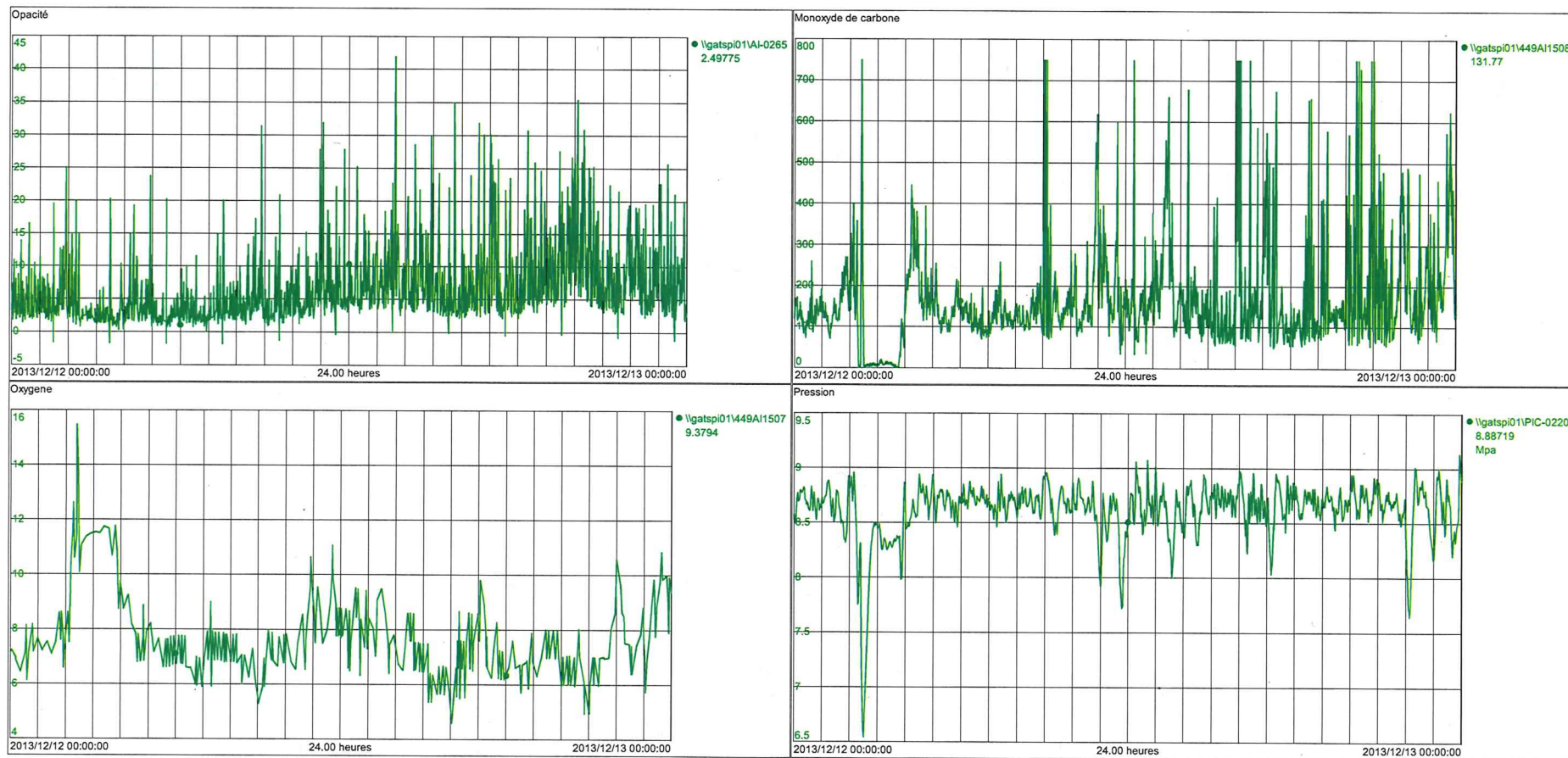




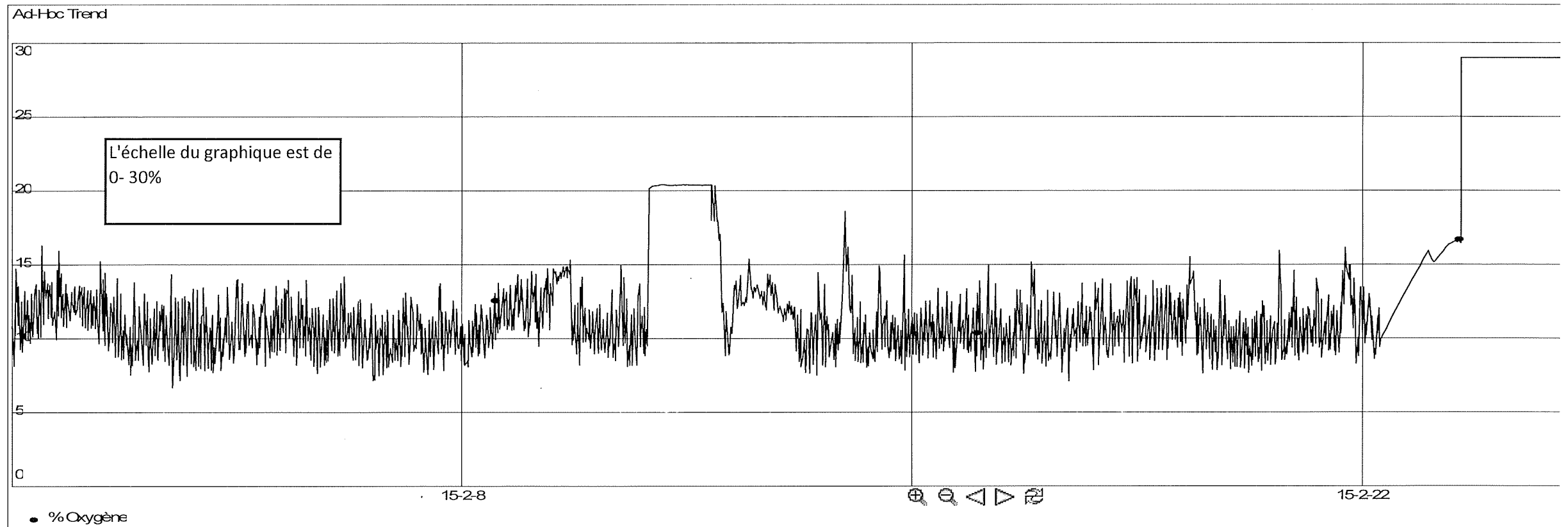
Suivi Continu de l'effluent final

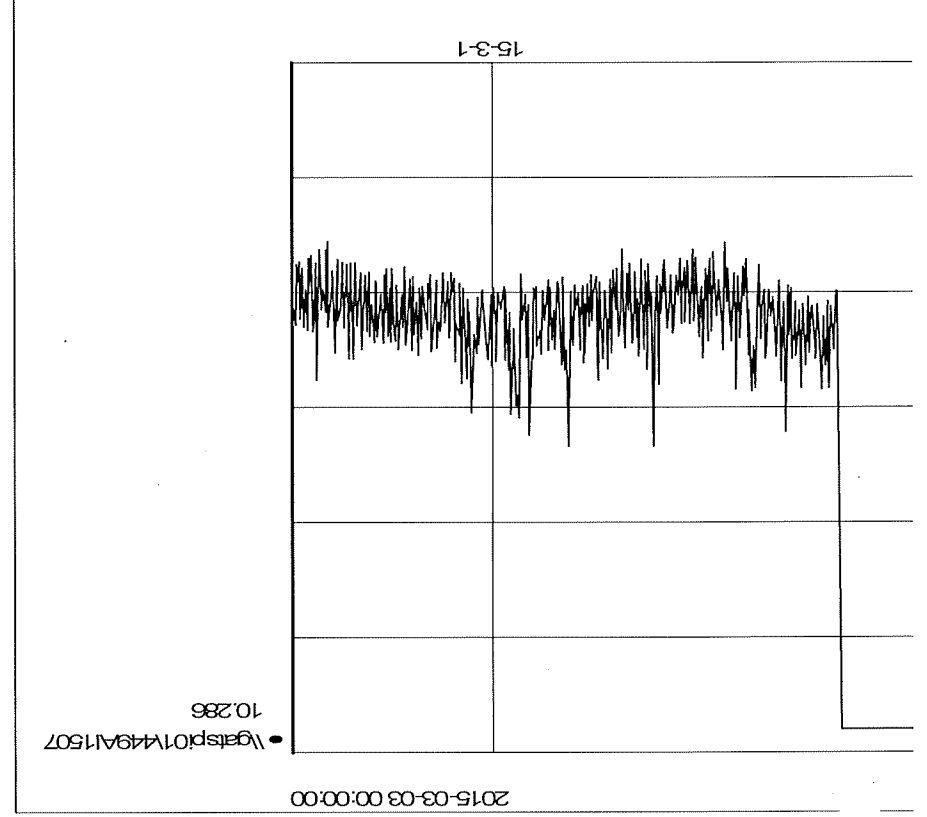


Registre CO et CO₂

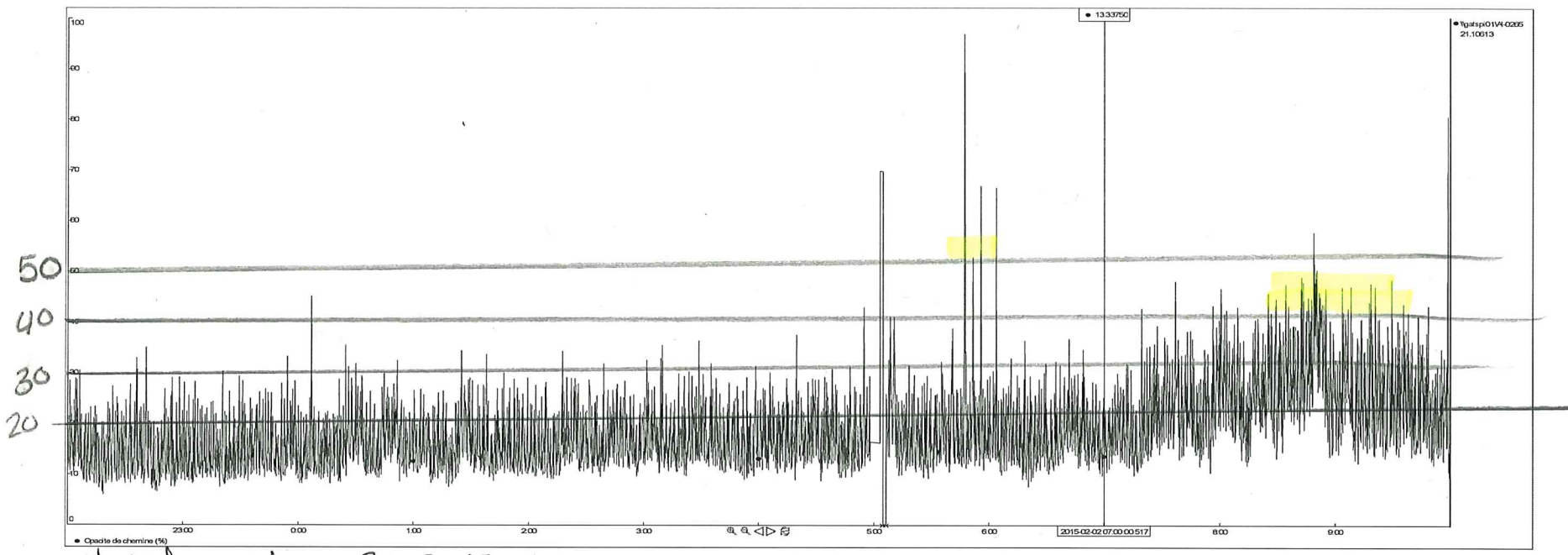


Annexe 3: chartes d'oxygène

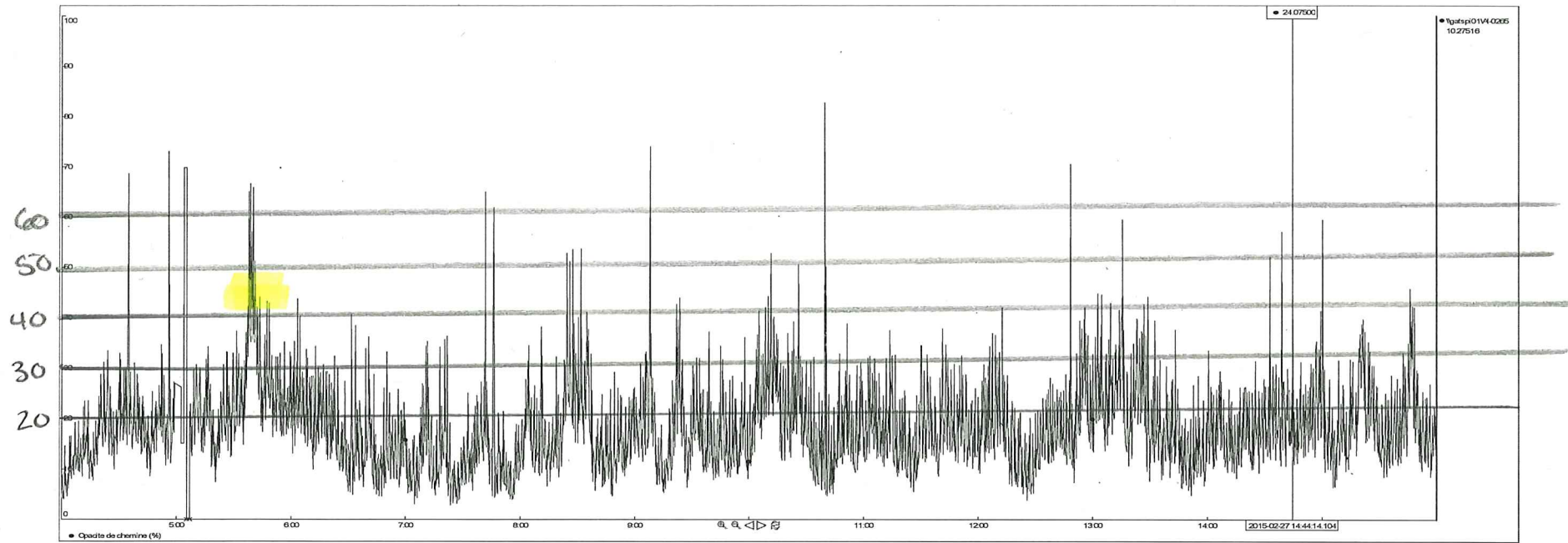




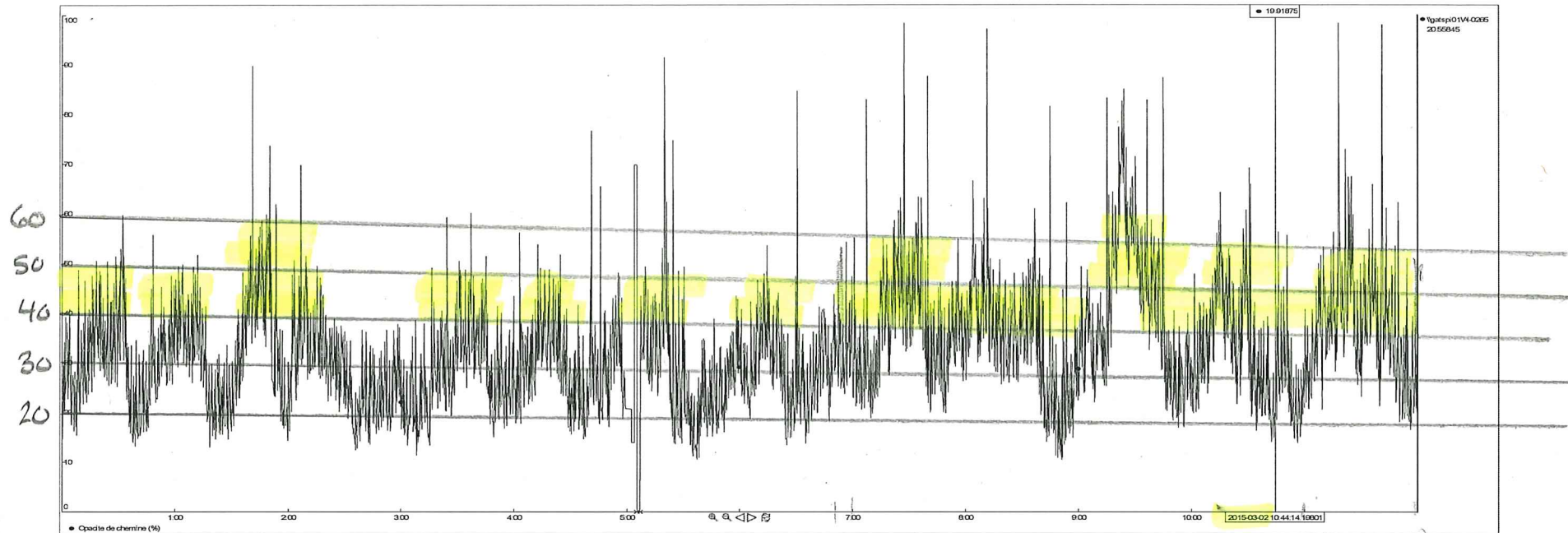
Annexe 1: Chartes d'opacité



chentes du 2015-02-02

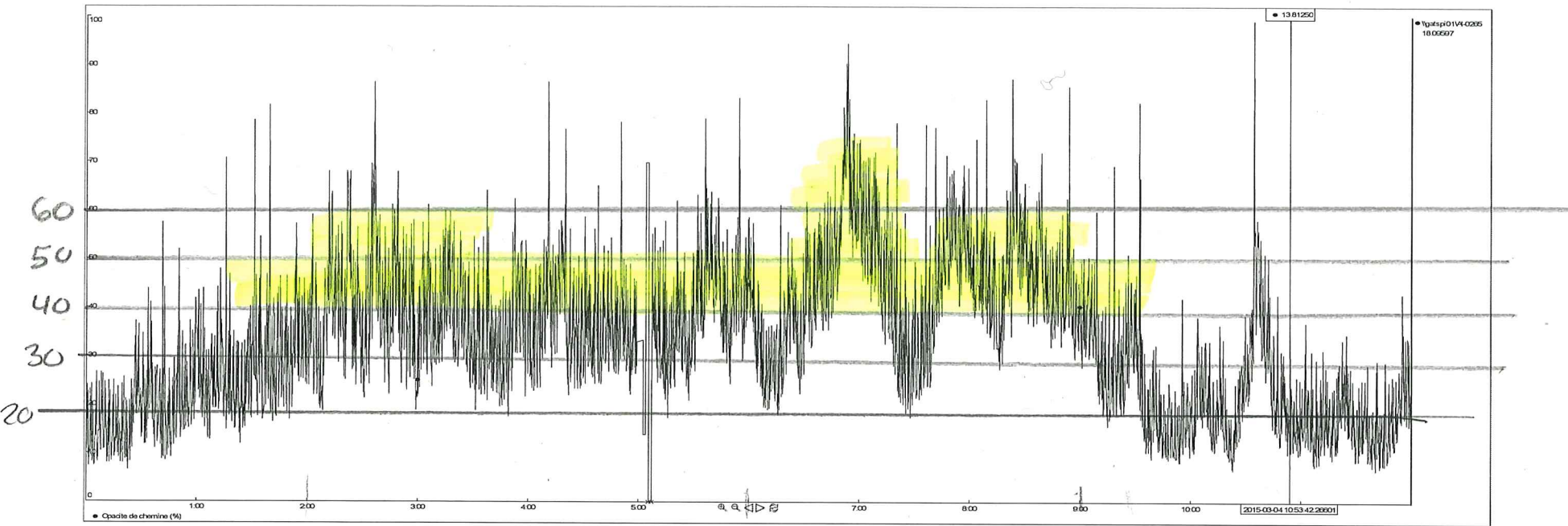


Chartes du 2015-02-27

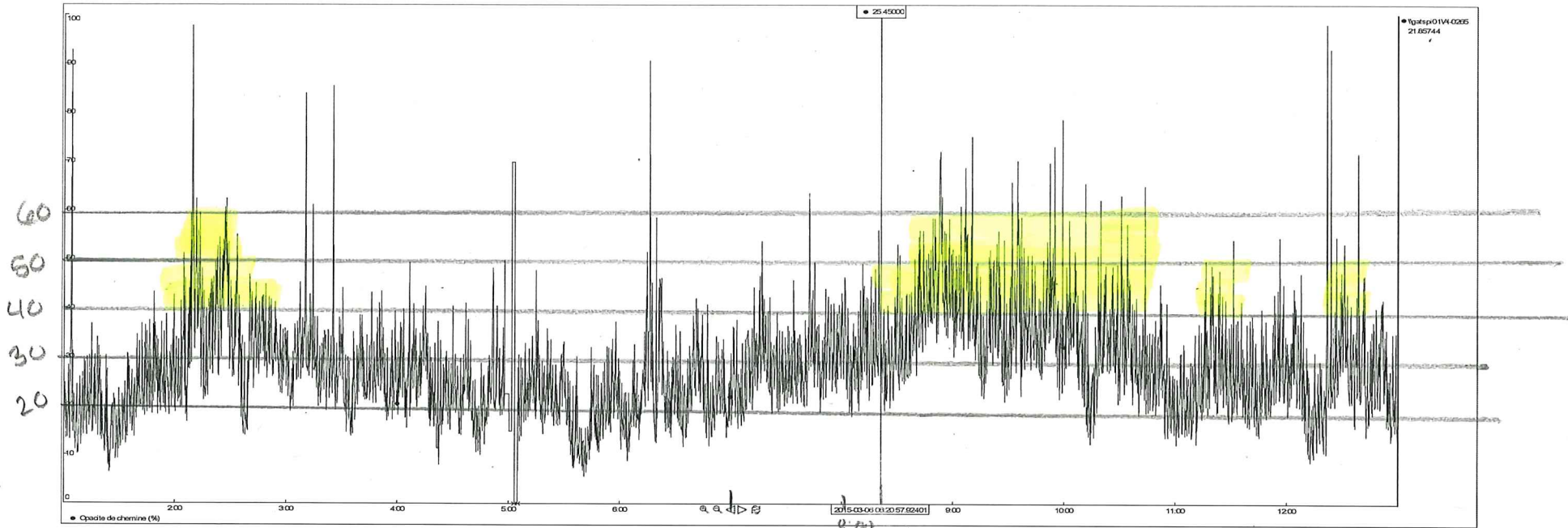


Chutes de 2015-03-02





Chartes du 2015-03-04

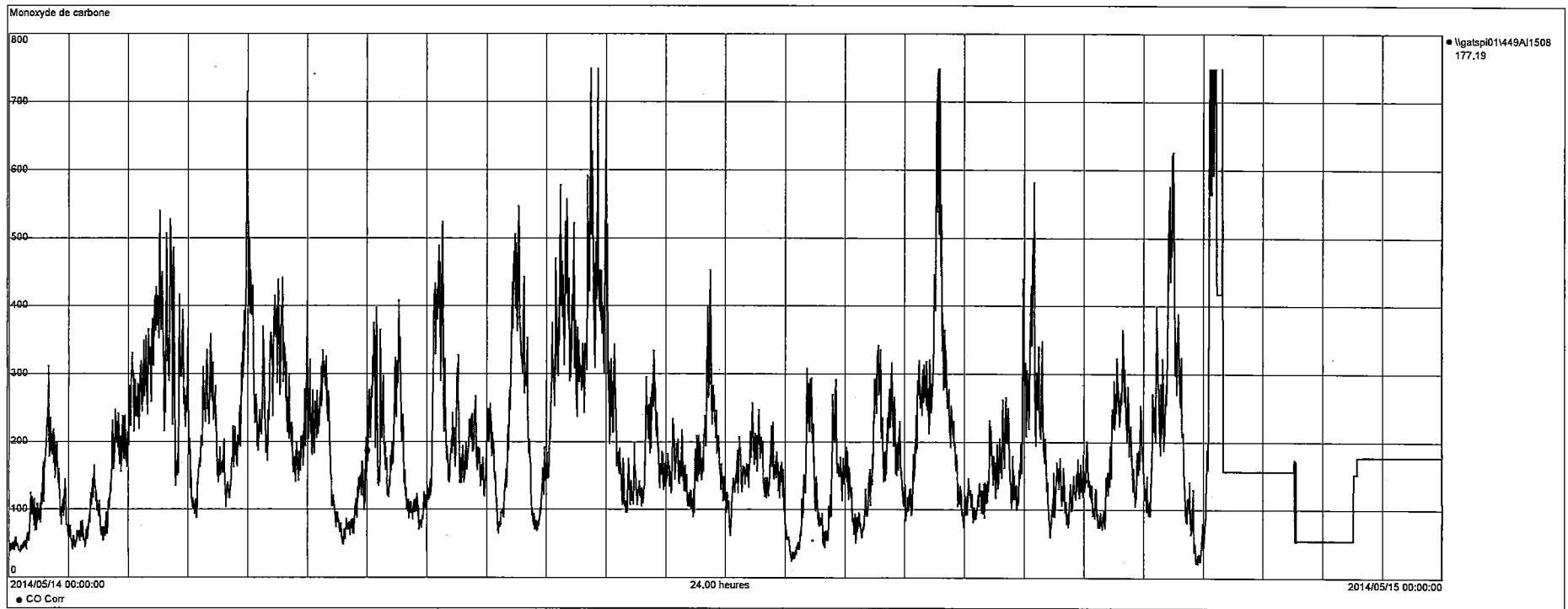


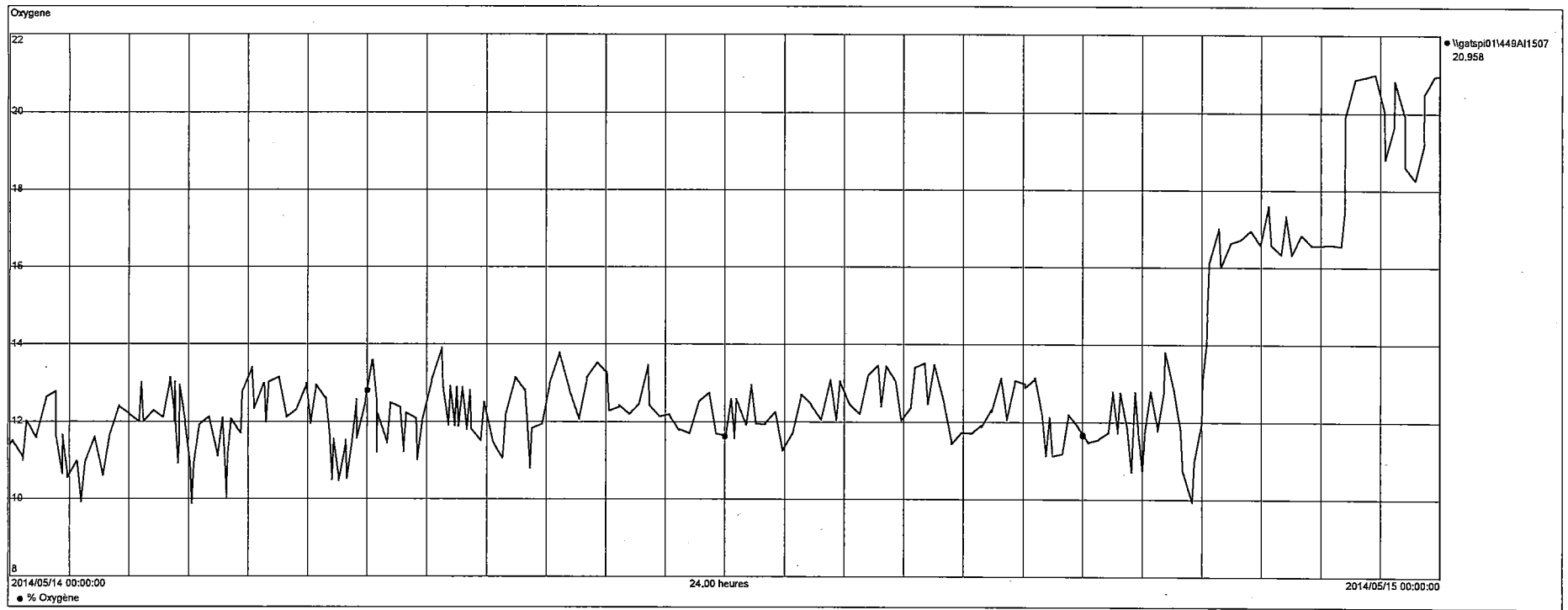
Chartes du 2015-03-06

7:00

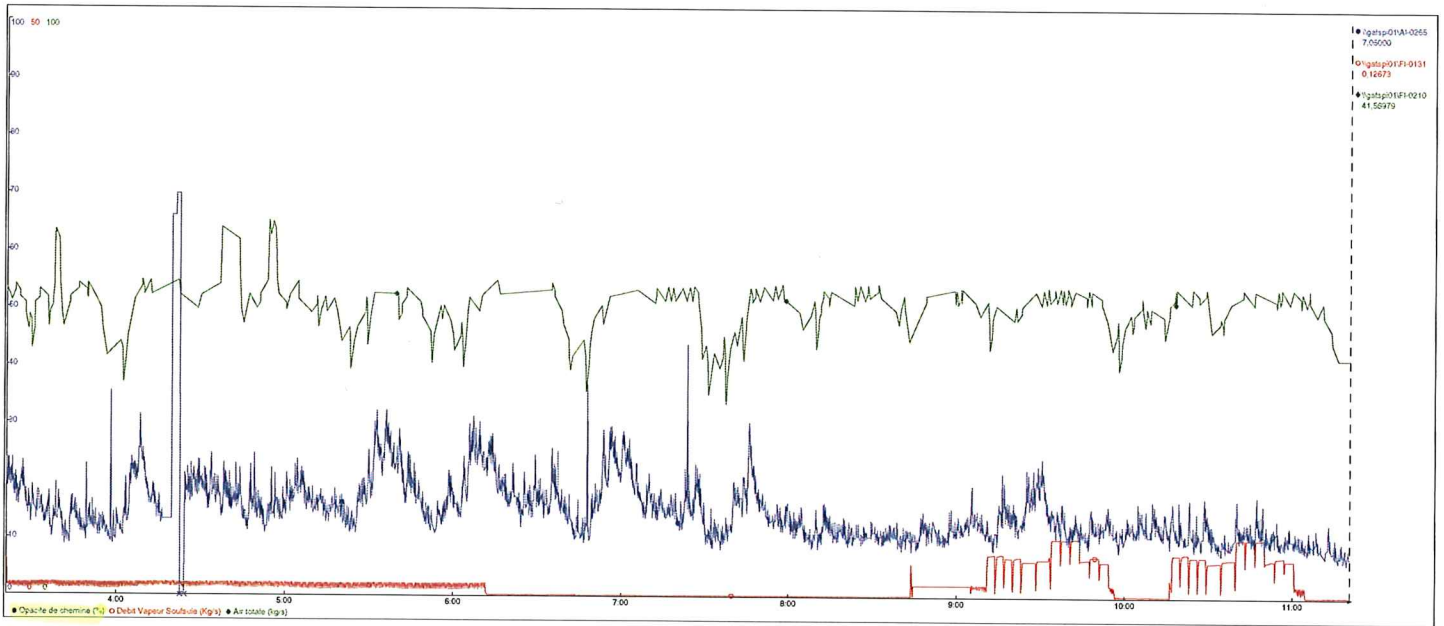
8:00

19. Registre du Suivi en continu du CO et O₂





annexe 2: Registre de la mesure en continu de l'opacité



Prises de lecture de données
16 MARS 2017

Annexe 2a.
Registre des mesures en continu
CO, O₂, Opacité → Chaudière
Température, pH → effluent final

Les lectures de données doivent être prises aux 2 heures

CO	O ₂	Opacité	Débit eau usine	temp. Entrée précip	Date	Heure
107	2.7/9.8	16	41.7	242	16-03-17	13:00
115	2.7/9.9	11	41.2	229	16-03-17	15:00
153	2.5/9.9	13	41.7	222	16-03-17	17:00
442	3.6/2.5	18	27	286	16-03-17	19:00
96	2.8/8.0	18	30	242	16-03-17	21:00
87	2.4/9.9	15	32	226	16-03-17	23:00
91	2.8/10.0	14	30	227	17-03-17	1:00
81	3.0/9.8	12	28	227	17-03-17	3:00
82	3/10.7	14	31	221	17-03-17	5:00
100	2.6/9.2	27	33	232	17-03-17	7:00
85	2.9/9.8	14	34	222	17-03-17	9:00

Prises de lecture de données
15 MARS 2017

Les lectures de données doivent être prises aux 2 heures

CO	O2	Opacité	Débit eau usine	temp. Entrée précip	Date	Heure
98	2.1 8.8	14	40.7	225	15 MARS 17	15:00
					15 MARS 17	17:00
94	2.4 / 9.3	14	33	225	15 MARS 17	19:00
					15 MARS 17	21:00
122	2.7 / 10.5	14	30	233	15 MARS 17	23:00
128	2.6 / 10.5	14	31	232	16 MARS 17	1:00
236	3.1 / 11.7	13	30	233	16 MARS 17	3:00
197	3.9 / 12.7	18	29	236	16 MARS 17	5:00
121	3.4 / 10.2	20	43.6	232	16 MARS 17	7:00
253	4.1 / 14.3	21	46.0	227	16 MARS 17	9:00
185	2.8 / 10.9	13	39.3	235	16 MARS 17	11:00

Prises de lecture de données

17h 14mars 2017

Les lectures de données doivent être prises aux 2 heures

CO	O2	Opacité	Débit eau usine	temp. Entrée précip	Date	Heure
147	3.6/11.2	19%	32m ³ /min	226 °C	14mars 2017	17h00
111	3.8/11.0	20%	31	226	14 Mars 2017	19h00
119	3.3/11.3	17	32	225	11	21h00
112	3.2/11.3	18	34	222	11	23h
120	3.5/10.1	18	29	227	15/03	1h
107	3.5/10.8	14	31	225	11	3h
205	4.2/12	27	32	232	11	5h
133	3.0/10.5	17	44.4	231	11	7h
125	2.9/10.3	23	49.8	231	15-3-17	9h00
423	2.6/9.5	36	36.9	238	15-3-17	11h00
50	2.6/12.0	13	41.7	222	15-3-17	13h00

Prises de lecture de données

Les lectures de données doivent être prises aux 2 heures

CO	O2	Opacité	Débit eau usine	temp. Entrée précip	Date	Heure
263	3.0/9.3	13	27	227	4/03/17	8h00
126	3.2/10.7	14	31	232	4/03/17	10h15
114	3.1/10.7	12	32	228	4/03/17	12h00
115	2.8/9.9	13	29	228	" "	14h15
116	2.6/9.9	13	33	230	" "	16h00
115	3.0/10.2	14	31	221	" "	18h05
129	3.3/10.4	14	32	231	" "	20h00
151	3.3/10.9	14	33	225	" "	22h
87	3.5/9.8	13	33	226	" "	00h00
153	3.5/9.8	19	34	229	" "	2h00
125	3.6/11.0	16	32	220	" "	4h00

Prises de lecture de données

Les lectures de données doivent être prises aux 2 heures.

CO	O2	Opacité	Débit eau usine	temp. Entrée précip	Date	Heure
109	3.7/10.7	14	28	228	5-3-2017	6h00
103	3.8/10.8	14	33	227	05-3-2017	8h00
123	3.9/11.3	14	30	224	15-03-17	10h00
110	3.5/10.6	15	28	222	5-03-17	12h00
86	3.6/9.9	15	26	224	" "	14h05
114	3.4/9.9	14	32	224	" "	16h00
171	3.8/10.8	13	29	226	" "	18h20
166	3.7/9.2	16	32	224	" "	20h20
86	3.4/10.3	13	31	221	" "	22h20
155	3.7/11	14	32	222	6/3/17	00h00
176	3.8/11.5	13	35	223	6"	2h00

Prises de lecture de données

Les lectures de données doivent être prises aux 2 heures

CO	O2	Opacité	Débit eau usine $\frac{m^3}{h}$	temp. Entrée précip	Date	Heure
153	2.9/9.9	20	30	232	03/03/17	10h00
144	2.8/9.7	13	34	226	03/03/17	12h00
153	2.7/10.1	14	31	225	" " "	14h00
192	3.2/10.3	15	33	228	" "	16h00
142	2.7/9.5	13	33	225	" "	18h00
100	2.6/9.4	14	40	227	" "	20h00
131	2.6/9.5	17	41	228	" "	22h00
097	2.7/9.7	15	31	227	4-3-17	00h00
288	2.7/9.5	14	29	228	" "	2h00
126	4.0/10.0	16	28	228	" "	4h00
210	3.9/11.0	28	27	224	" "	6h00

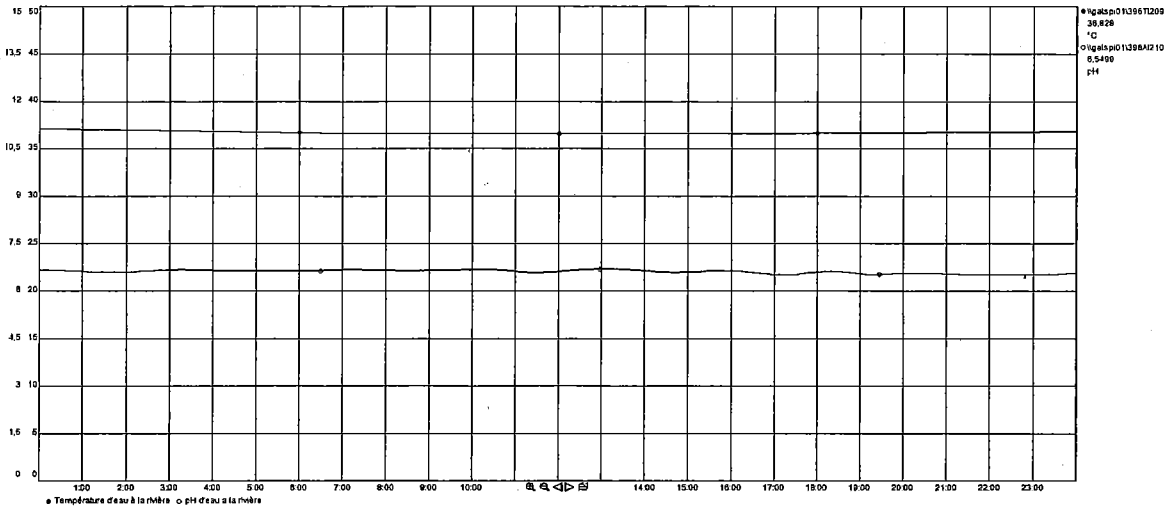
Prises de lecture de données

Les lectures de données doivent être prises aux 2 heures

CO	O2	Opacité	Débit eau usine	temp. Entrée précip	Date	Heure
122	4.0 / 11.3	15	28	218	6-3-17	4h00
91	3.8 / 10.9	14	33	215	6-3-17	6h00
112	3.7 / 10.7	14	33.5	219	6-3-17	8h00
131	3.9 / 11.5	13	29	218	6-3-17	10h00
126	5.3 / 13.7	15	27.8	223	6-3-17	12h00
131	3.9 / 14.1	15	30.1	225	6-3-17	14h00
147	3.8 / 10.8	16	31.7	227	6-3-17	16h00
					6-3-17	18h00

Tracé 0

2017-07-15 00:00:00

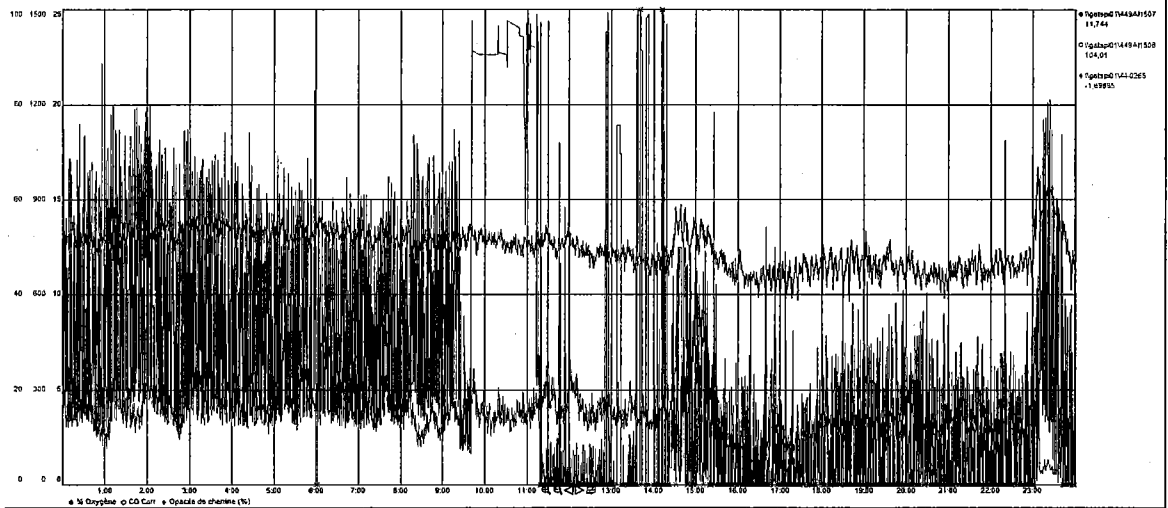


Température de l'eau à la rivière pH de l'eau à la rivière

● Nqalsp011396T209
36.808
°C
○ Nqalsp011398A1210
8.5490
pH

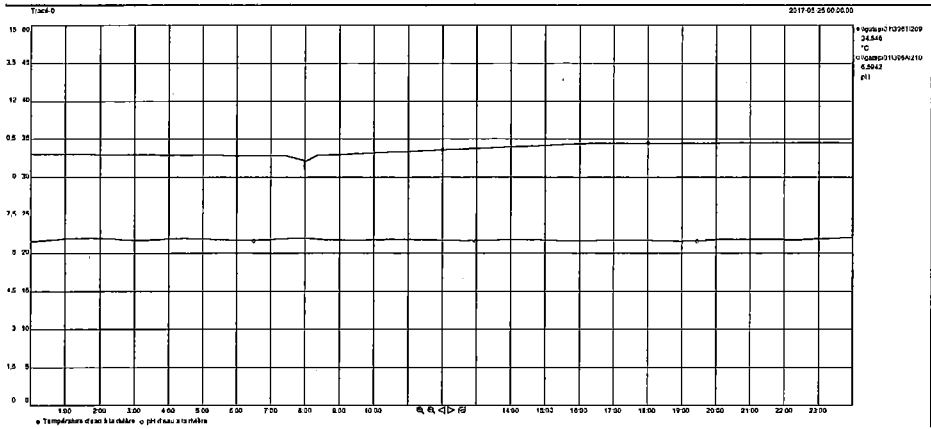
812

2017-07-15 00:00:00

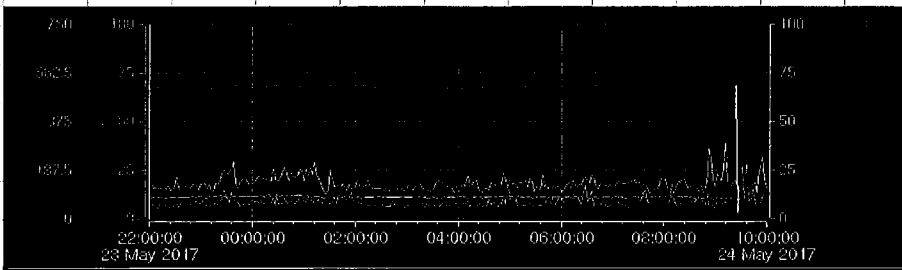


% Oxygène CO2 (µM) Opacité de l'atmosphère (%)

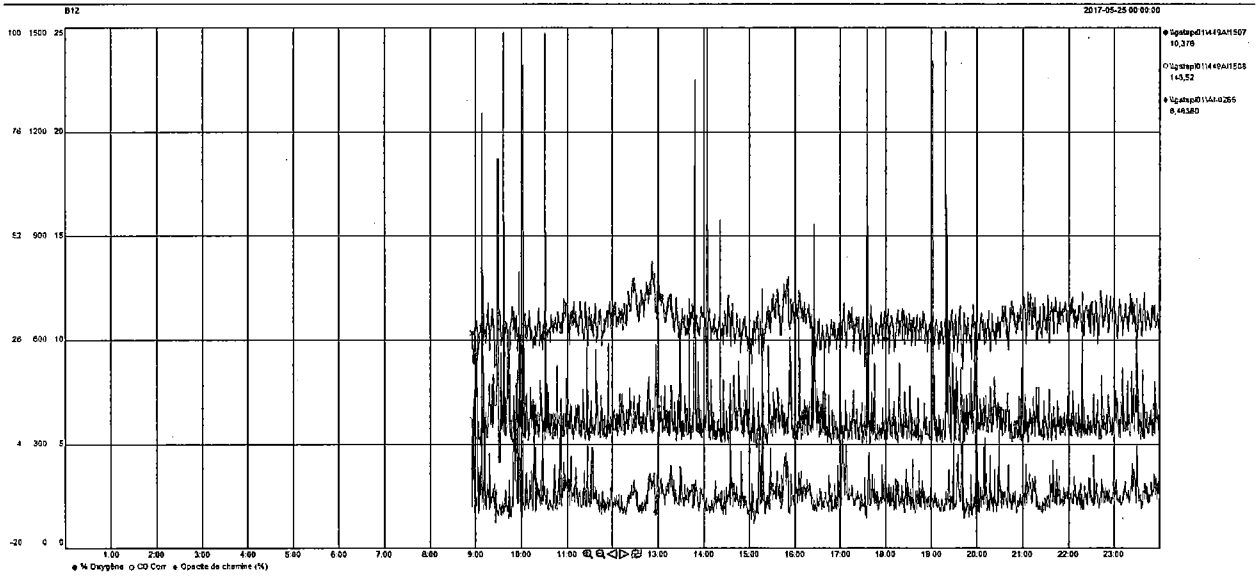
● Nqalsp011438A1507
11.744
○ Nqalsp011439A1508
104.01
▲ Nqalsp011431-0265
-1.18950

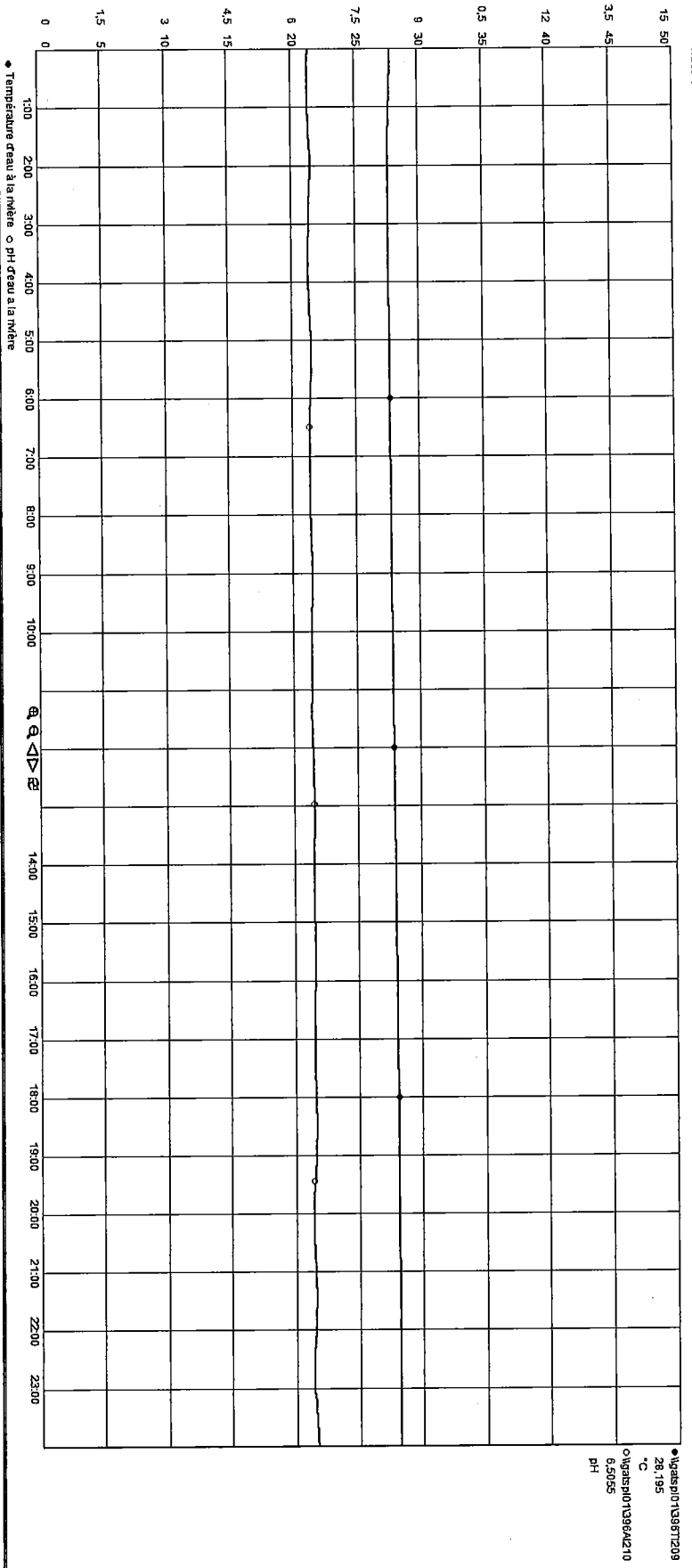


23-24 Mai 2017



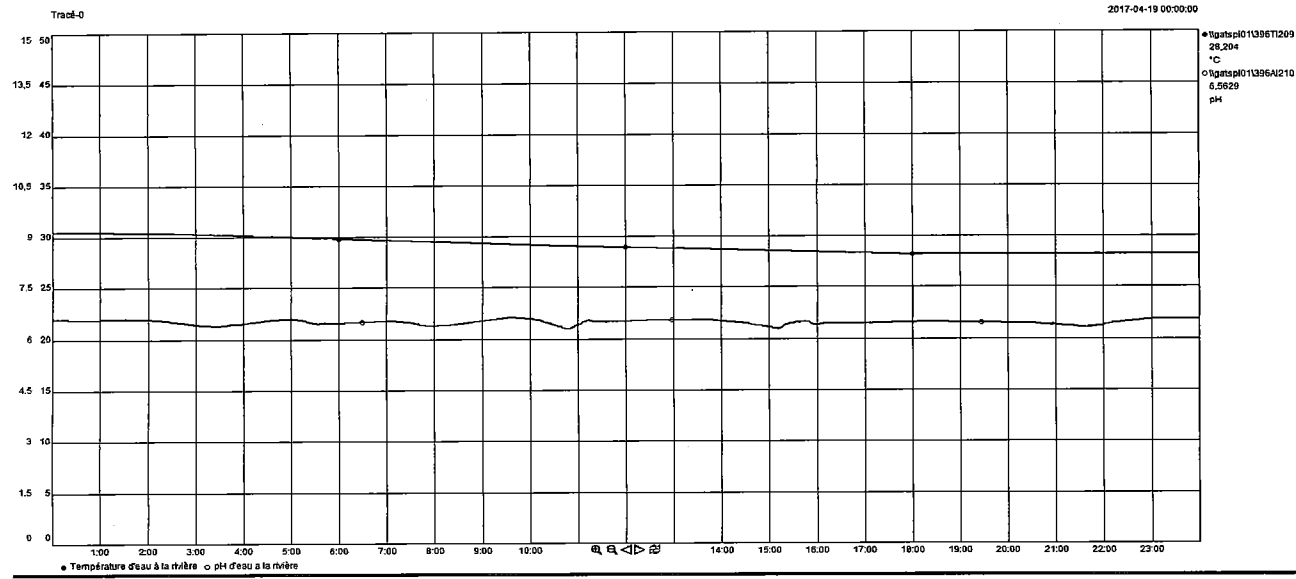
AI-0265	Opacité
449A11507	O2
449A11508	CO
11-0253	



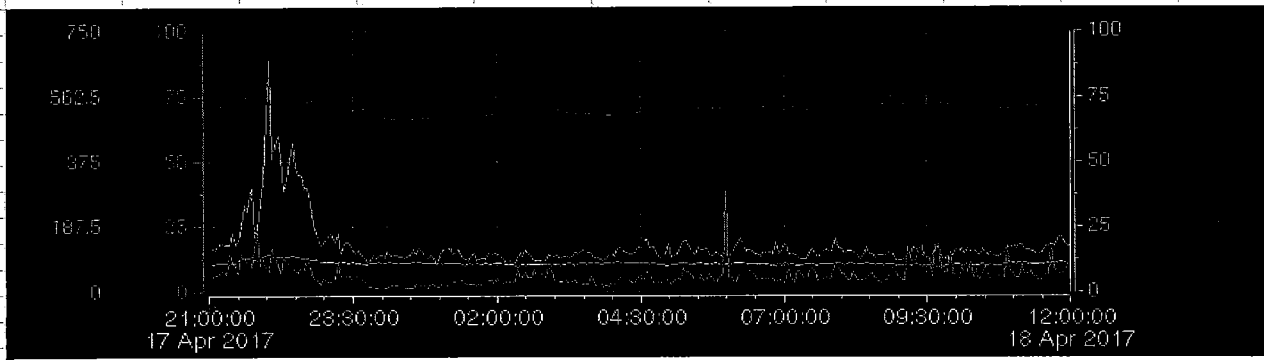


Pour CO, O2 et opacité, voir fichier "20170303-04-05-06-15-17_O2-CO-opac-Tentreéppt-débit eau alim"

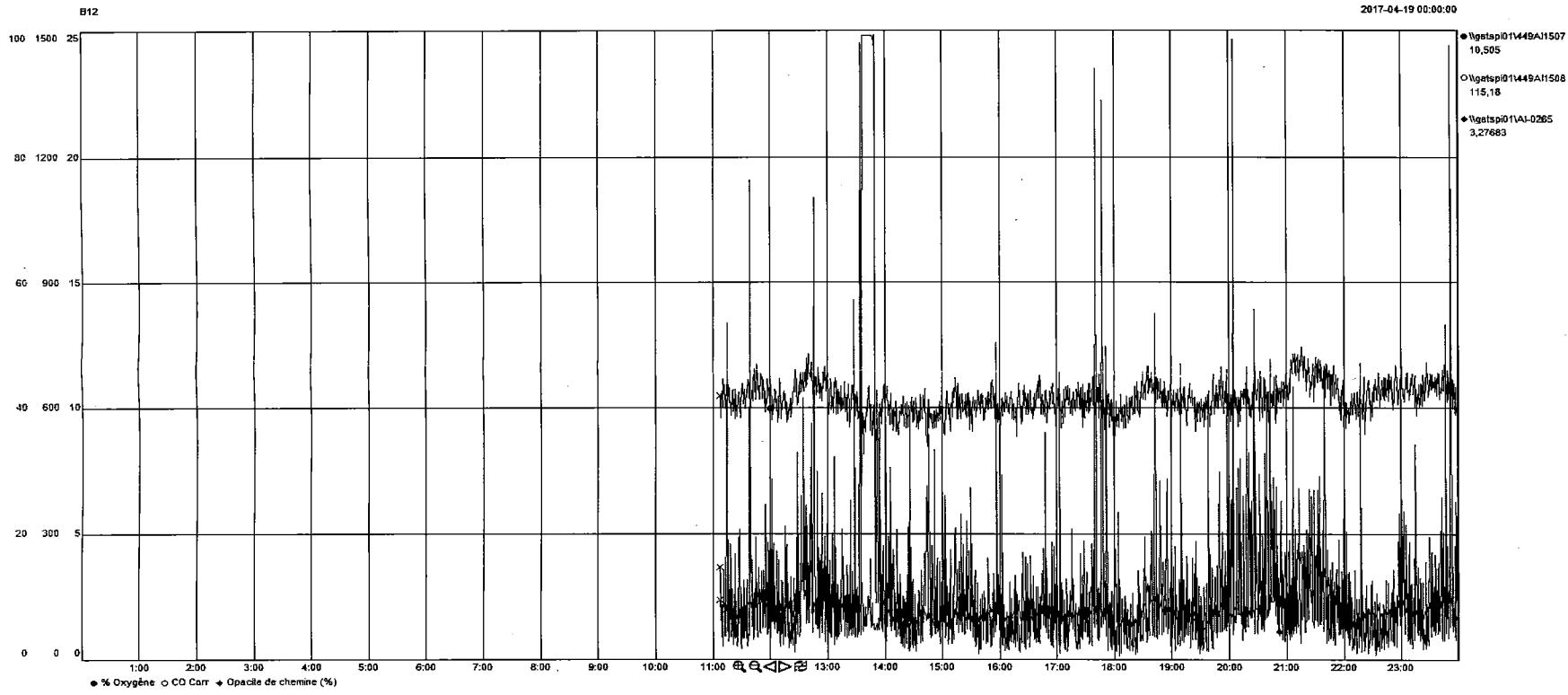
● Nvarepi01396A210
28.195 °C
● Wgaspi01396A210
6.5055 pH



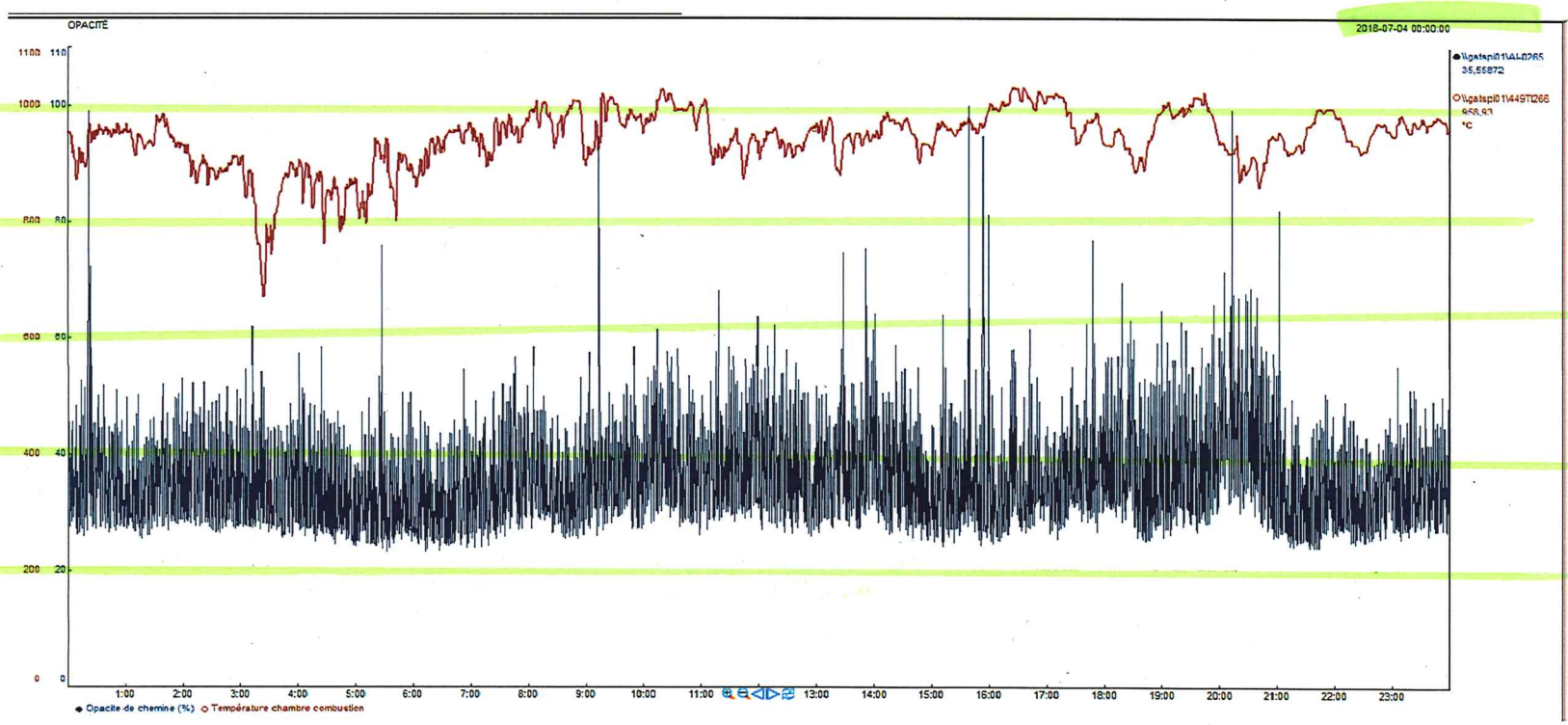
17-18 Avril 2017

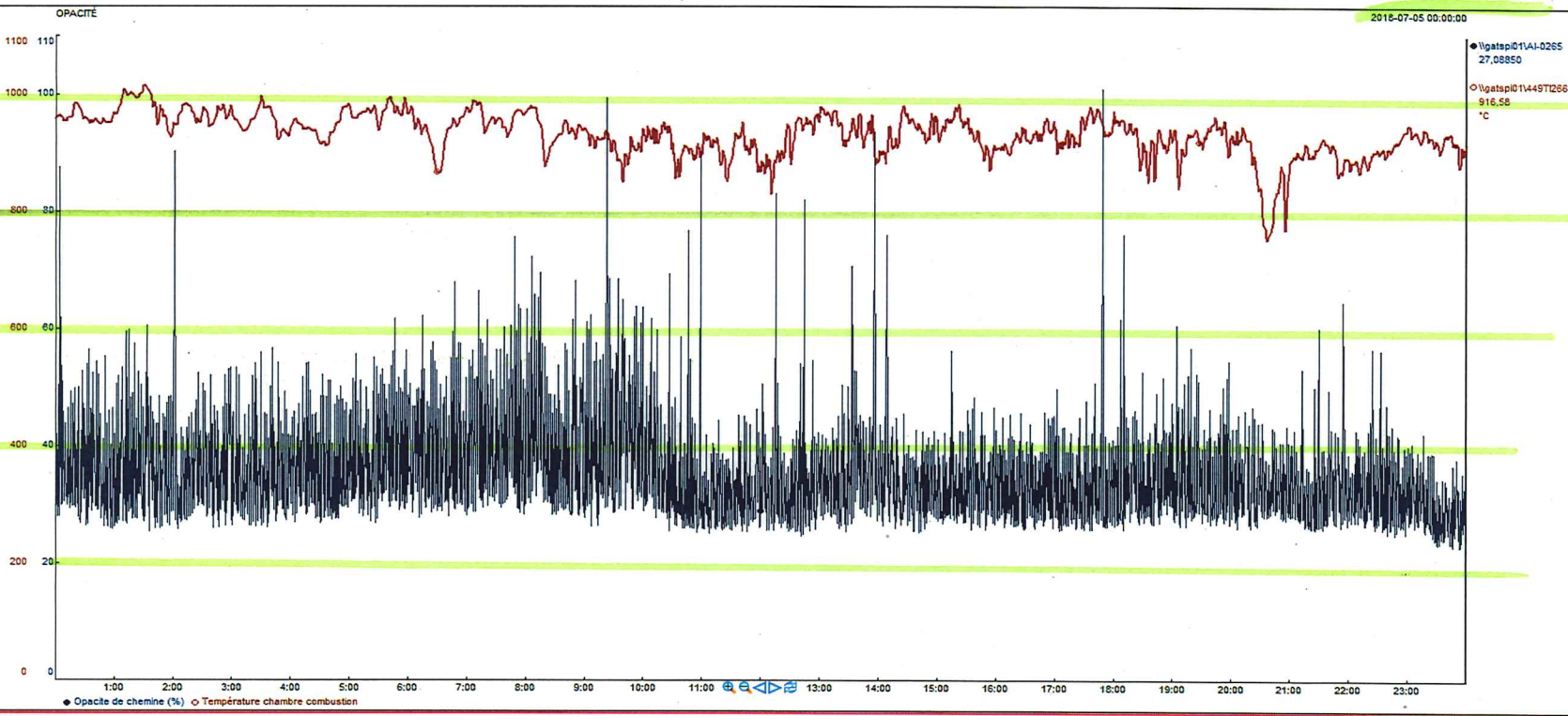


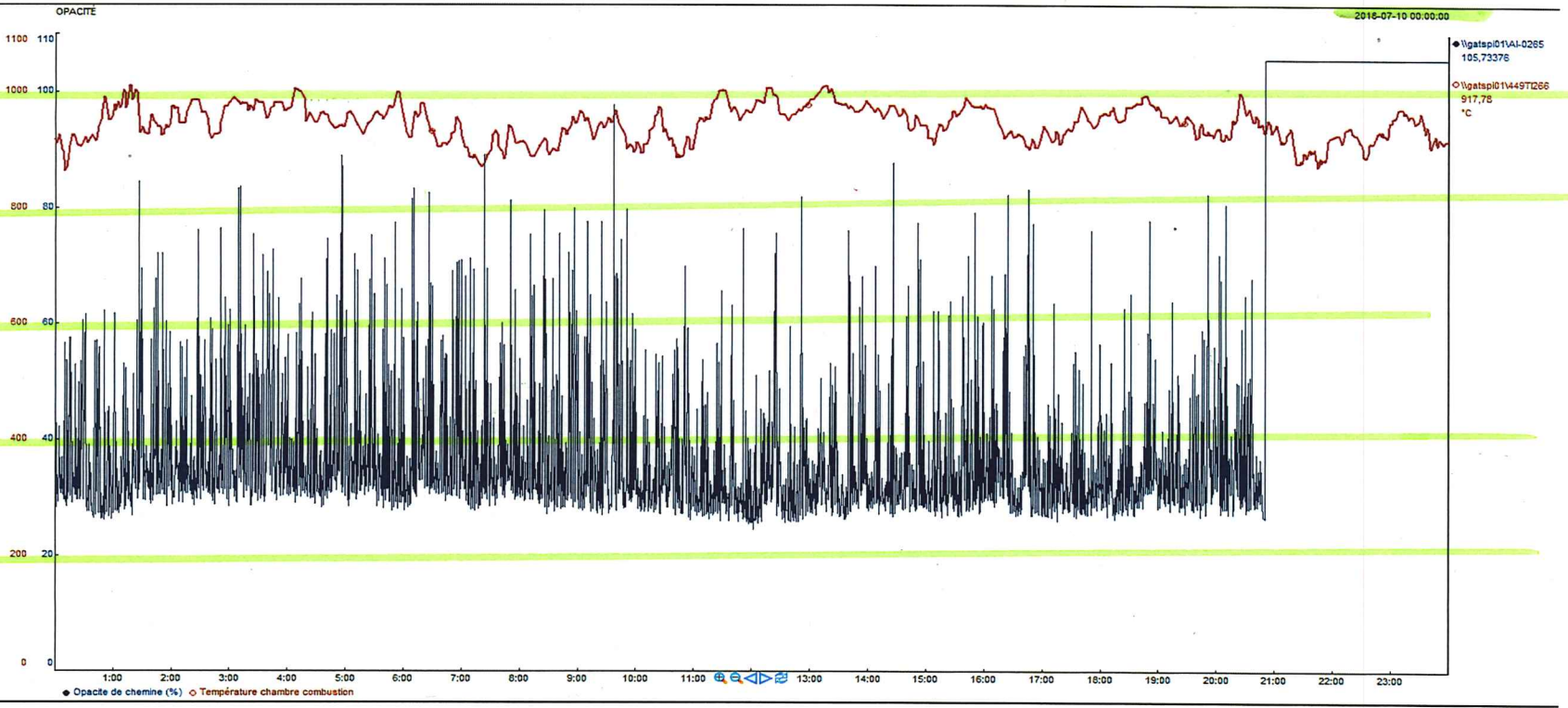
AI-0265	opacité
449AI1507	O2
449AI1508	CO
TI-0253	

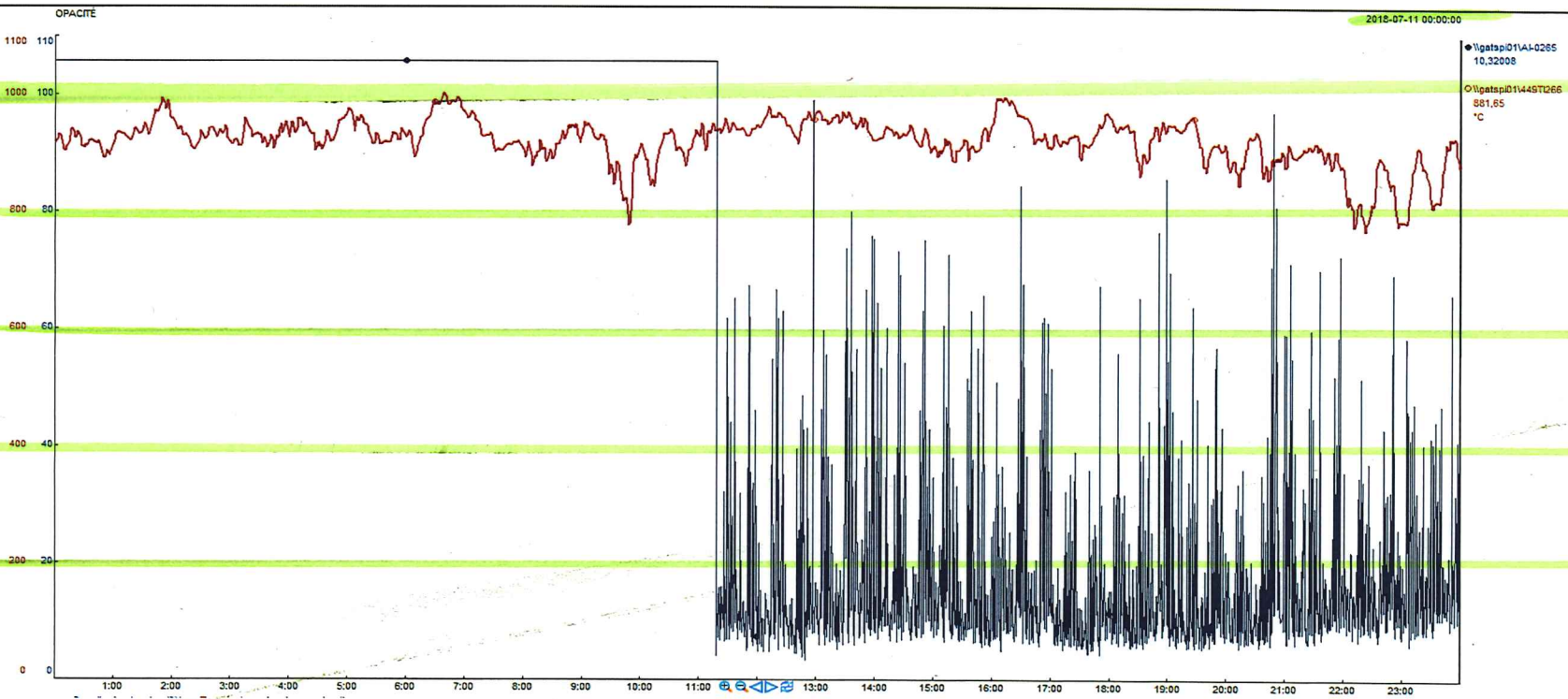


Annexe 3: chartes de température (chaudière) et d'opacité

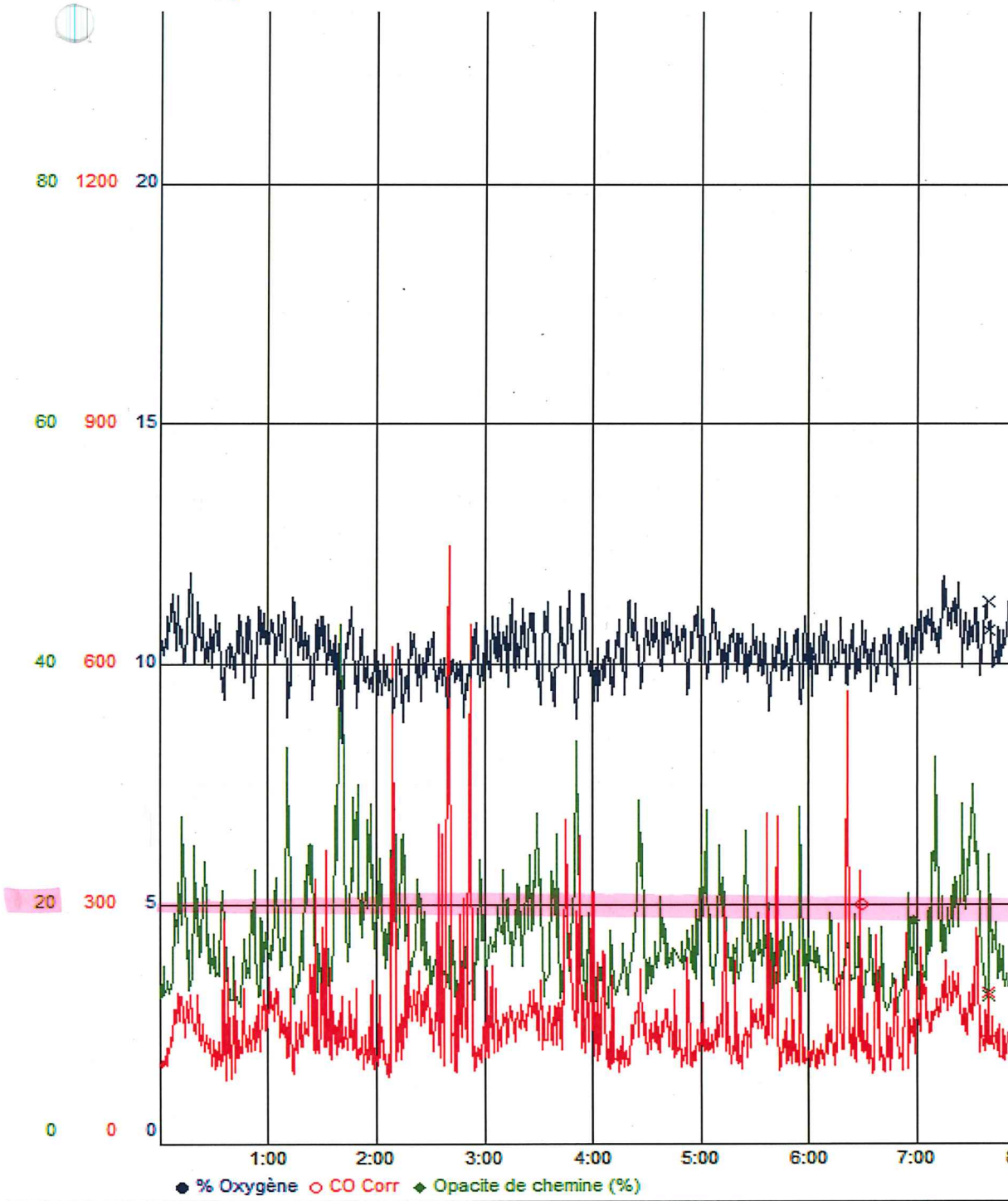




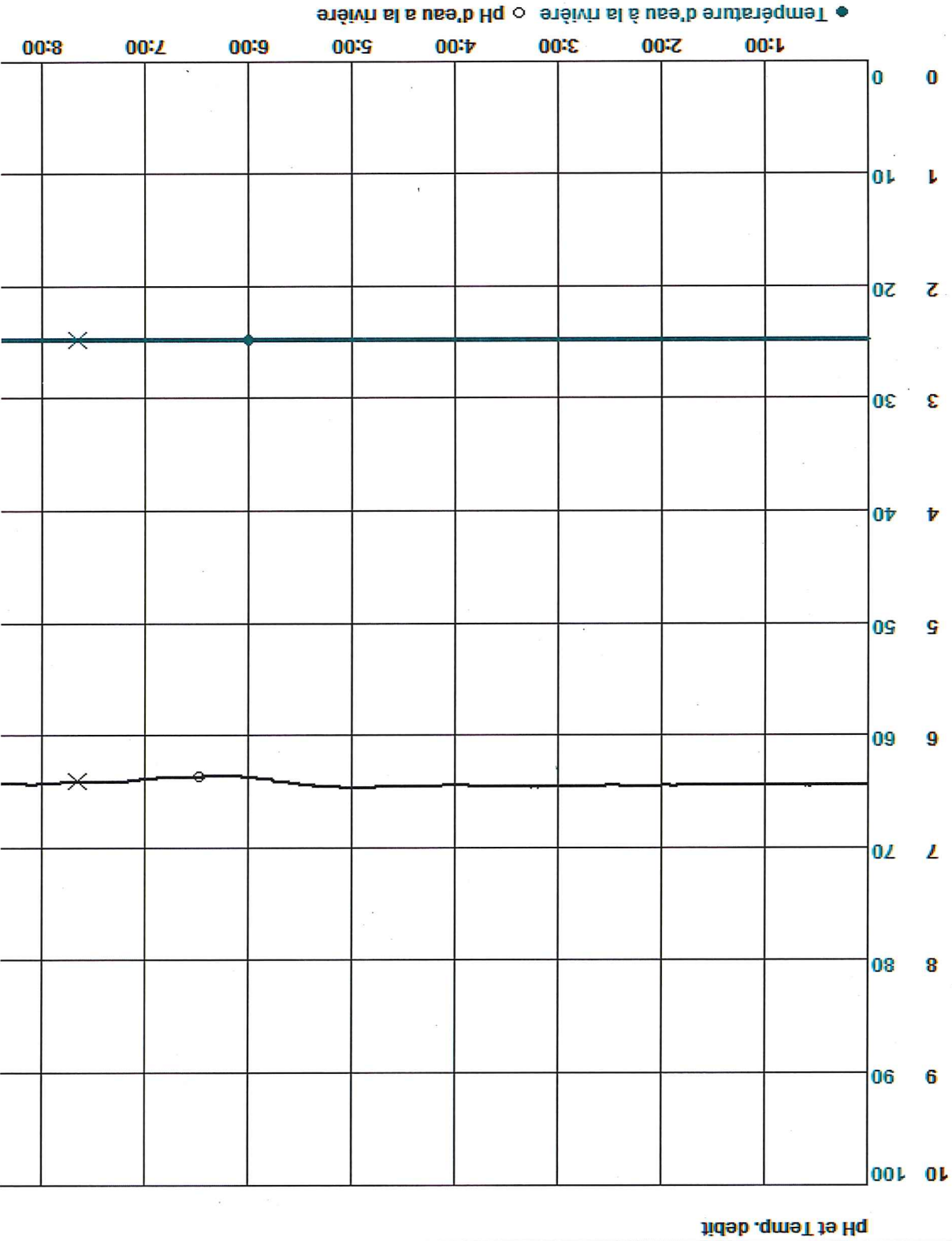


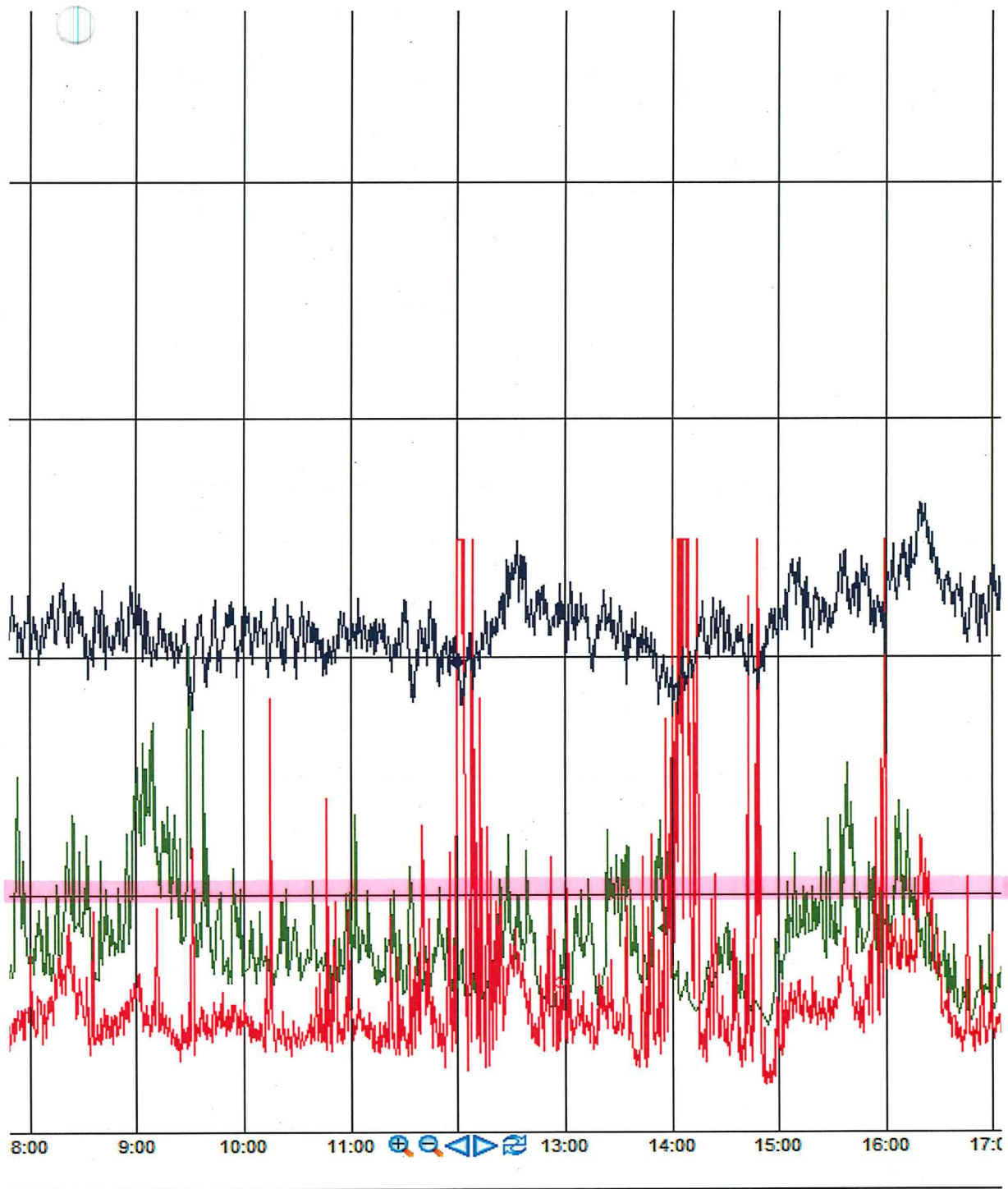


Annex 24.
Registre des mesures en continu de l'opacimètre,
oxygène et du CO.

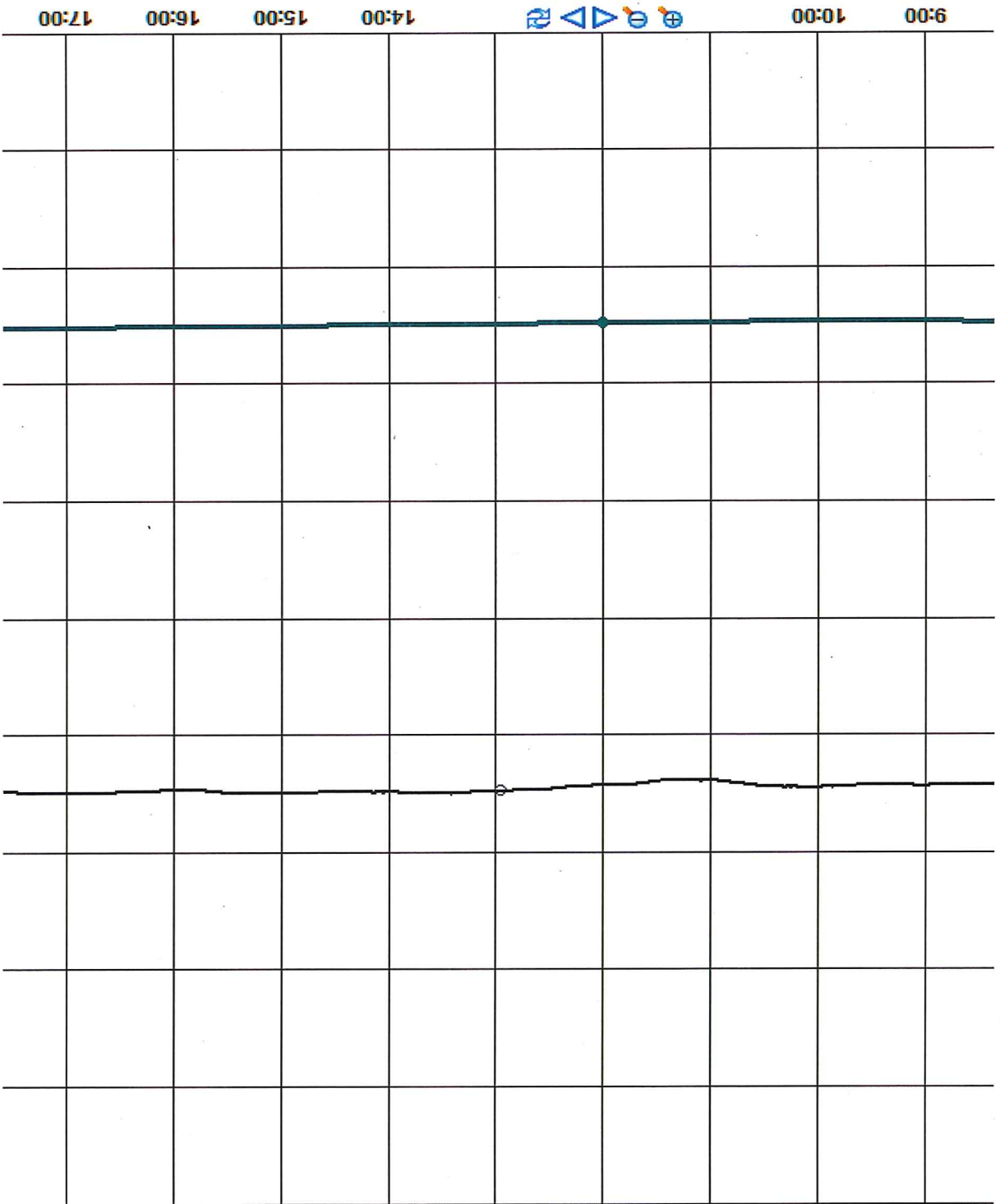


13 mars 2019





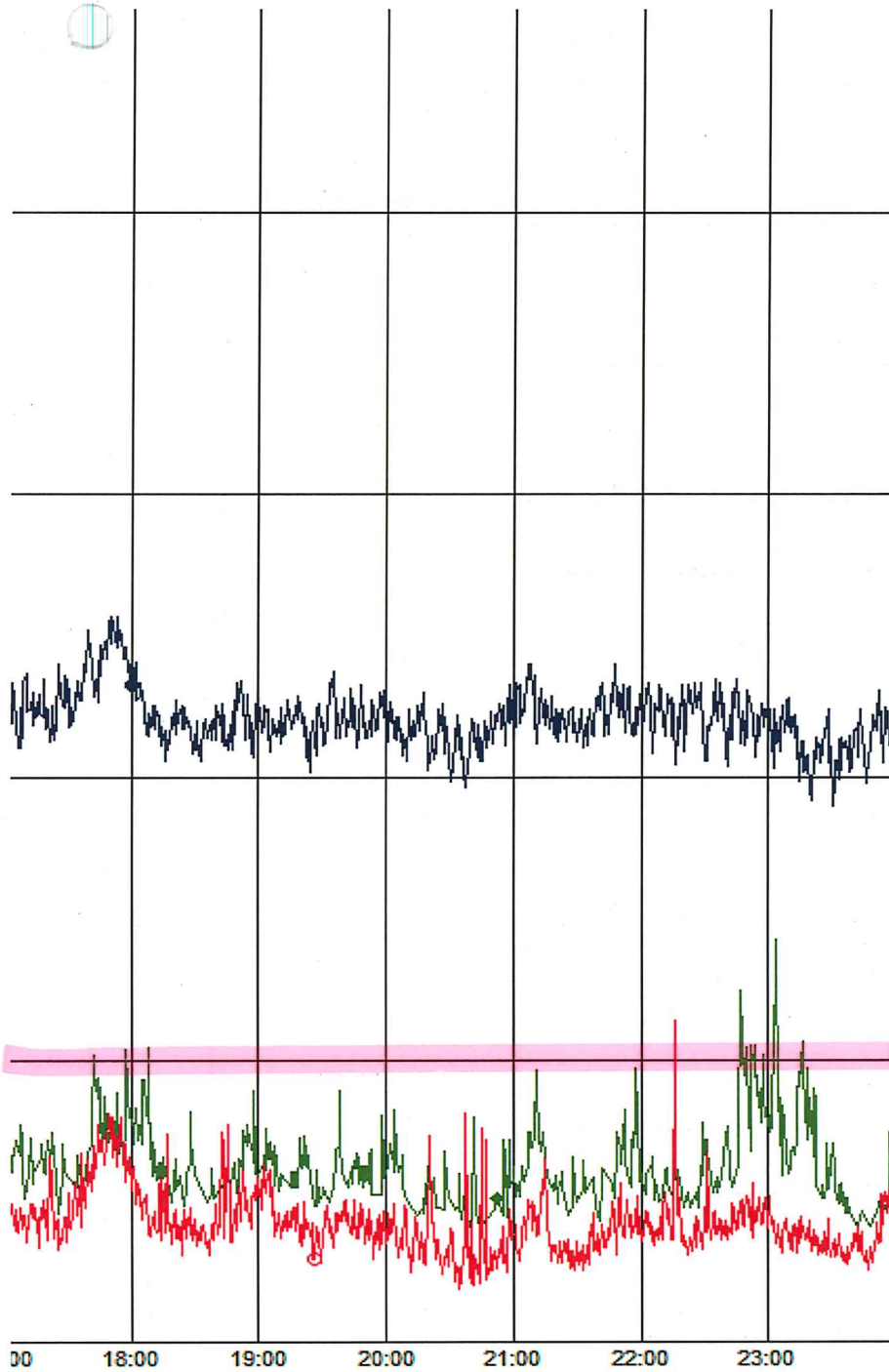
--	--	--	--	--	--	--	--	--	--





○ \\gatspi01\449AI1508
128,67

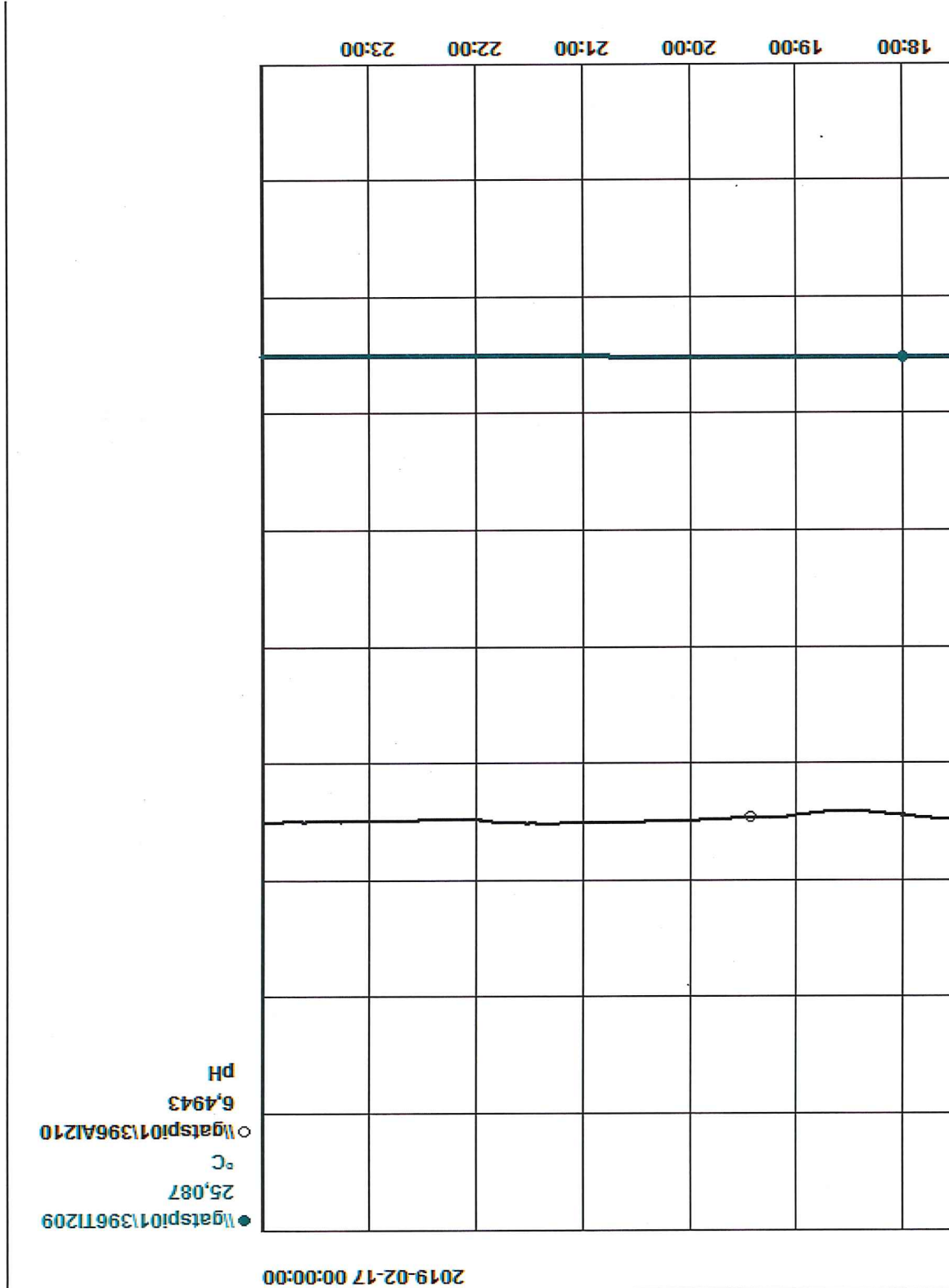
◆ \\gatspi01\AI-0265
10,67092

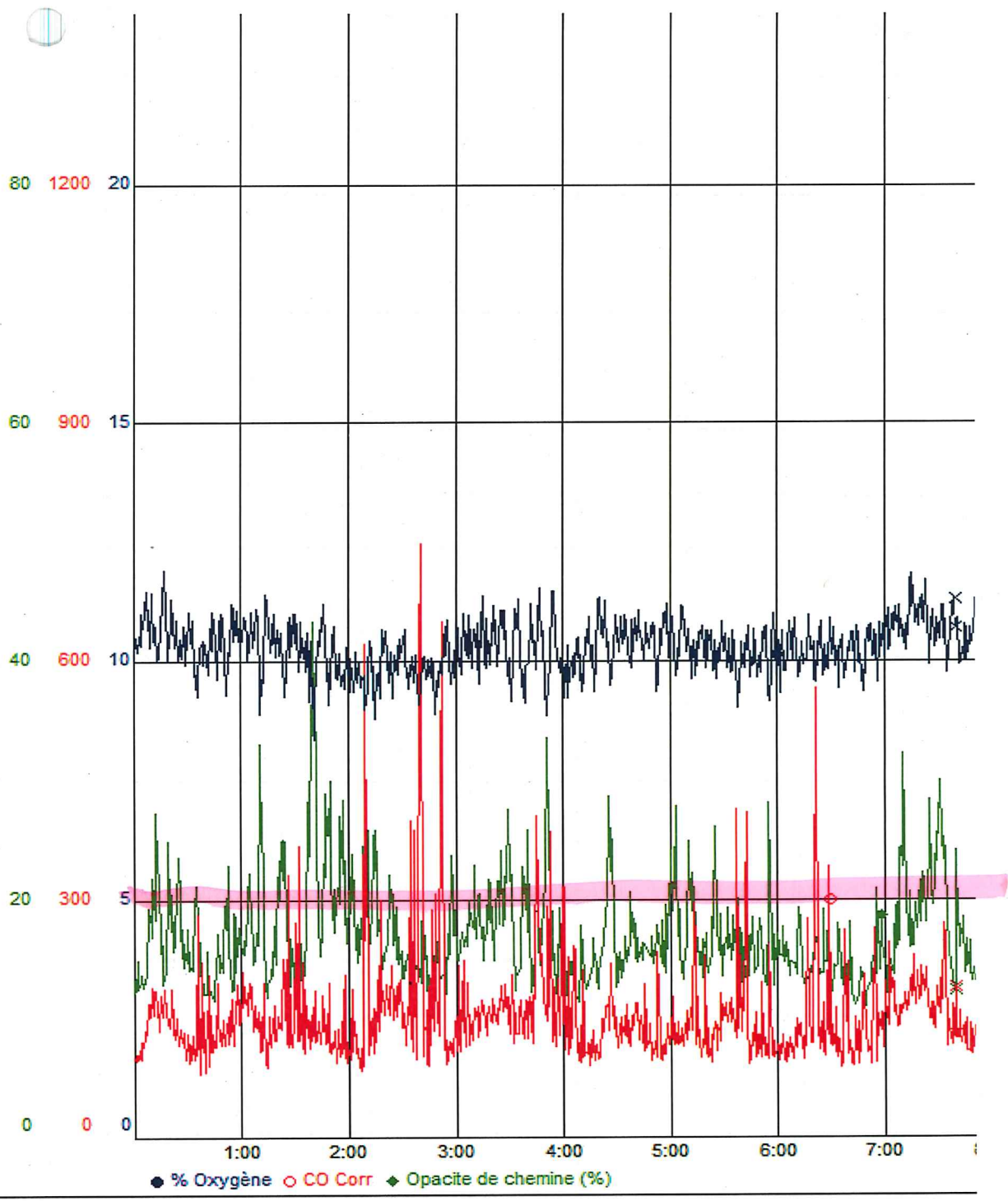


00 18:00 19:00 20:00 21:00 22:00 23:00

● Wgatspi011449A11507 10,228

2019-02-17 00:00:00



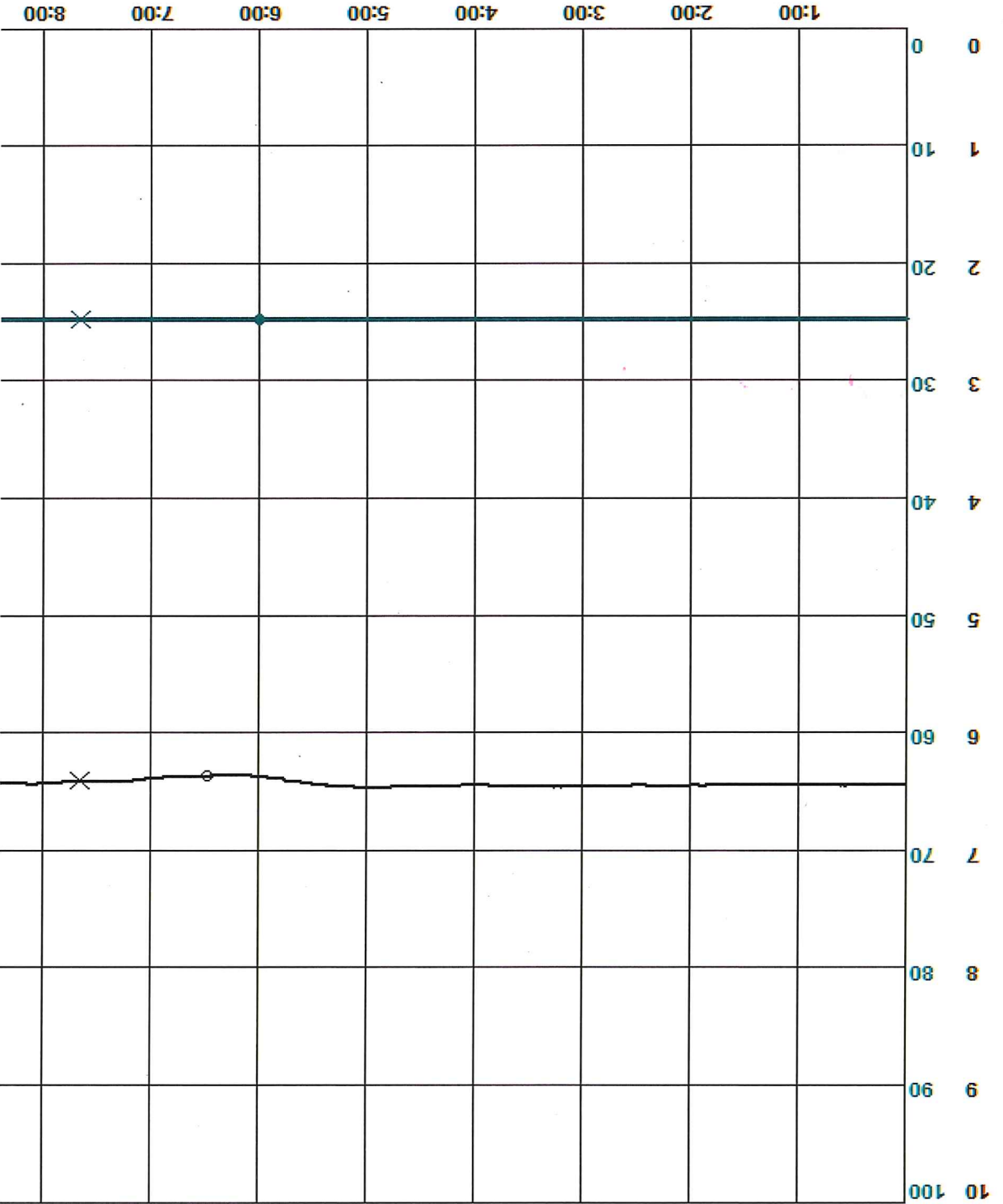


2019-02-16

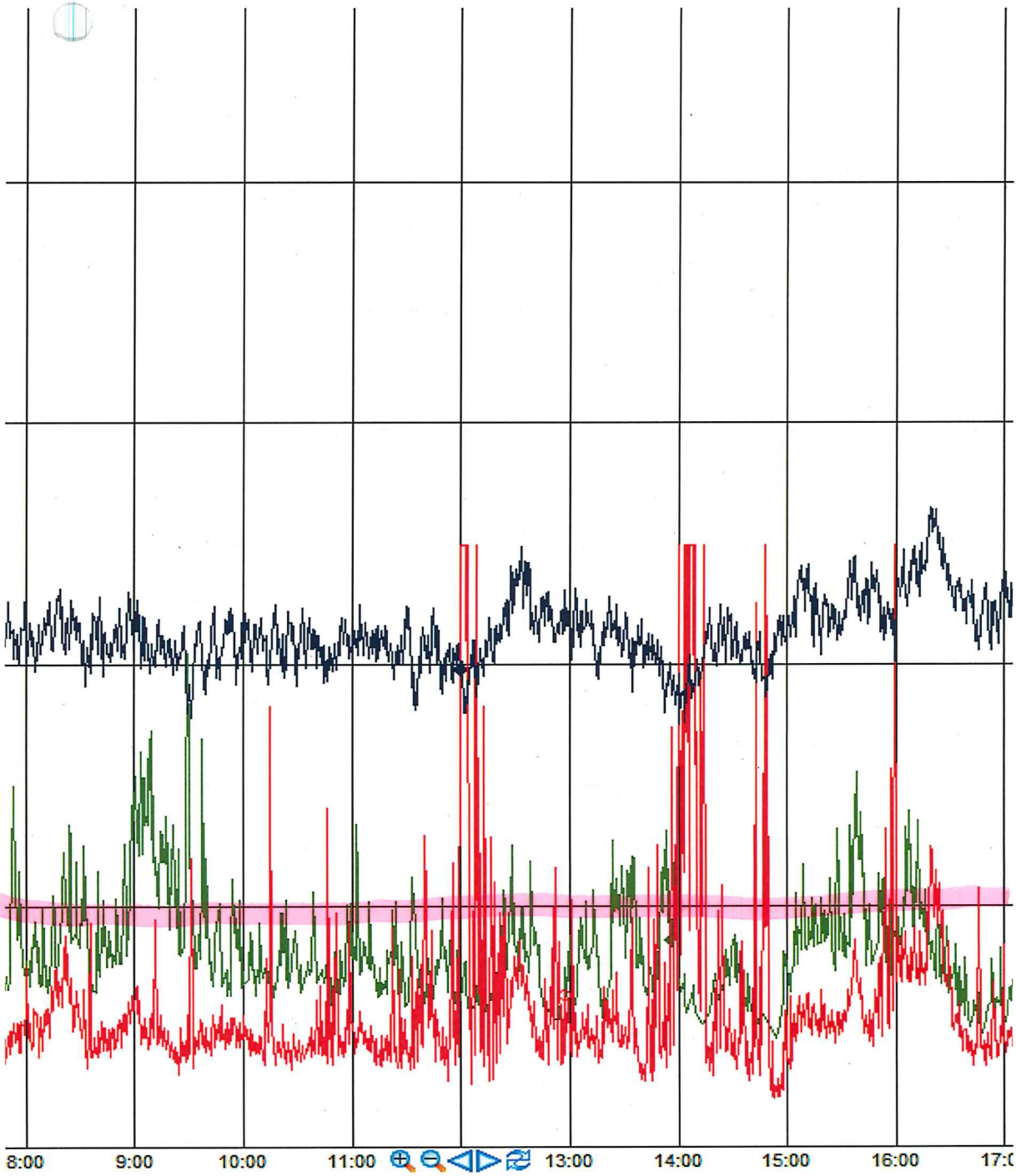


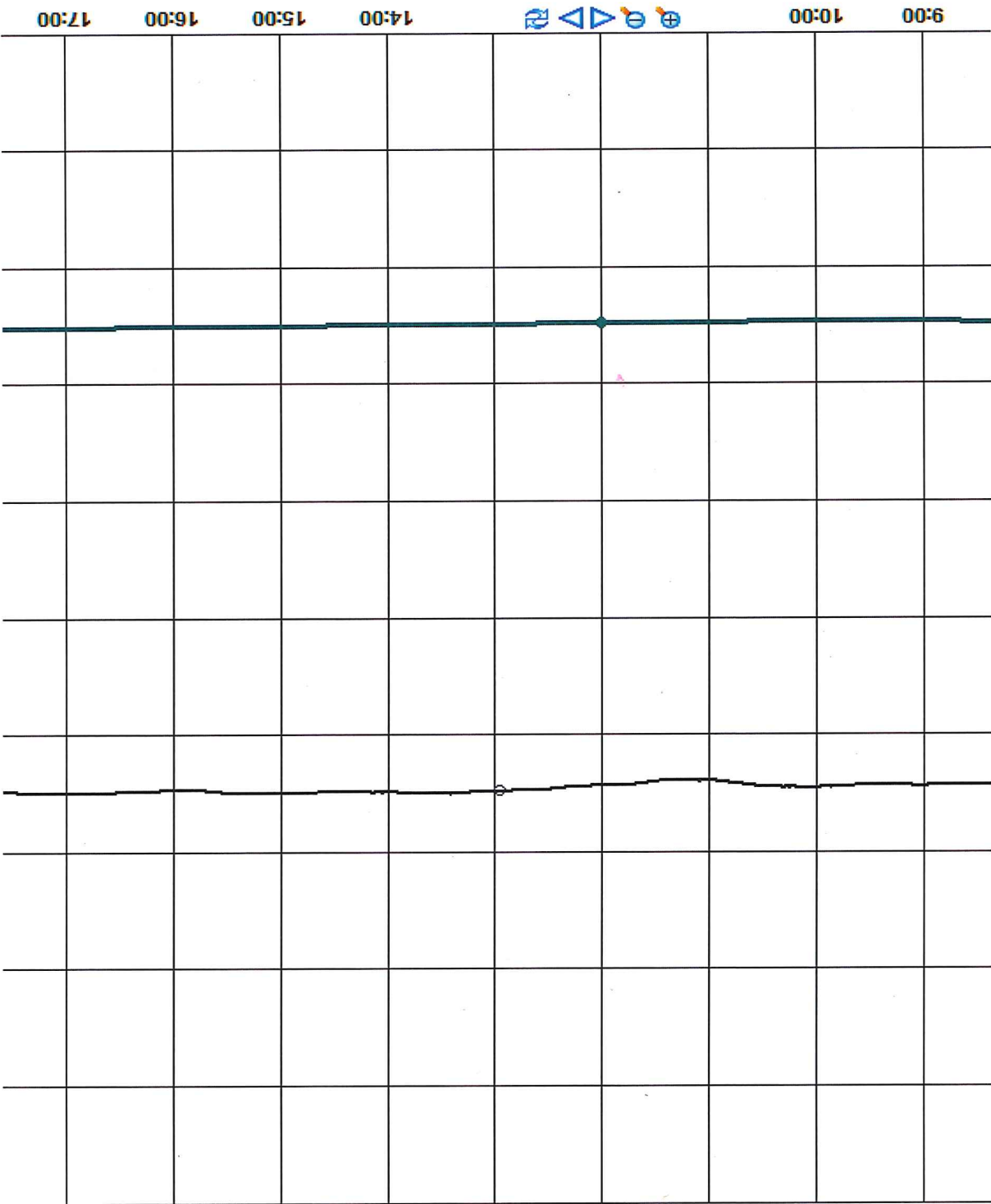
B12

◆ Température d'eau à la rivière ○ pH d'eau à la rivière



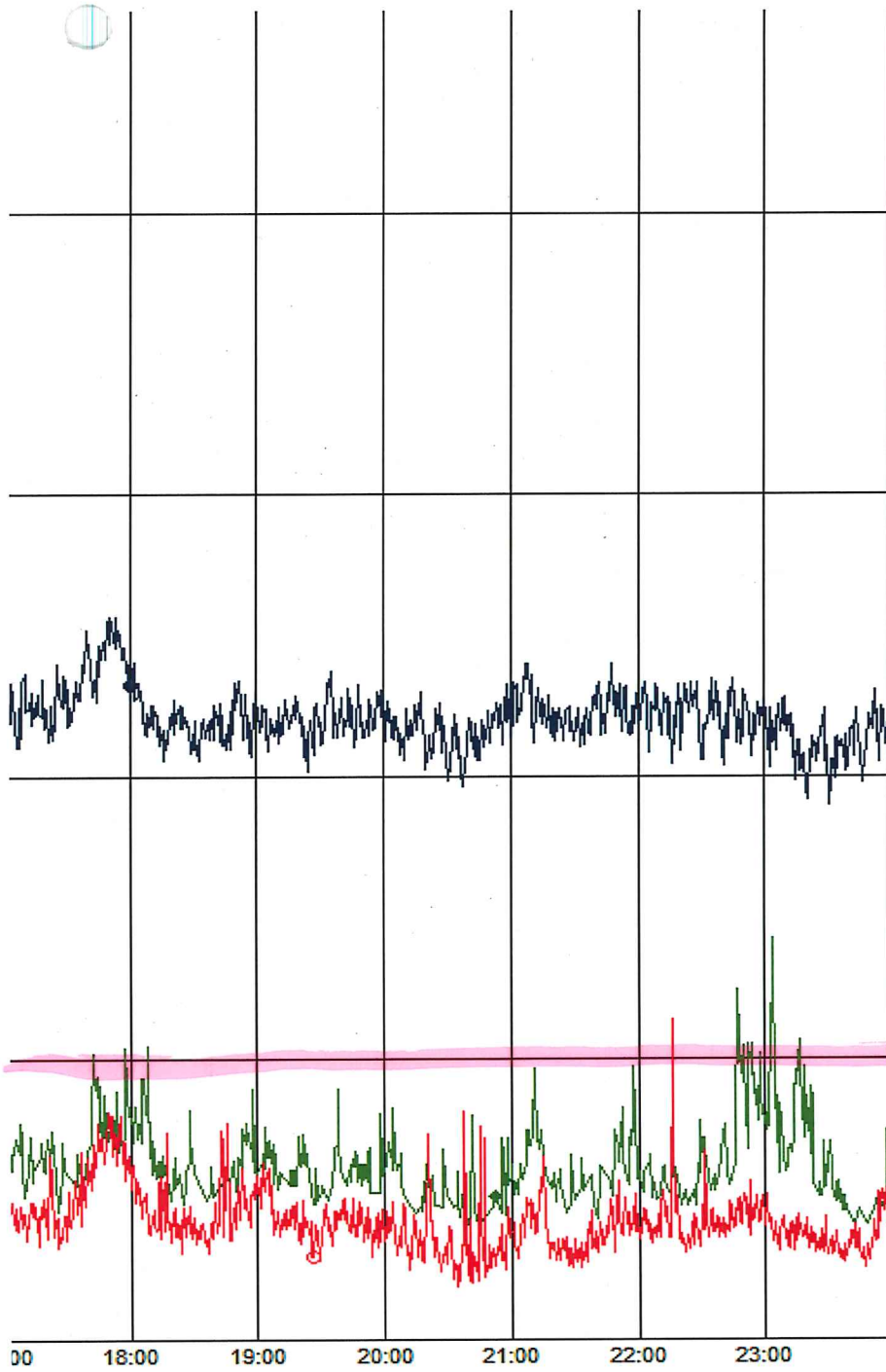
pH et Temp. débit







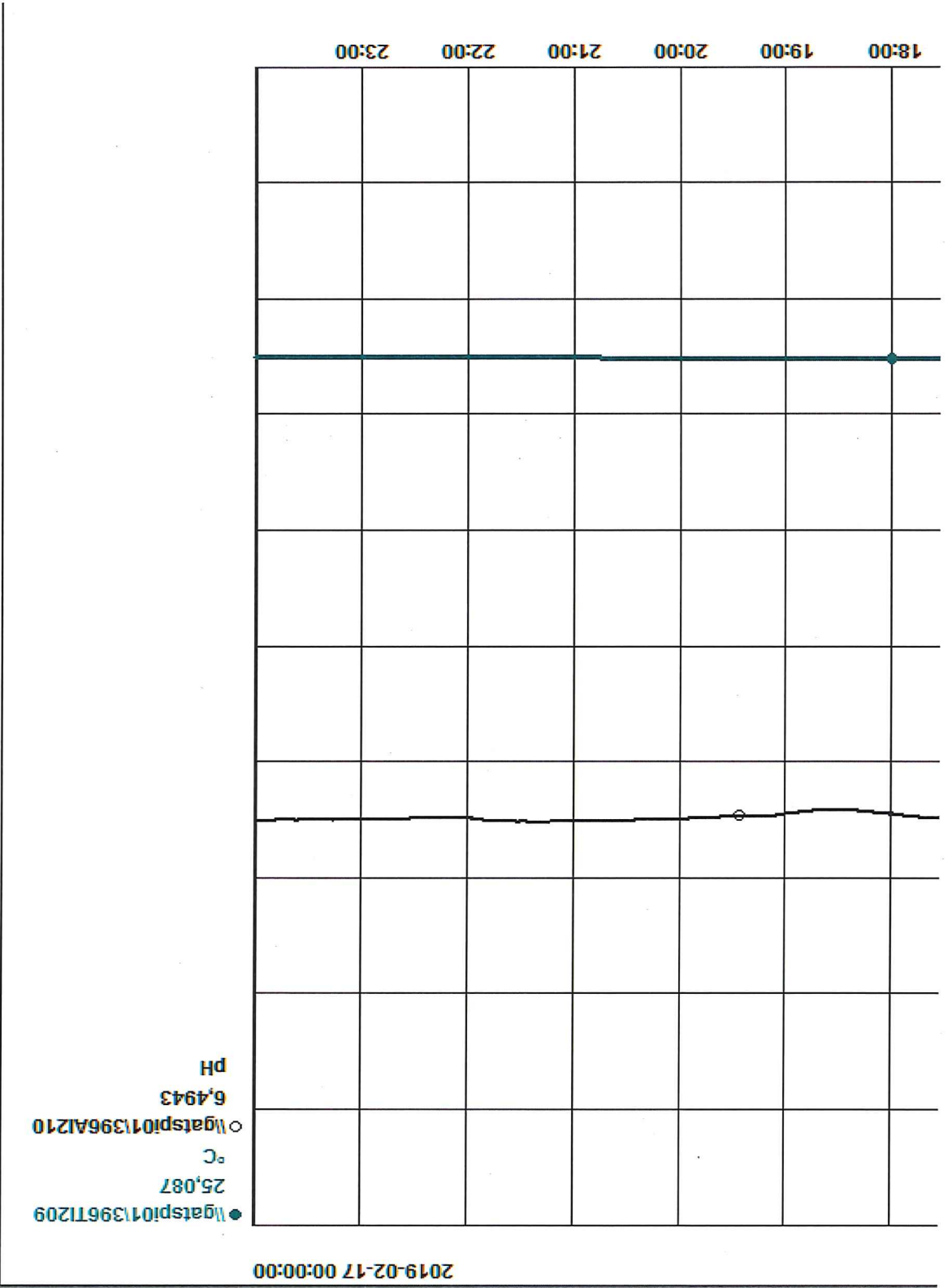
○ \\gatspi01\449AI1508
128,67
◆ \\gatspi01\AI-0265
10,67092



00 18:00 19:00 20:00 21:00 22:00 23:00

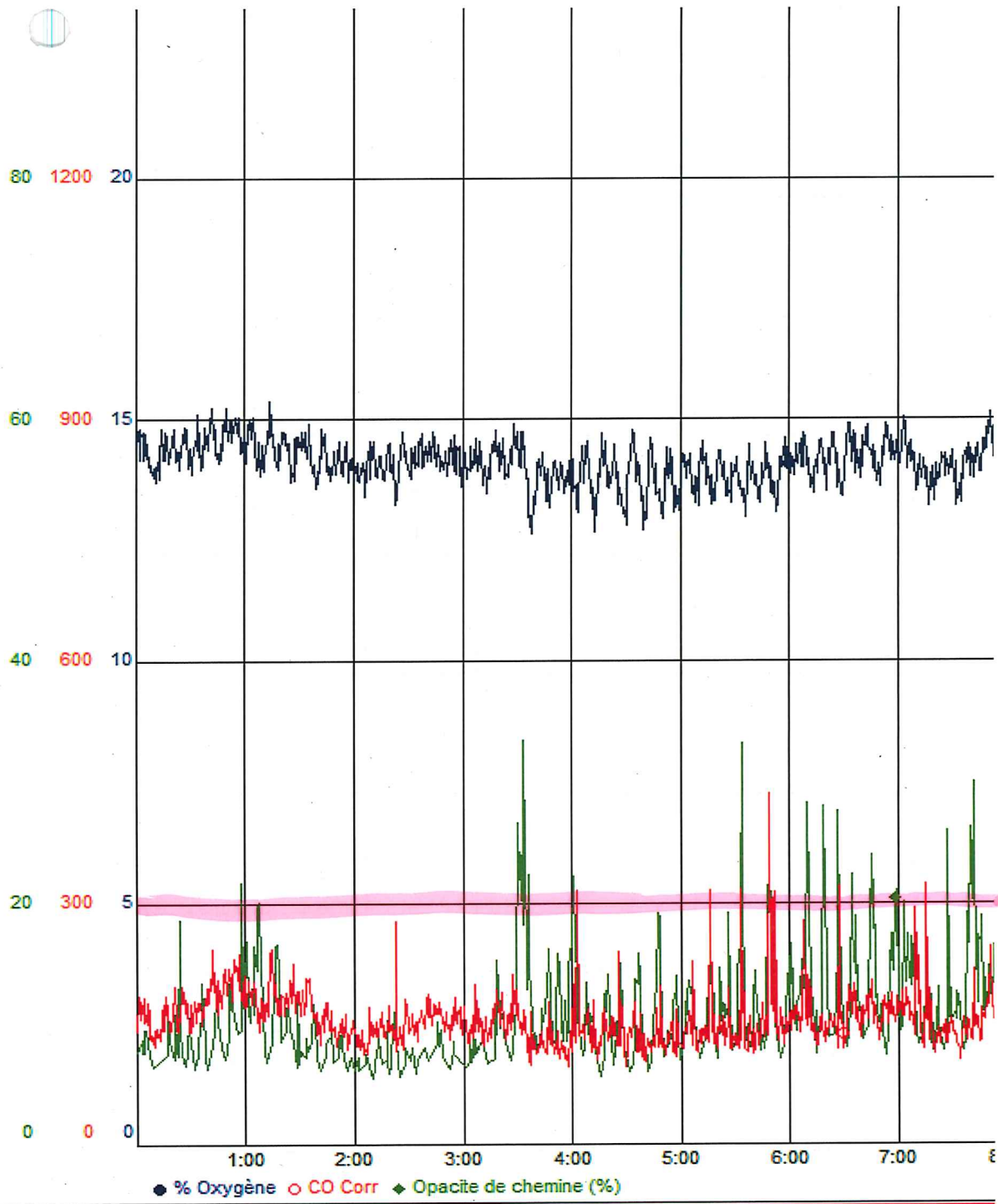
10,228							
--------	--	--	--	--	--	--	--

2019-02-17 00:00:00



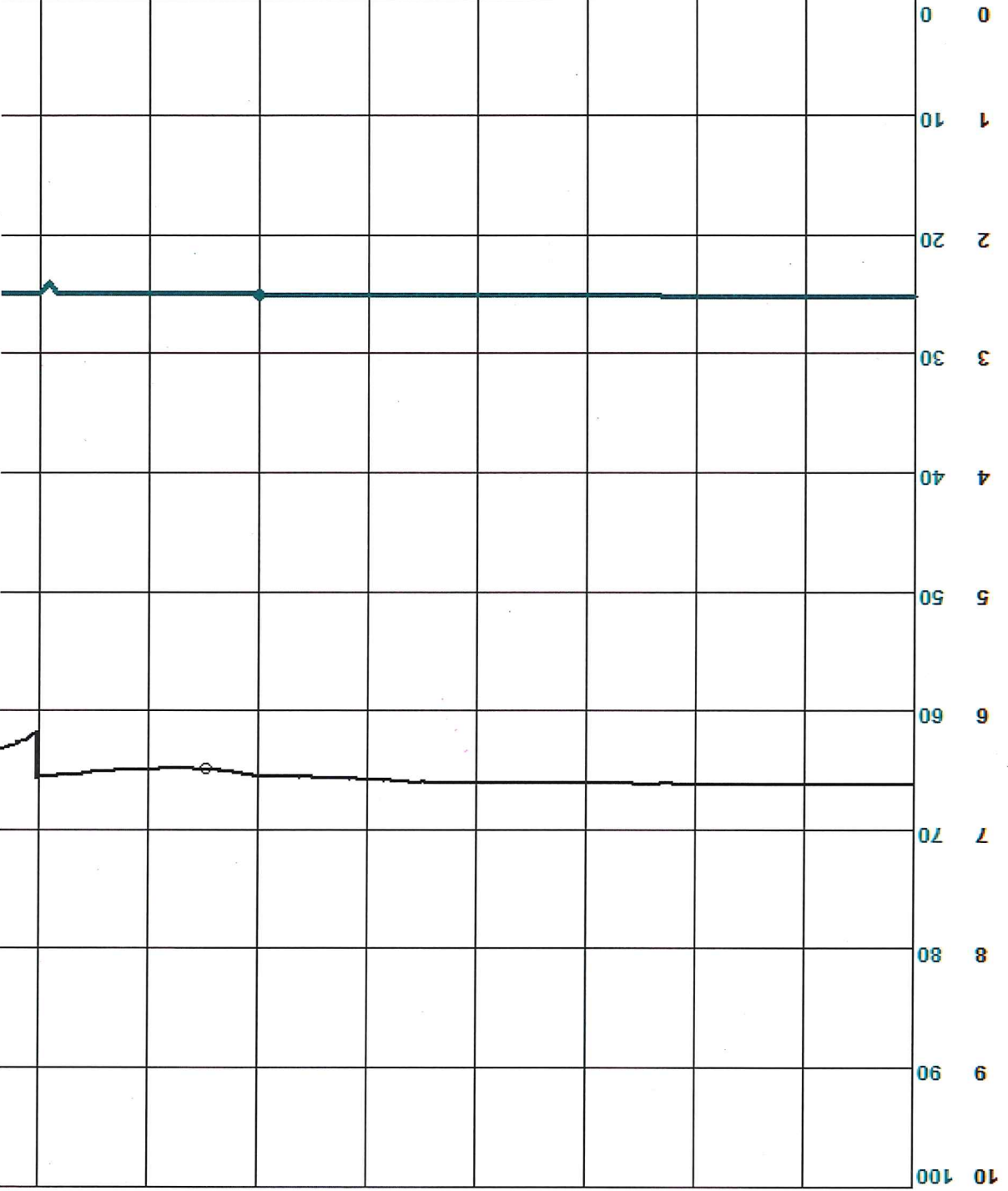
● \\gatspi01396T1209
25,087
°C
○ \\gatspi01396A1210
6,4943
pH

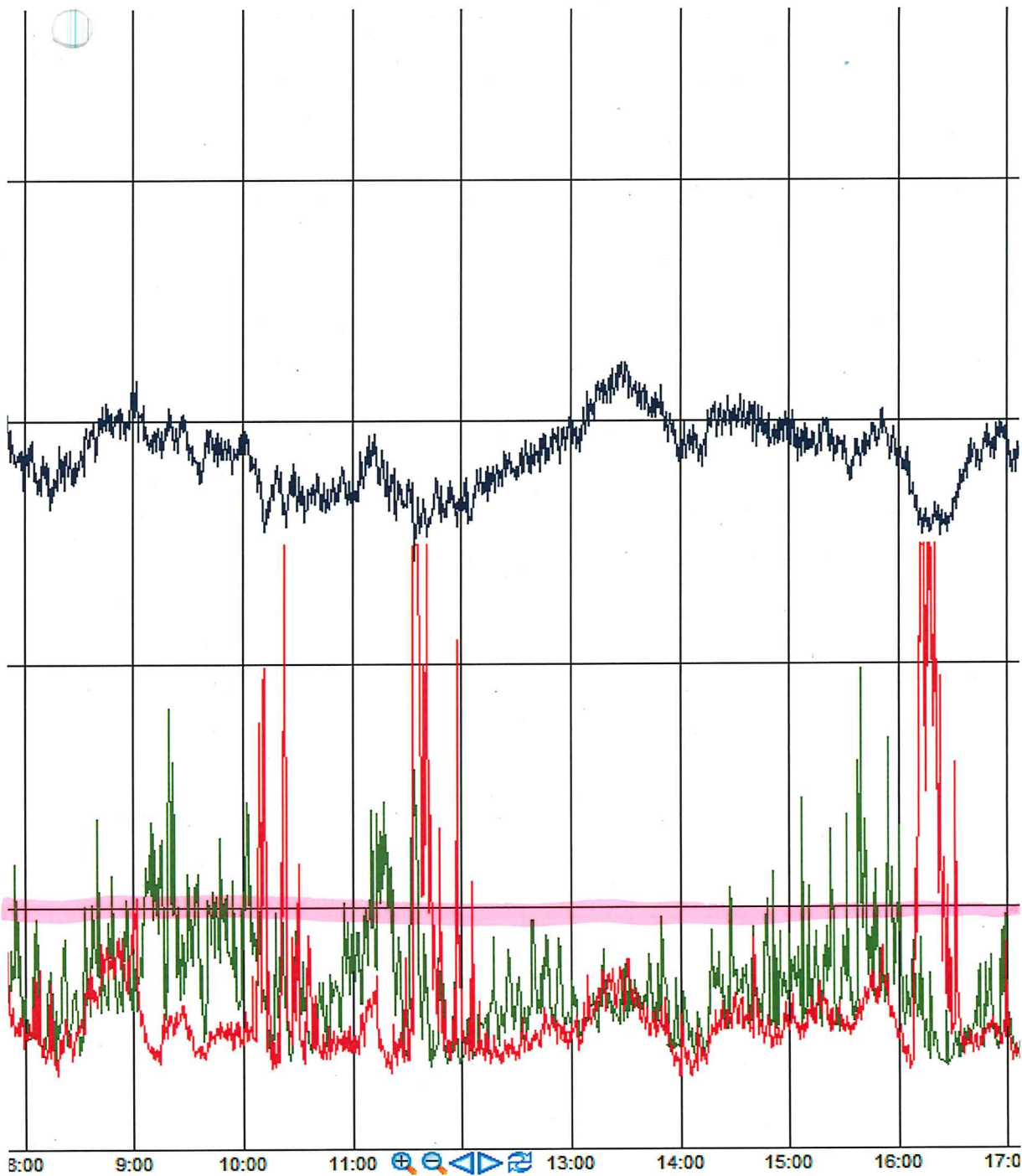
2019-02-17 00:00:00

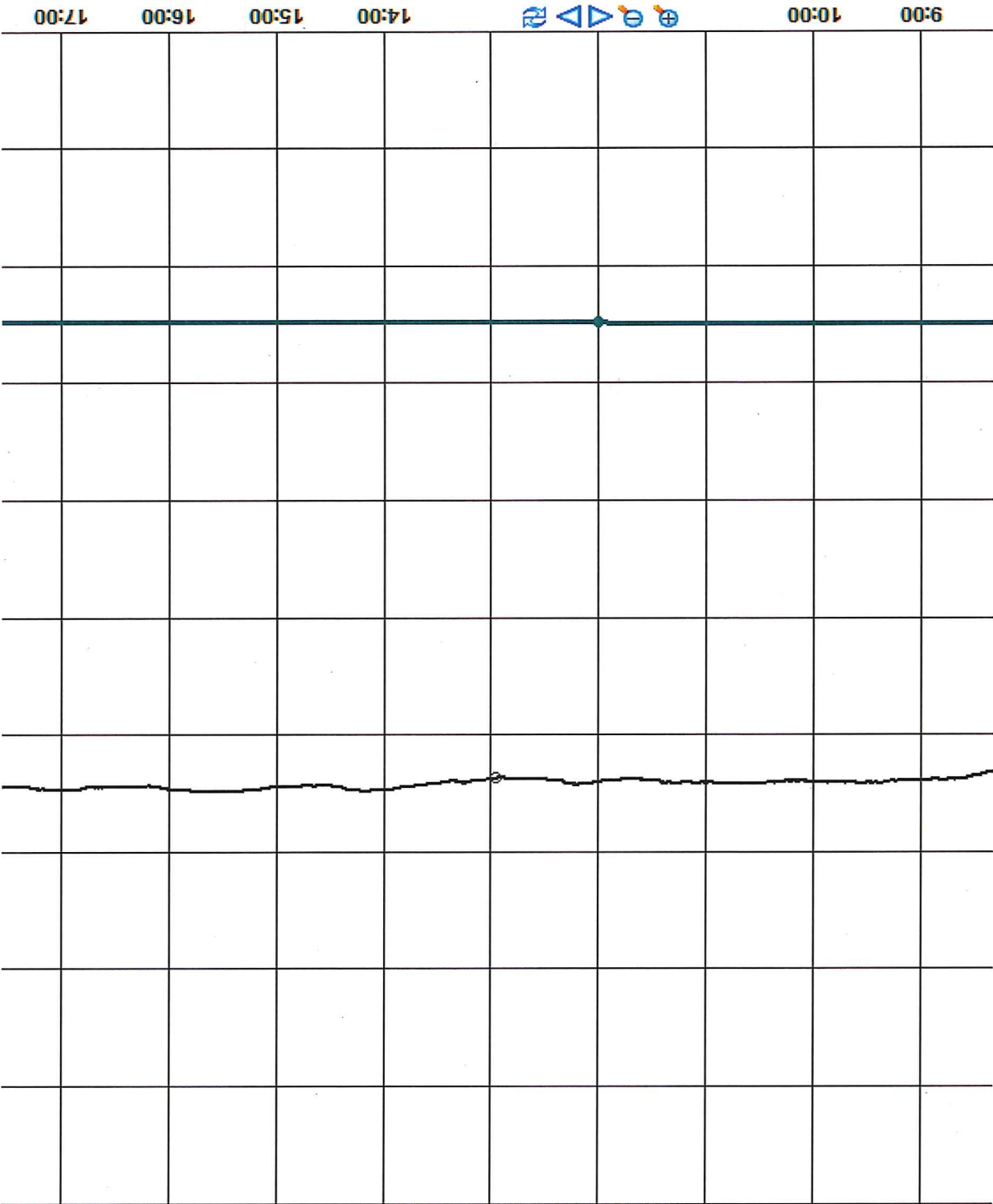


2019 - 01 - 21

● Température d'eau à la rivière ○ pH d'eau à la rivière



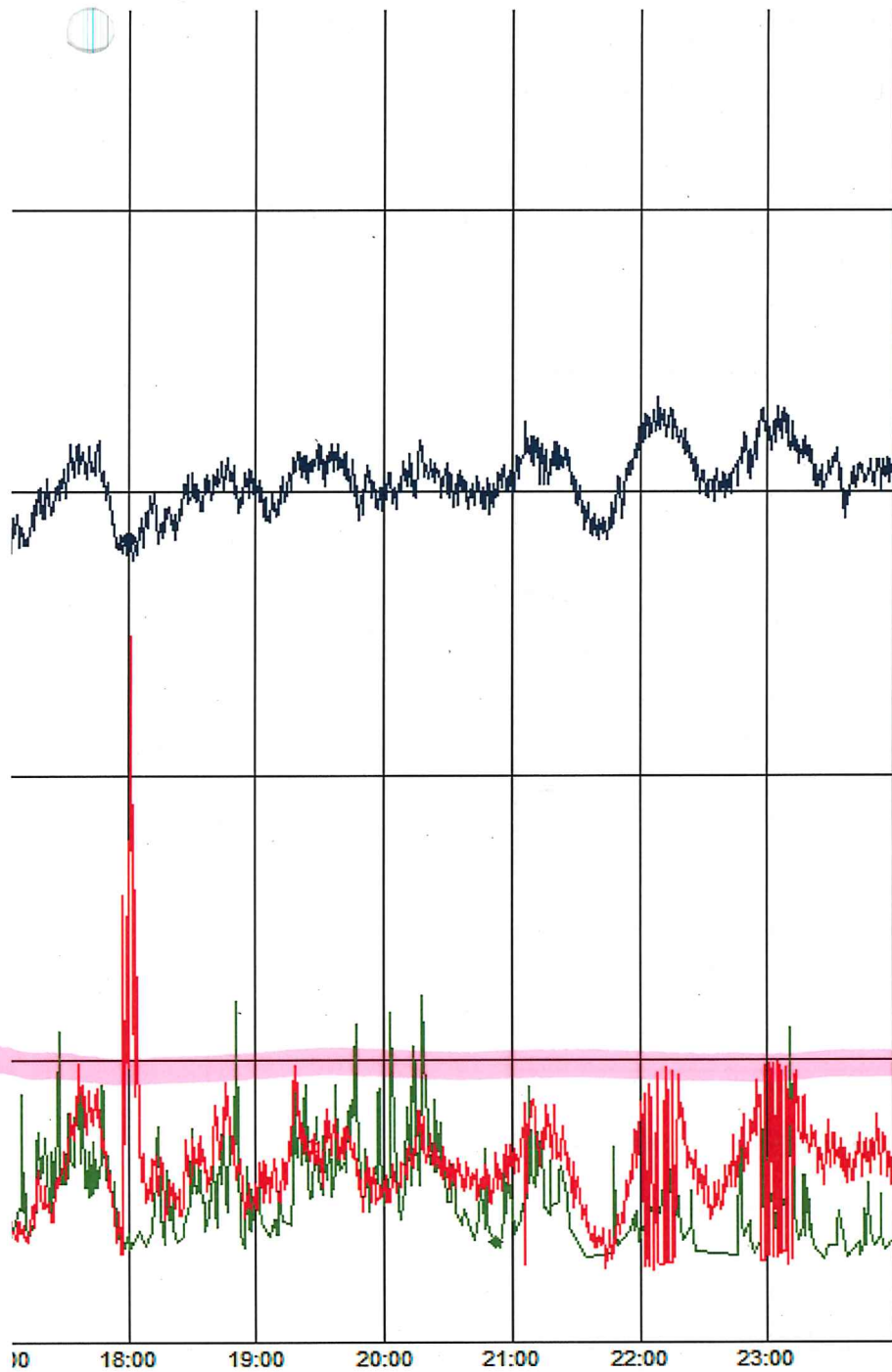






○ \\gatspi01\AI-1508
179,46

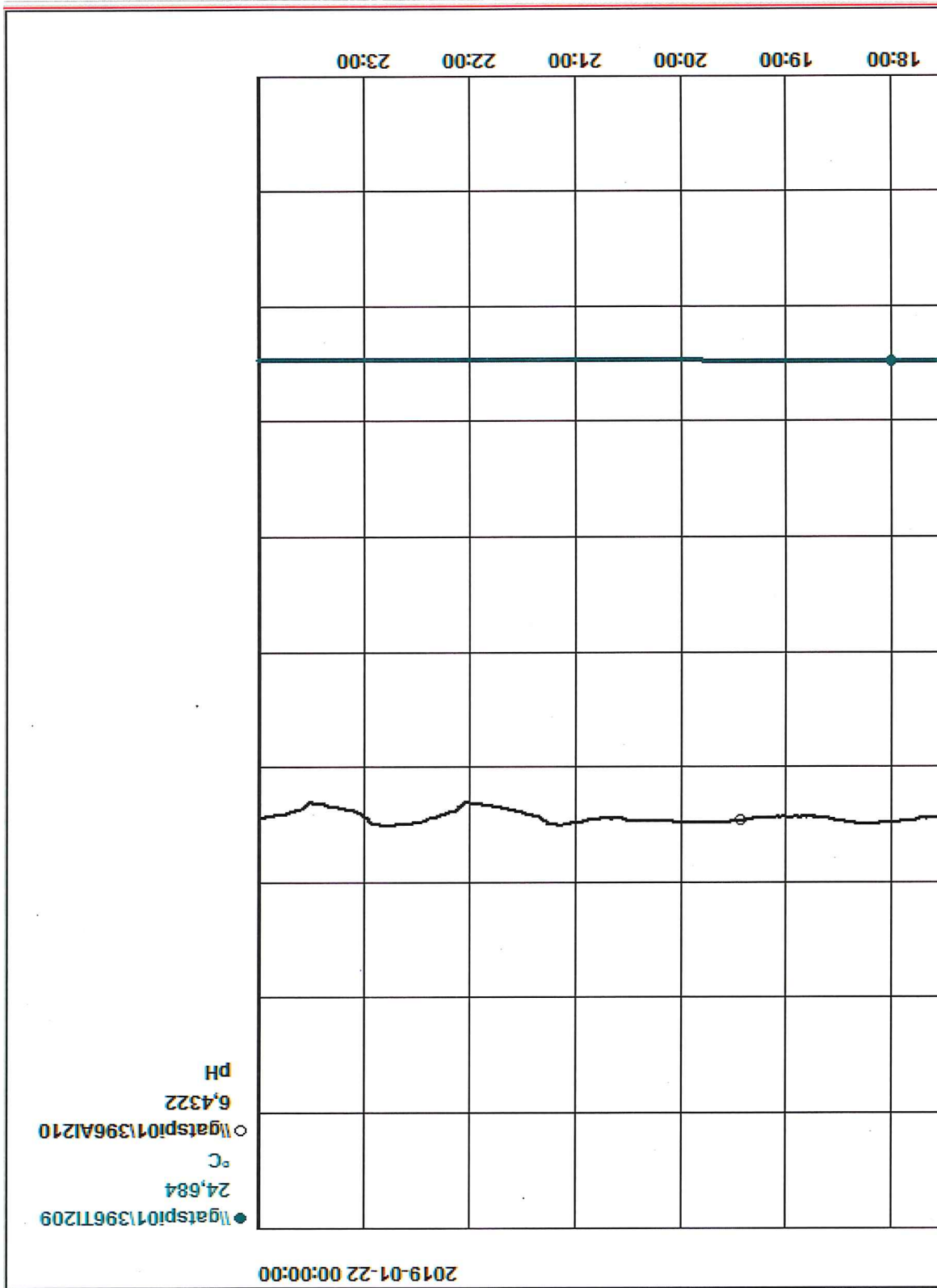
◆ \\gatspi01\AI-0265
7,36009



10 18:00 19:00 20:00 21:00 22:00 23:00

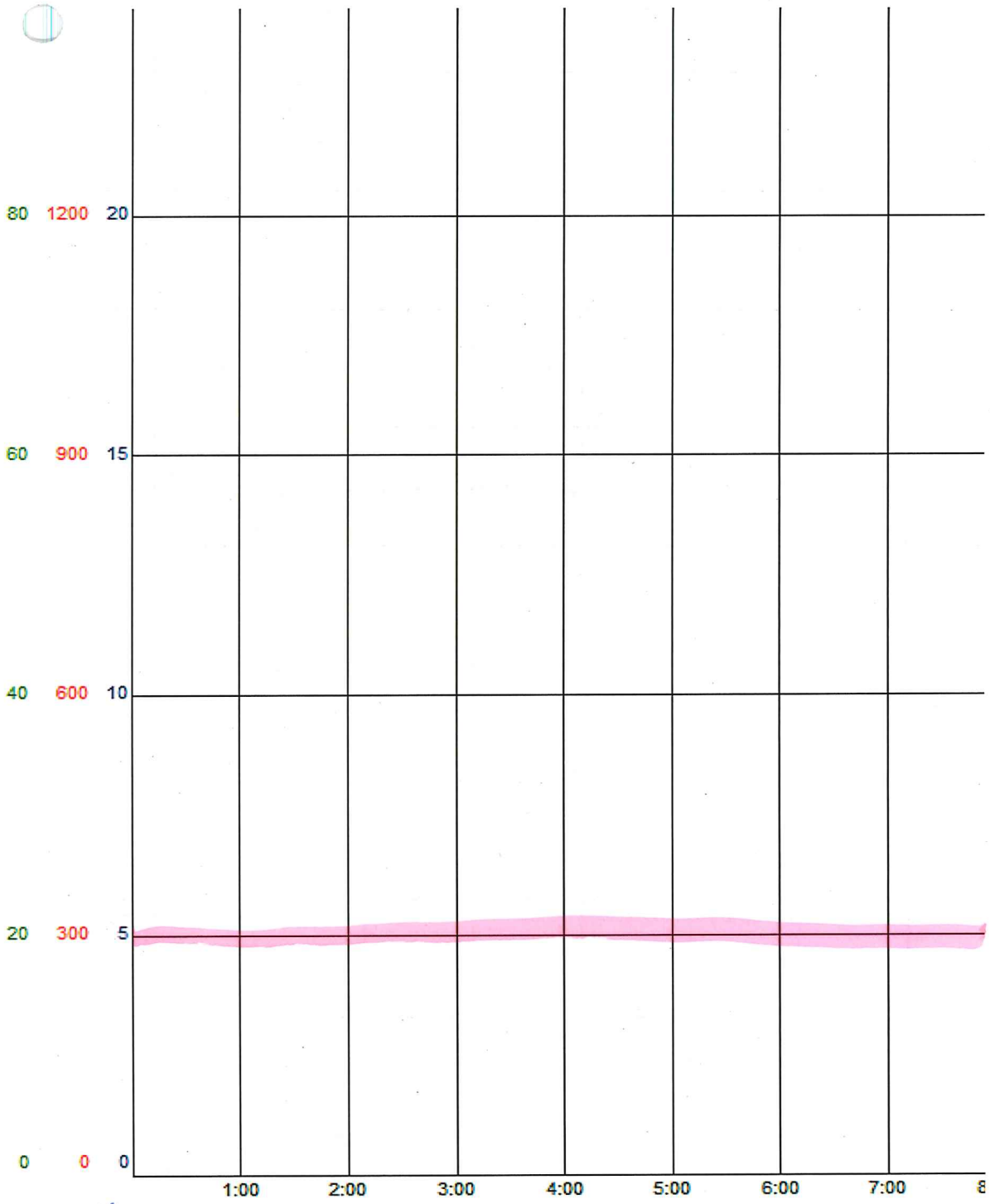
● Wgatspi011449A11507 15.625

2019-01-22 00:00:00

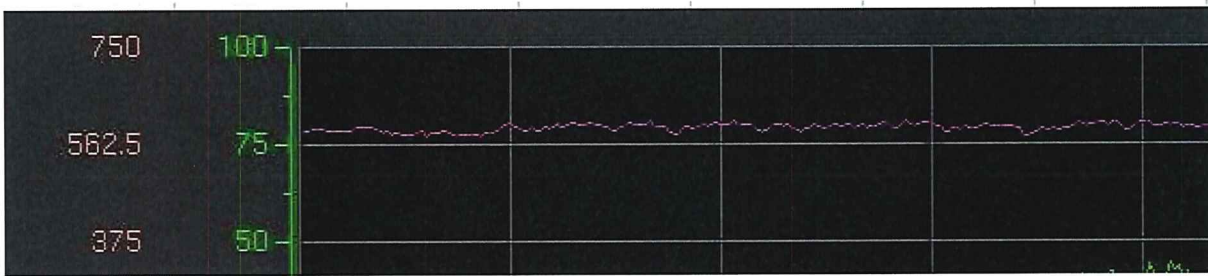


● Wgatspi011396A1210 24.684 °C
○ Wgatspi011449A11507 15.625 pH

2019-01-22 00:00:00



2^e Tableau
 ● % Oxygène ○ CO Corr ◆ Opacite de chemine (%)

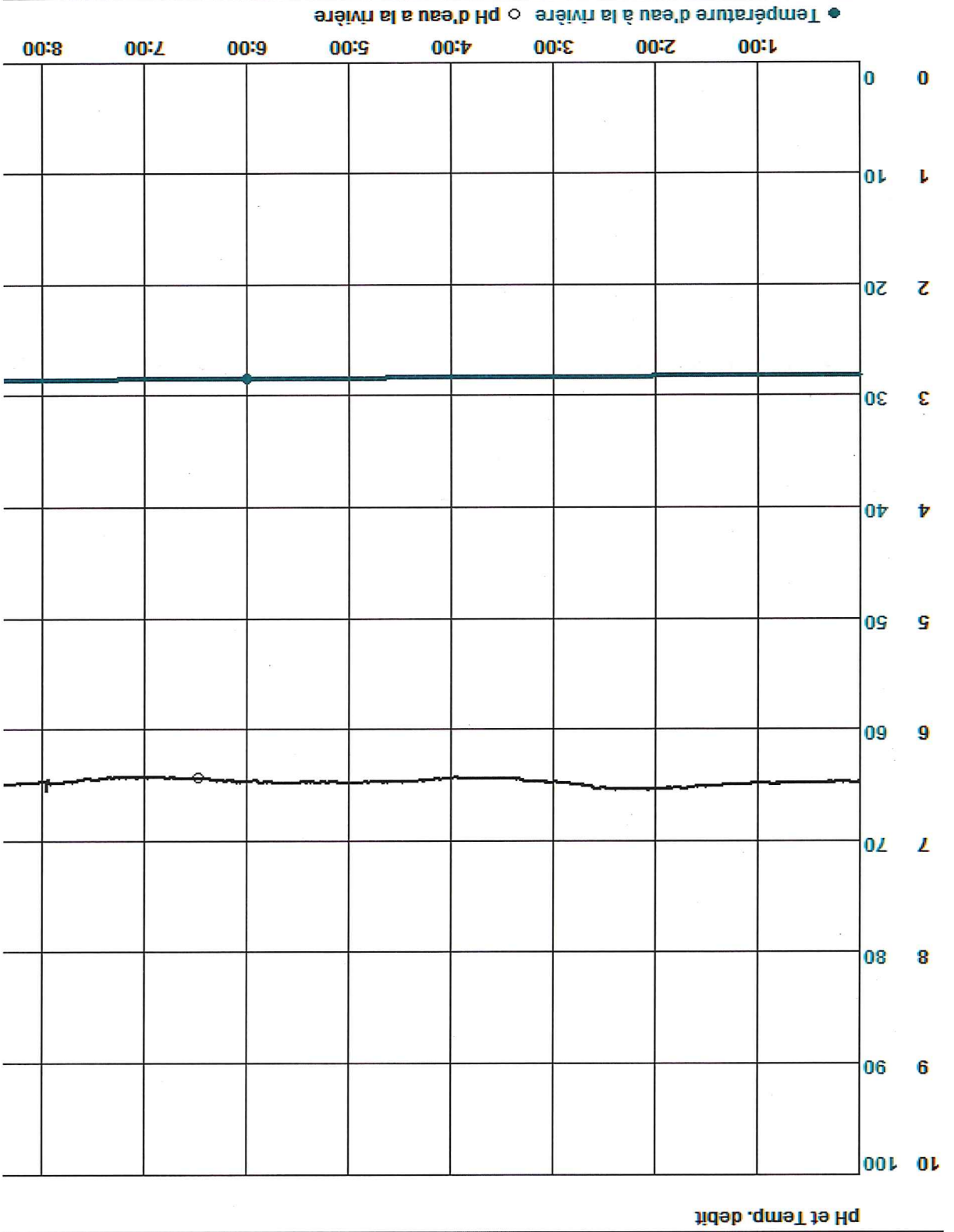


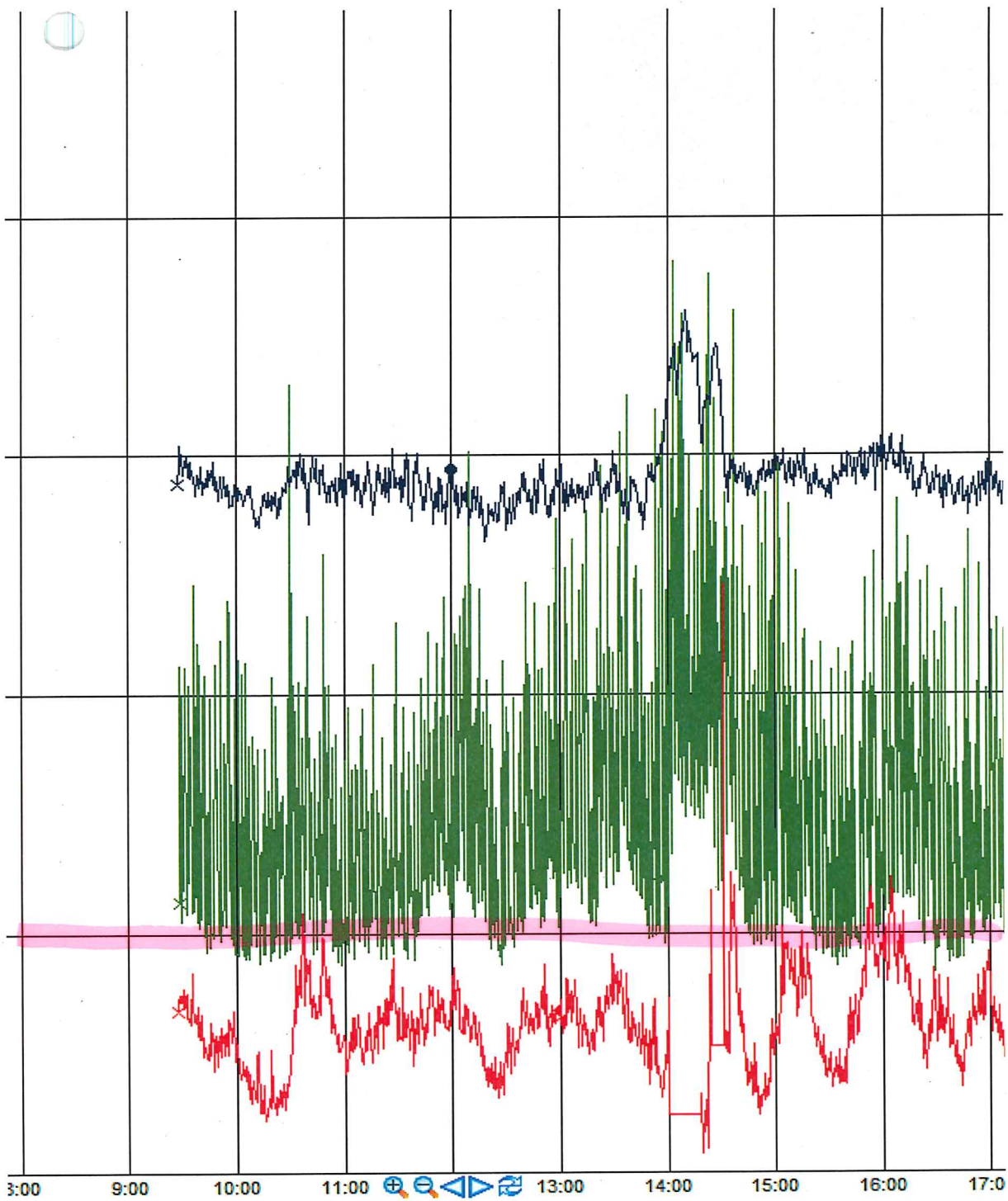
30 avril 2018

100 1500 25

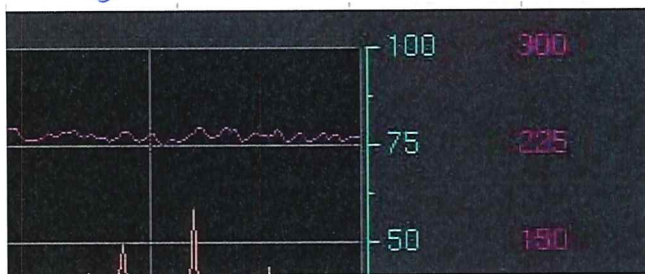
B12

NOTE: Tuyau relié à l'opacimètre était toujours en place à ce moment.





2e tableau



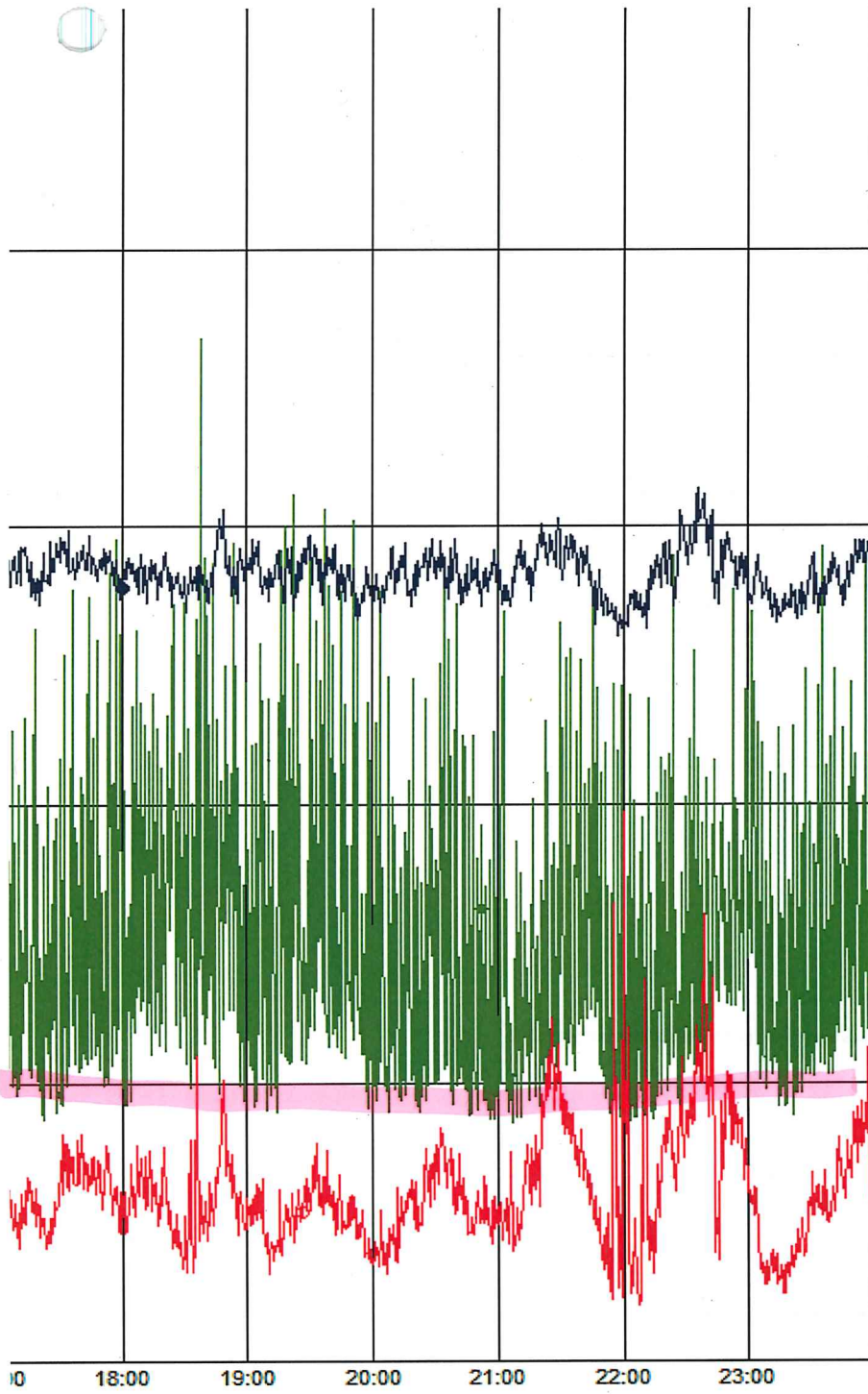
	AI-0265
	449AI1507
	449AI1508
	TI-0253



14,270

○ \lgatspi01\AI-1508
188,59

◆ \lgatspi01\AI-0265
28,16387

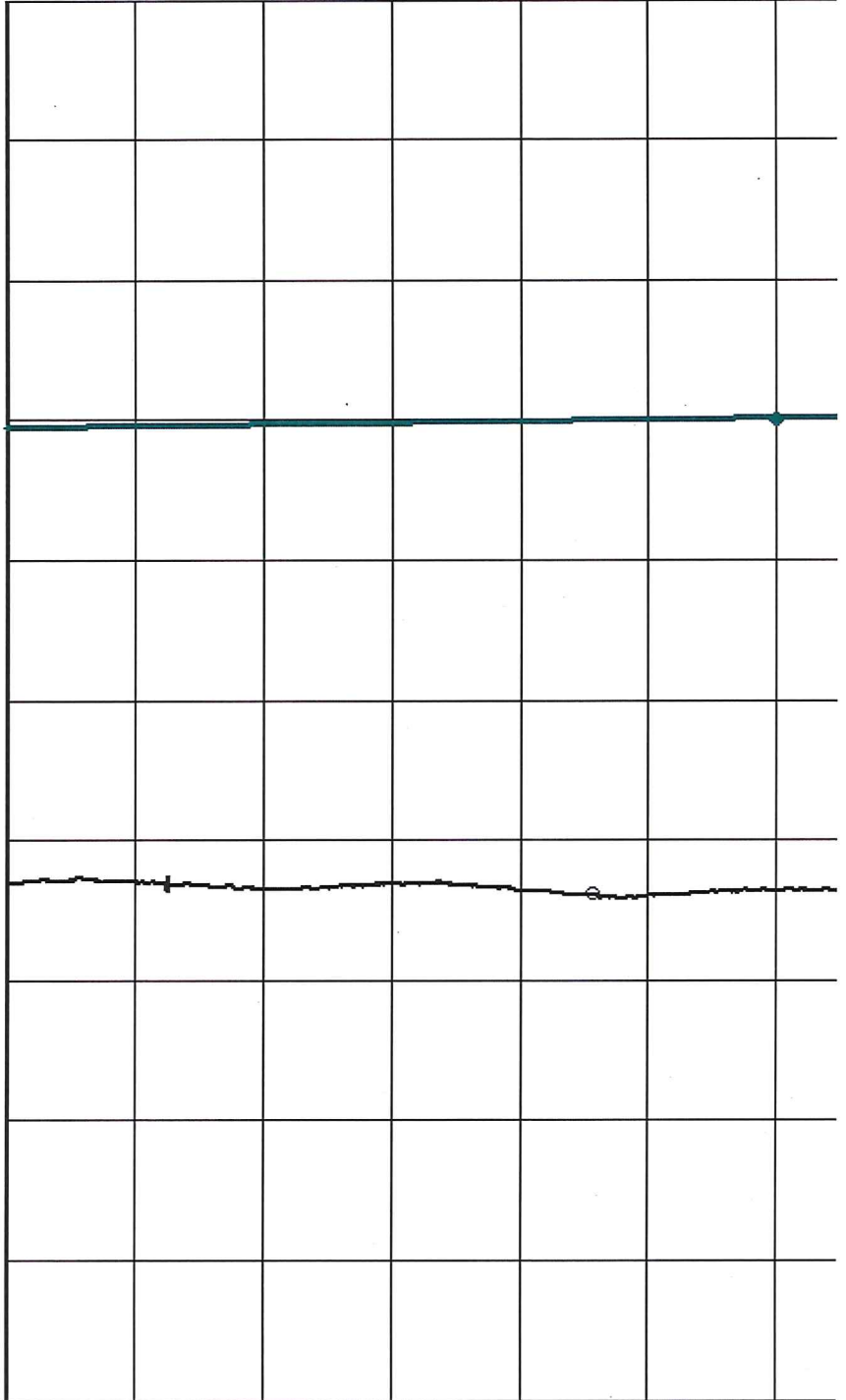


10 18:00 19:00 20:00 21:00 22:00 23:00

● \gat\sp\01\1449A\1507

2018-05-01 00:00:00

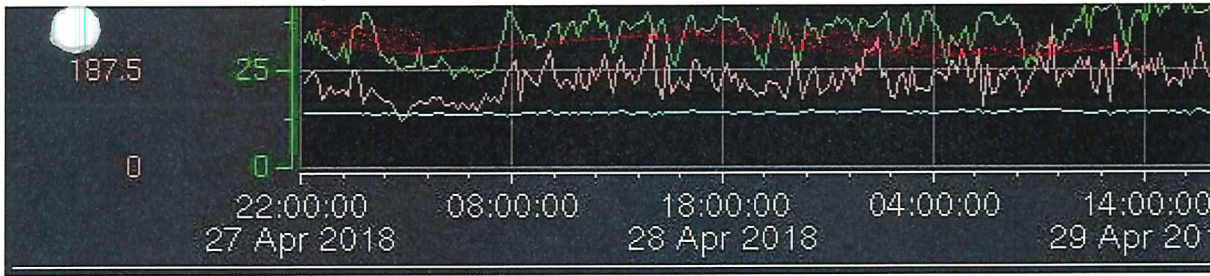
18:00 19:00 20:00 21:00 22:00 23:00



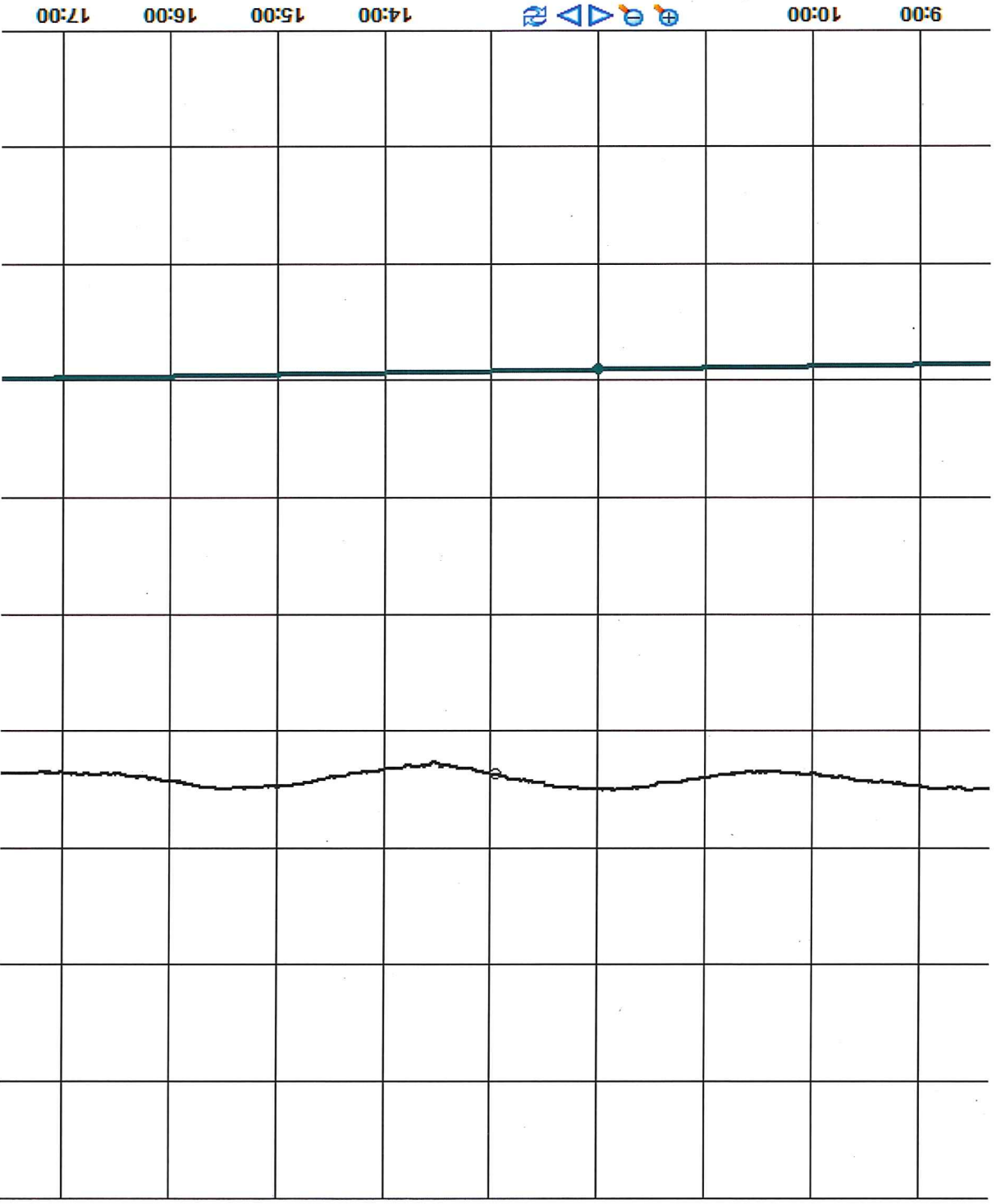
● \gat\sp\01\1396T\209
30.477 °C
○ \gat\sp\01\1396A\210
6.2977 pH

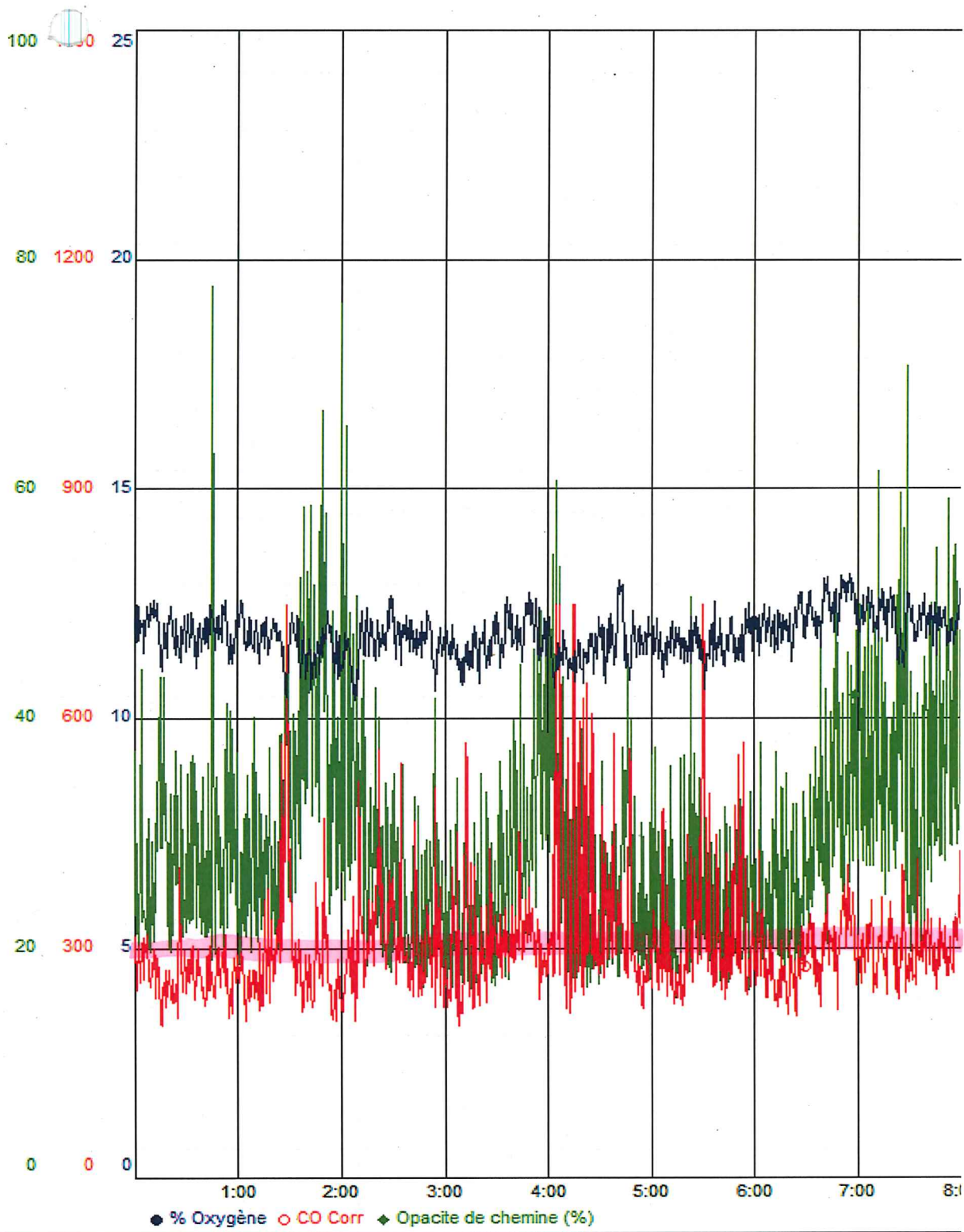
2018-05-01 00:00:00

2e tableau



ligne verte lecture opacite
en continu

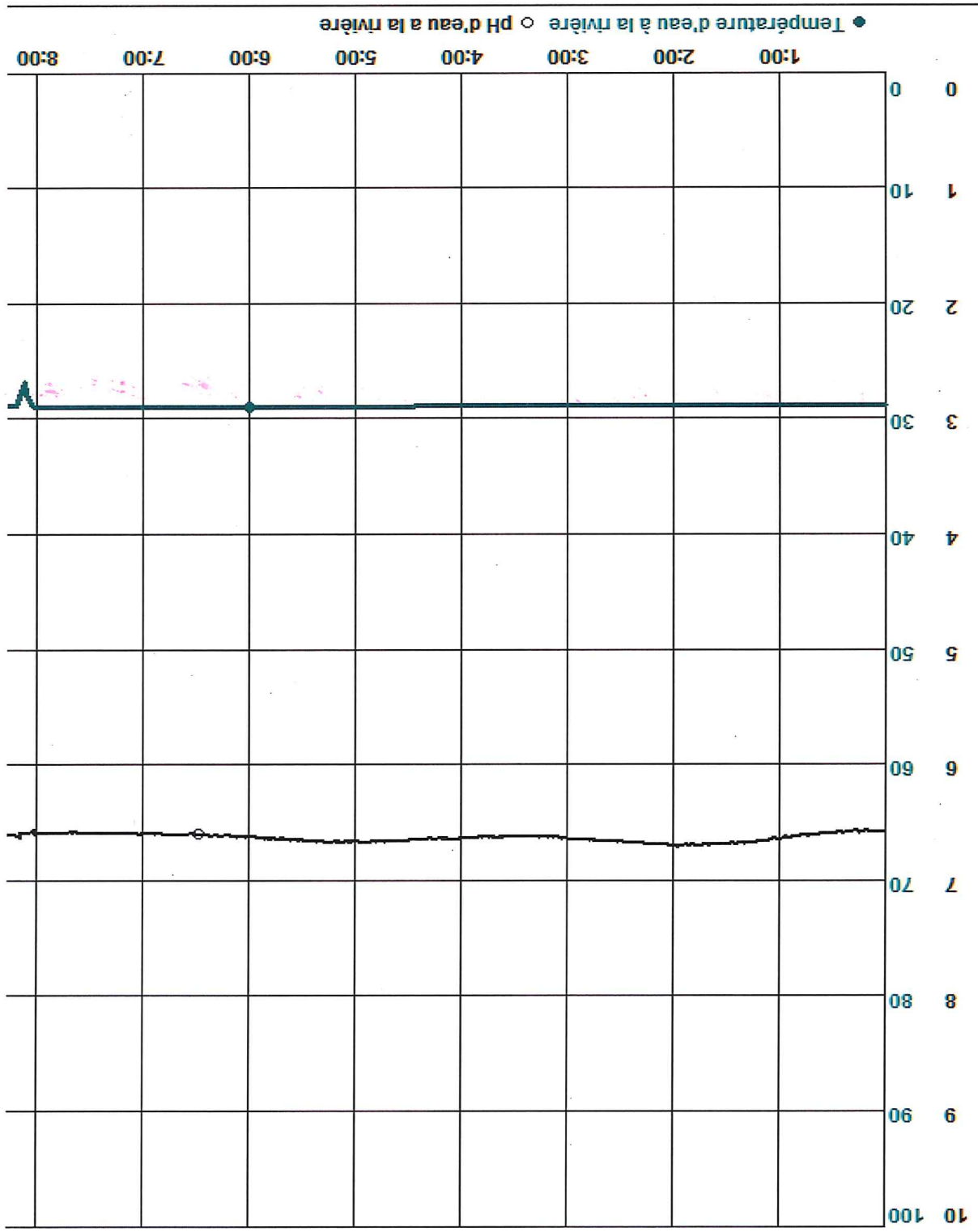




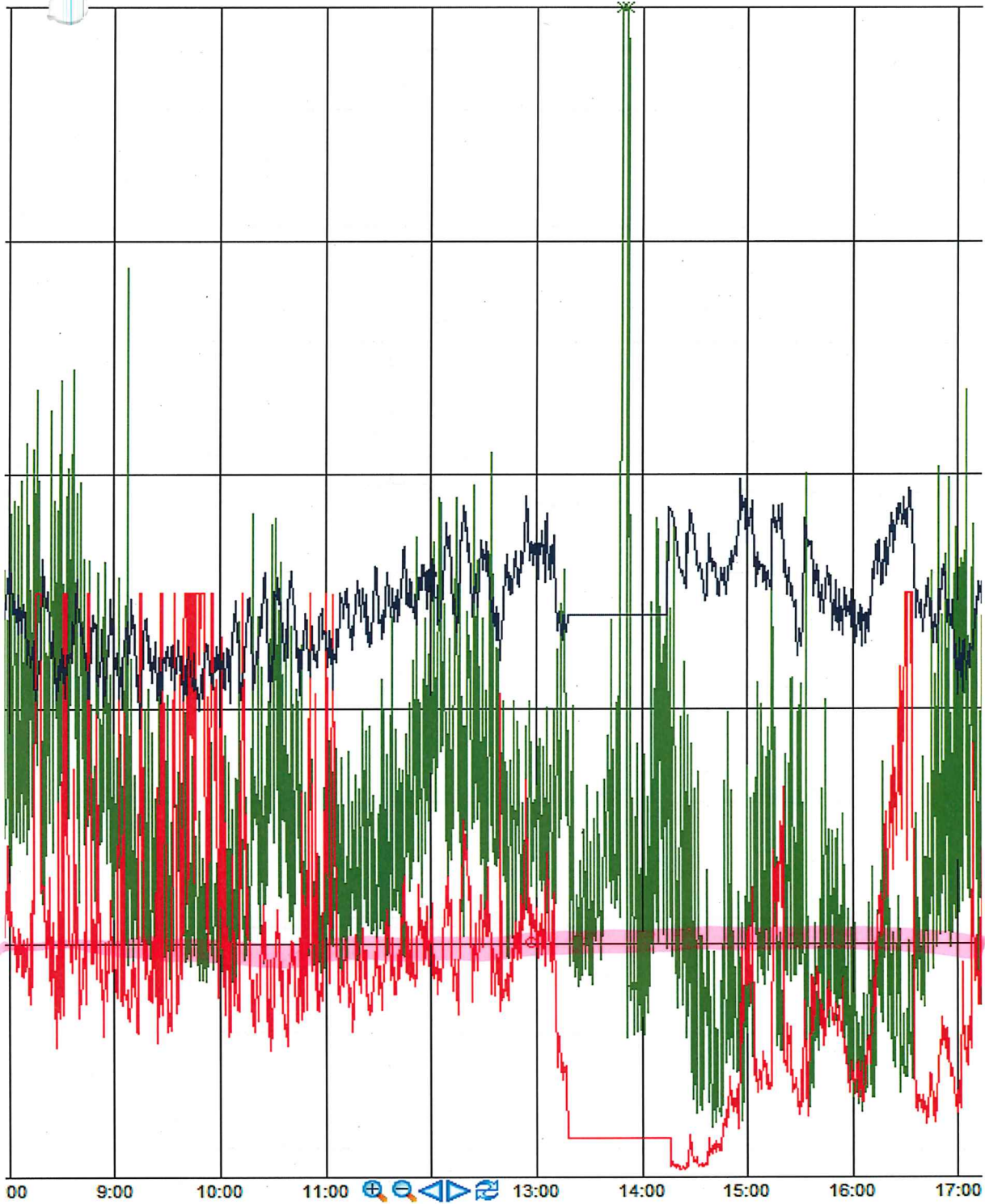
15 mai 2018

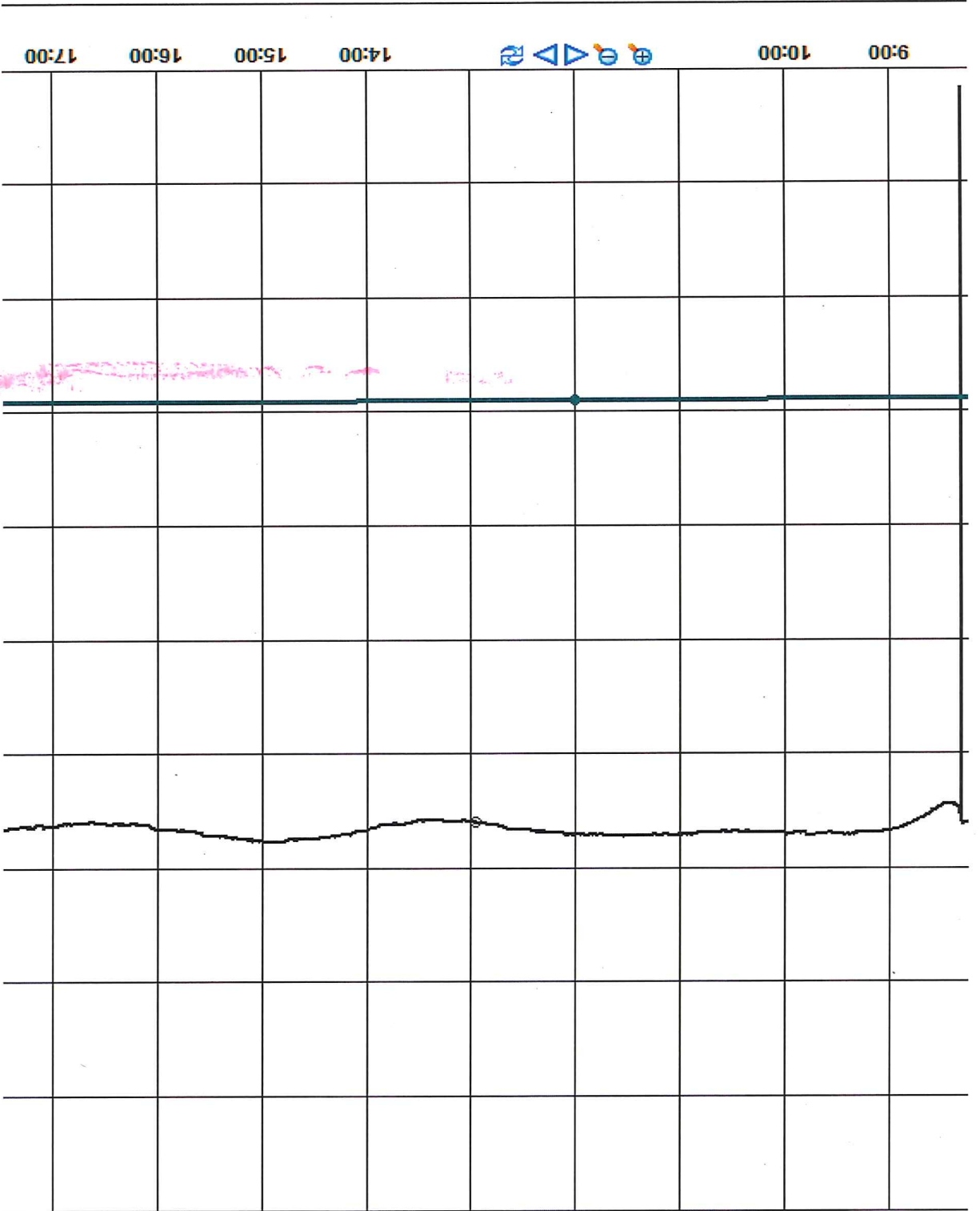
NOTE: le soudaine descente de pH vers 8h20 n'est pas réelle - nettoyage de la

pH et Temp. debit

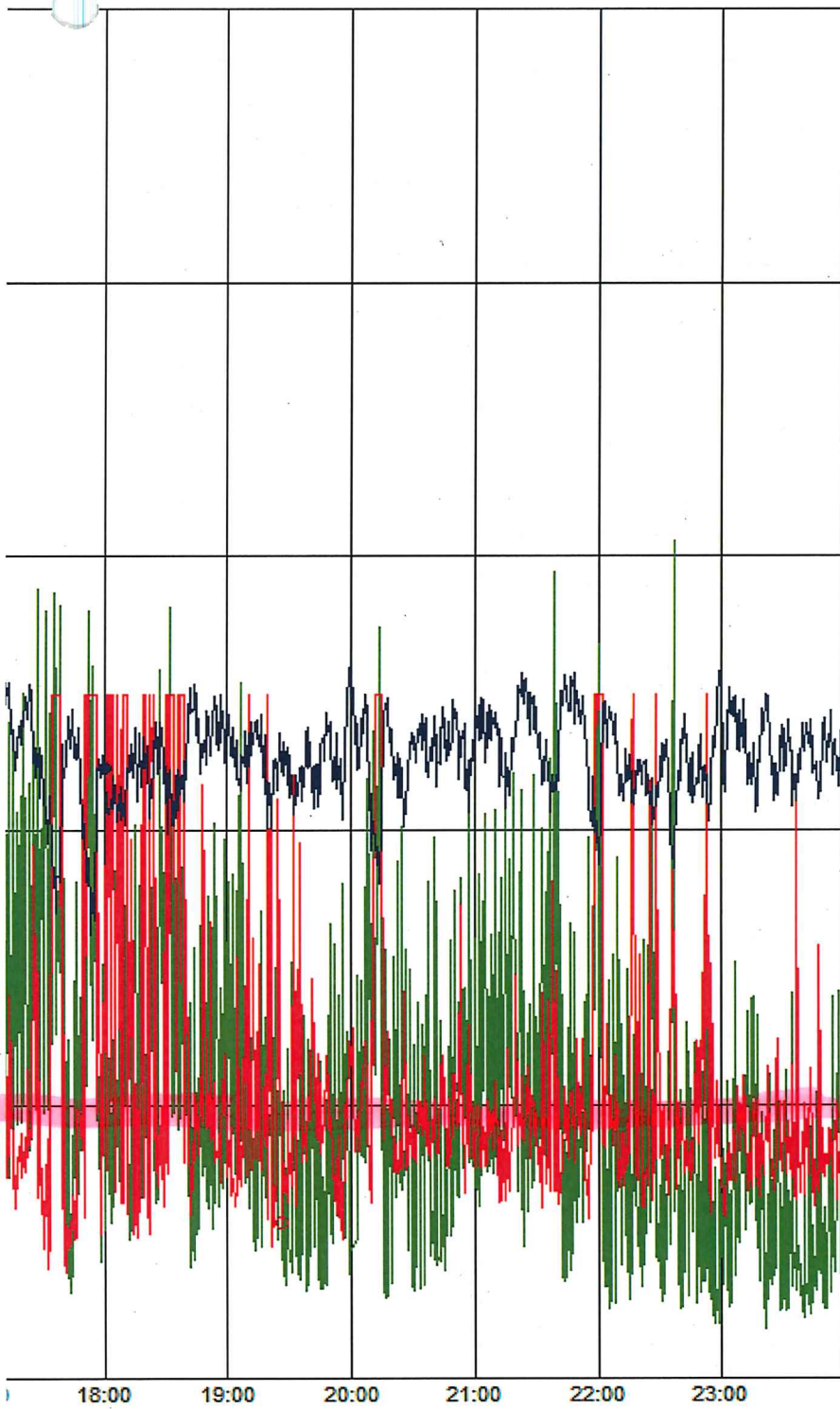


NOTE: Tuyau relié à l'opacimètre était toujours en place à ce moment.
B12





sonde par l'opérateur

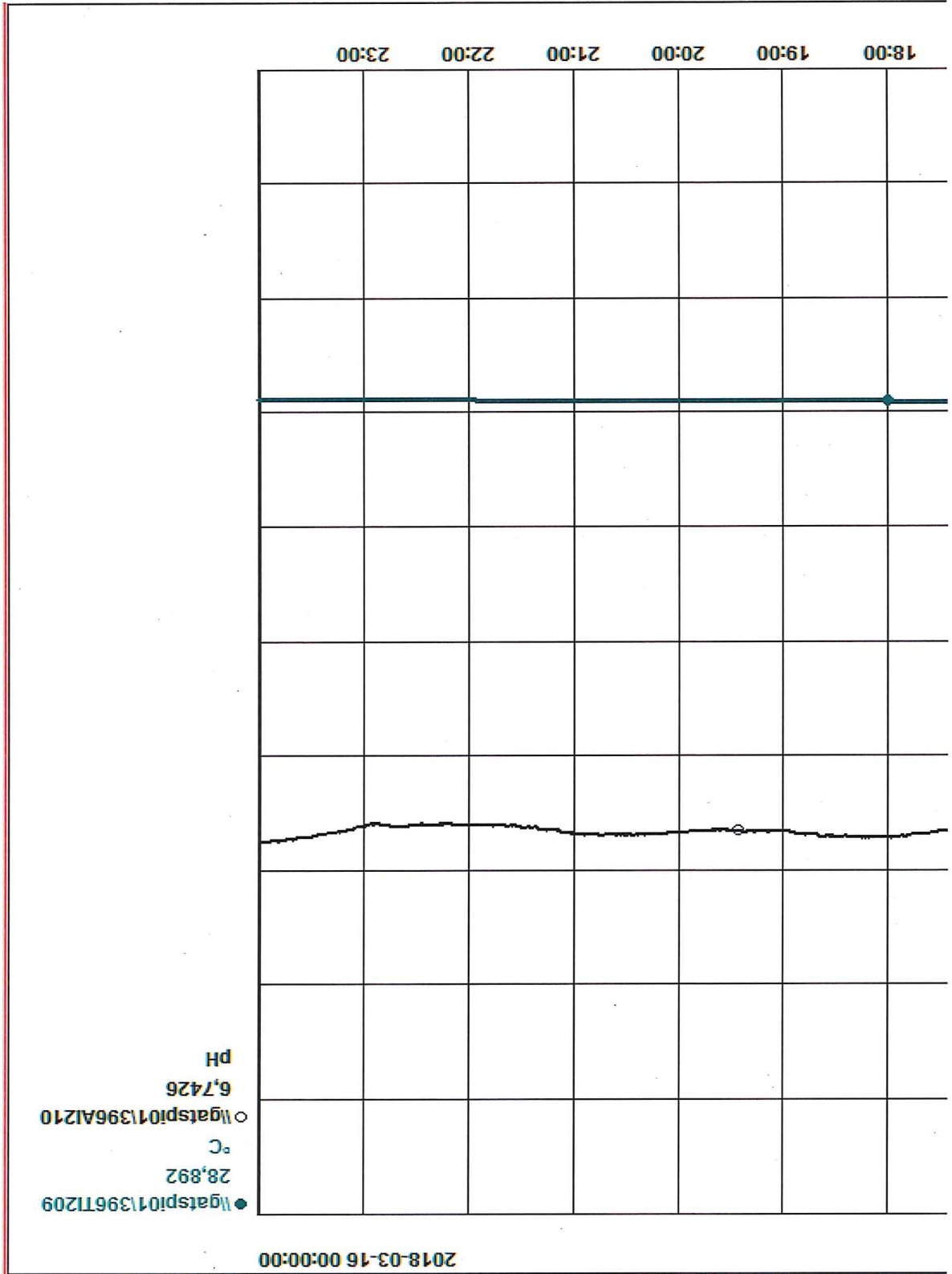


● Wgatspi01\449AI1507
11,451

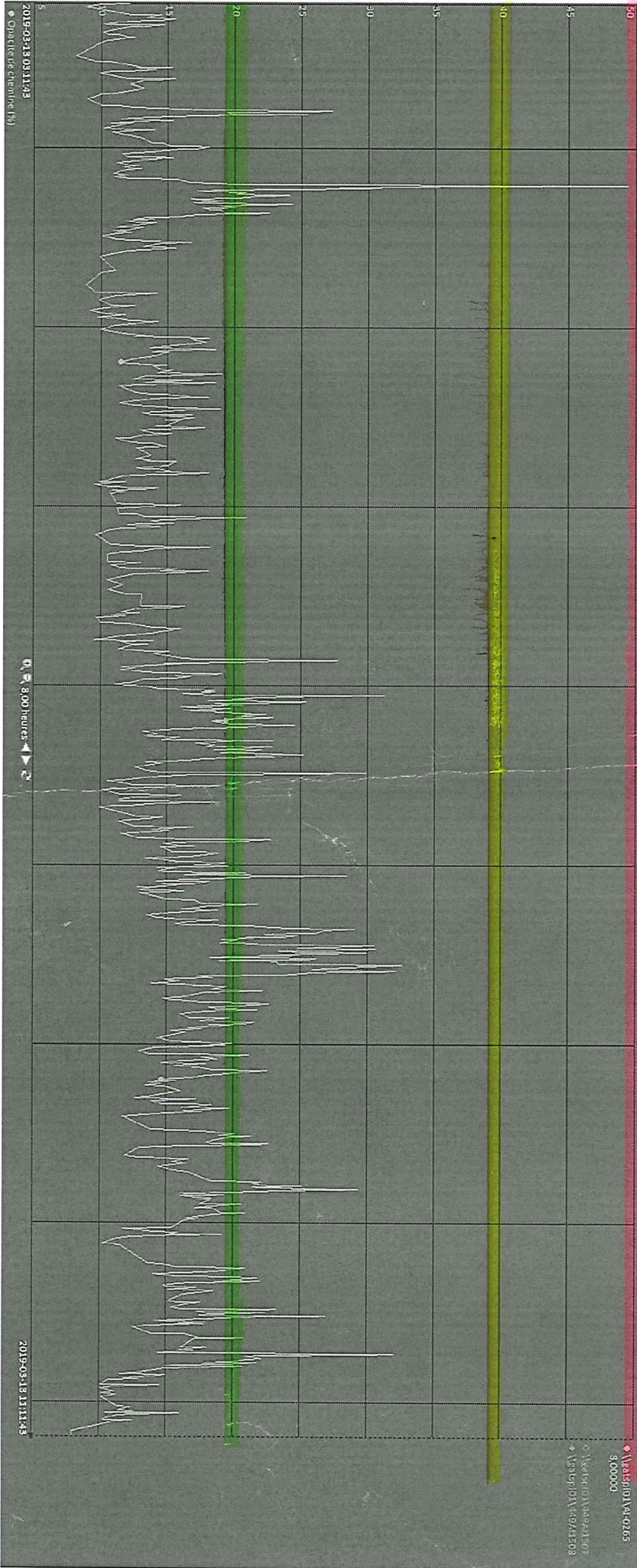
○ Wgatspi01\449AI1508
290,43

◆ Wgatspi01\AI-0265
6,82539

2018-03-16 00:00:00



2018-03-16 00:00:00



2019-03-13 09:11:43

8:00 heures

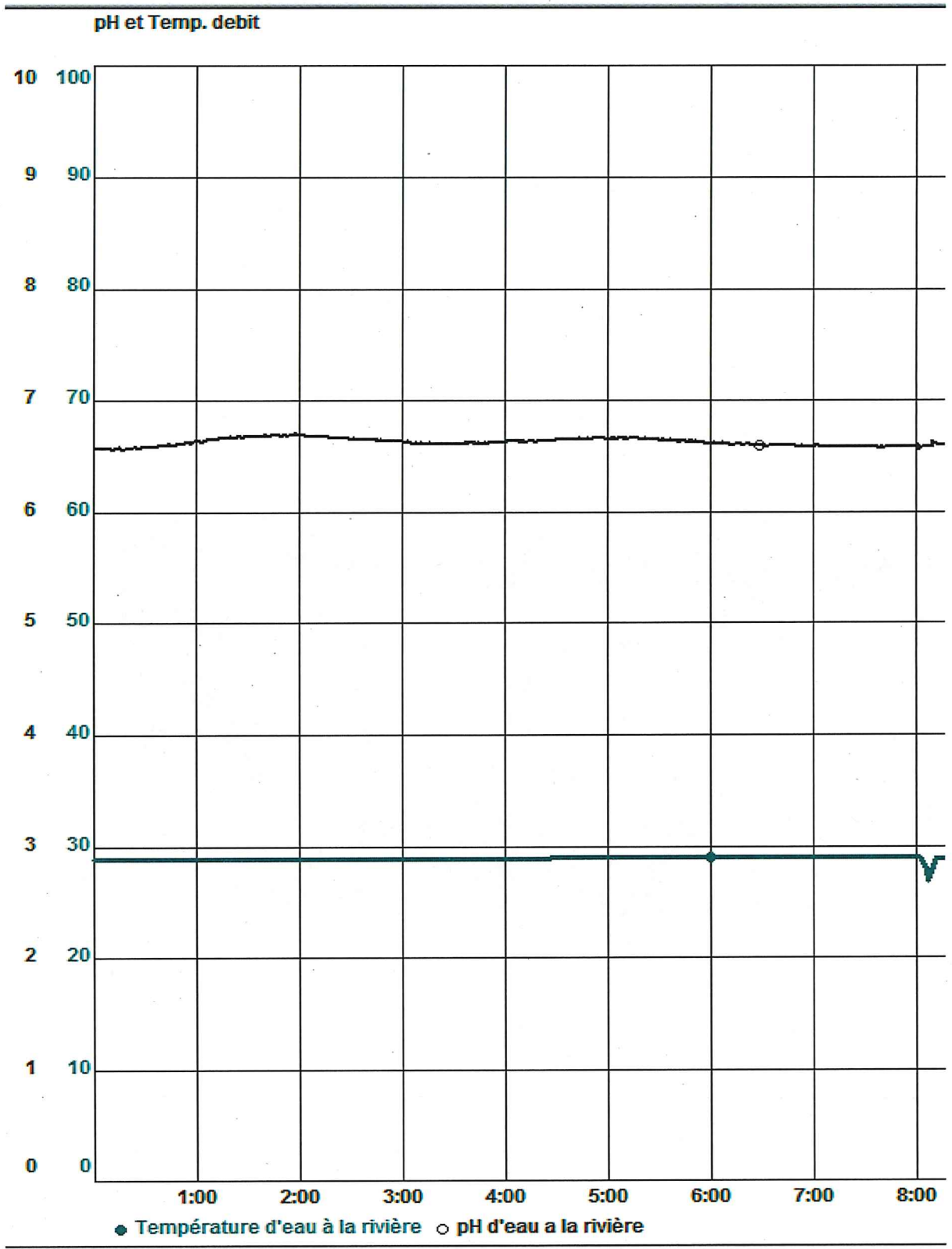
2019-03-13 11:43

• Valeur 01:44:0265
300000
• Valeur 01:44:0265
+ Valeur 01:44:0265

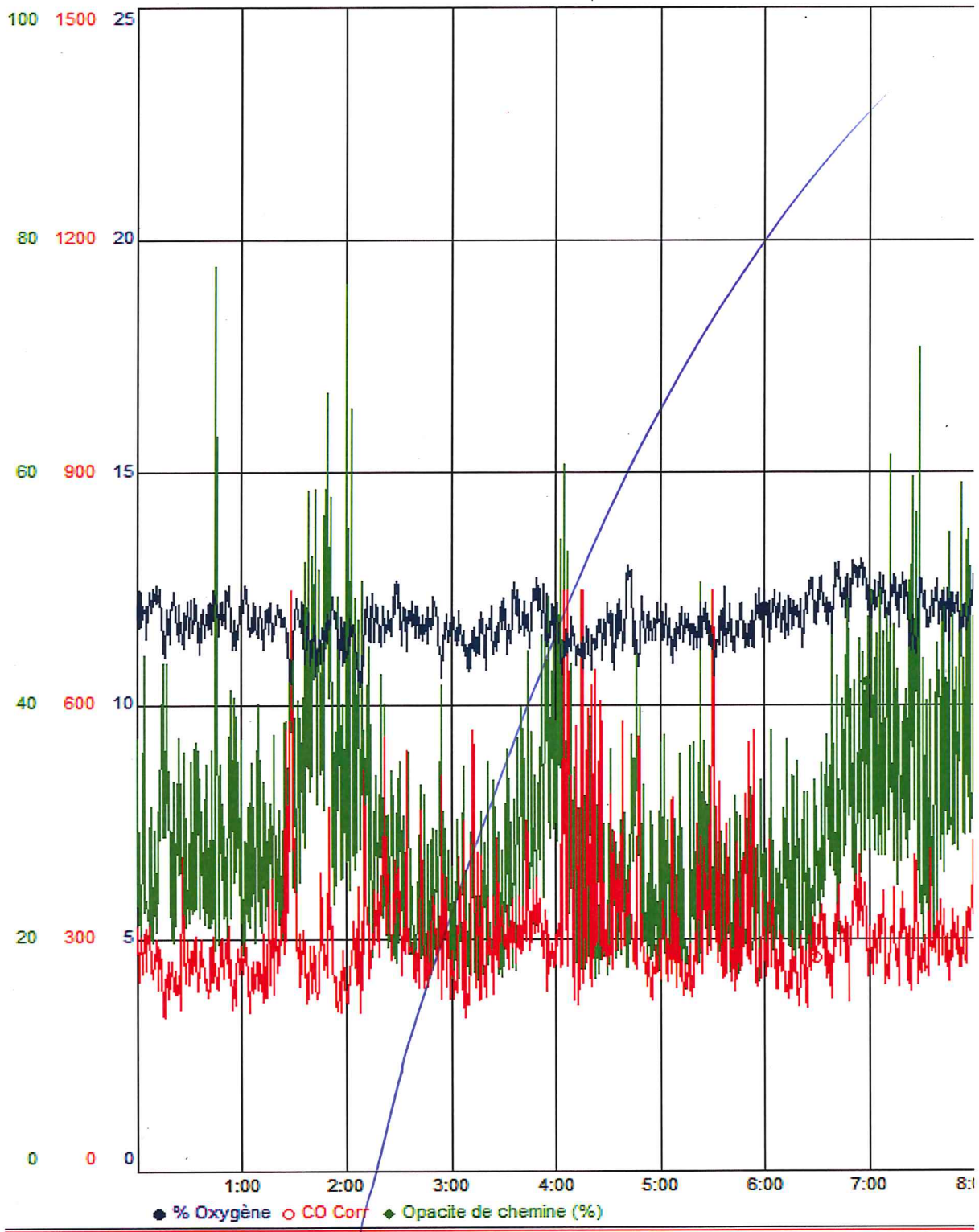
5mars 2019

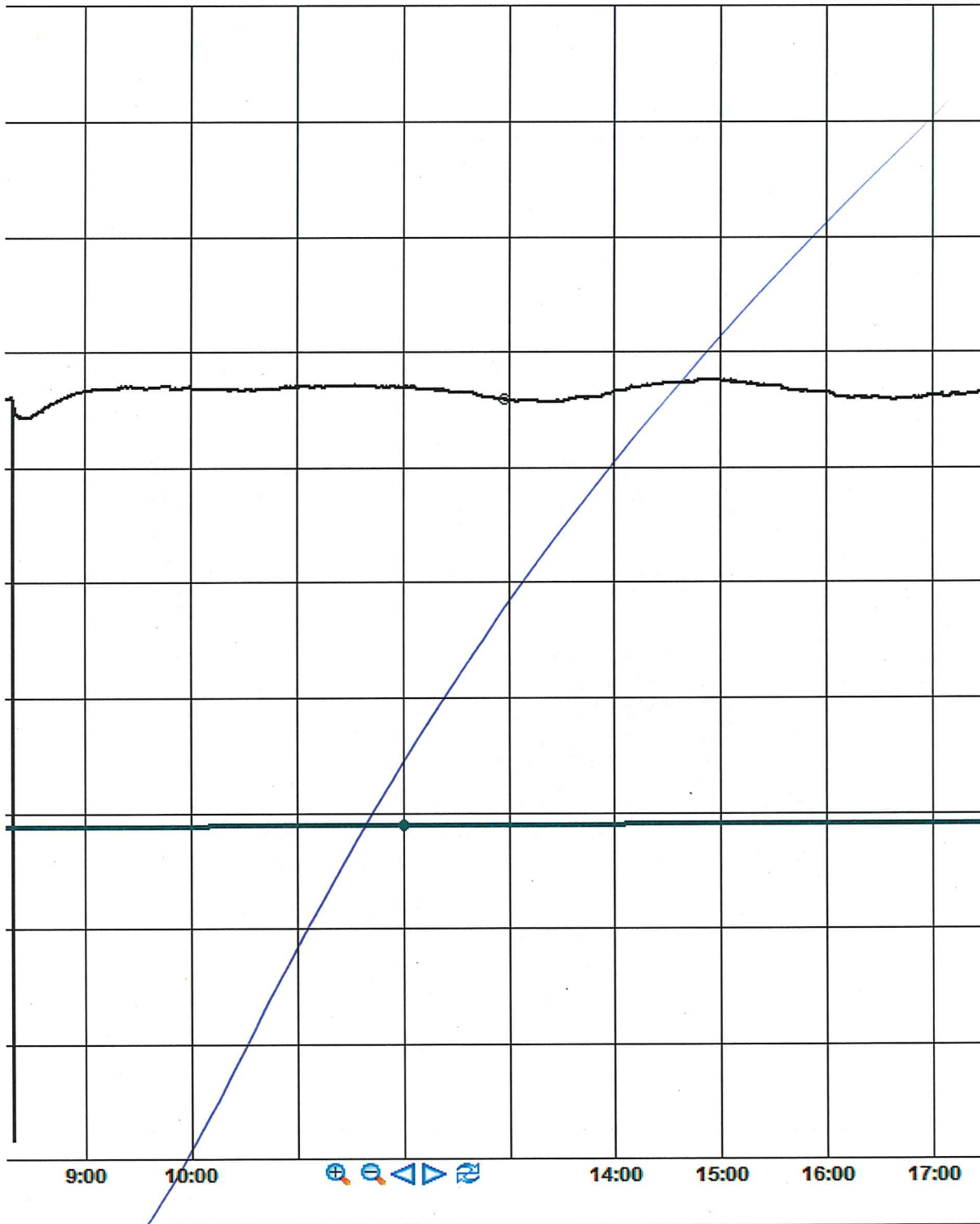
Registre en continu des pH et de la température à l'effluent final

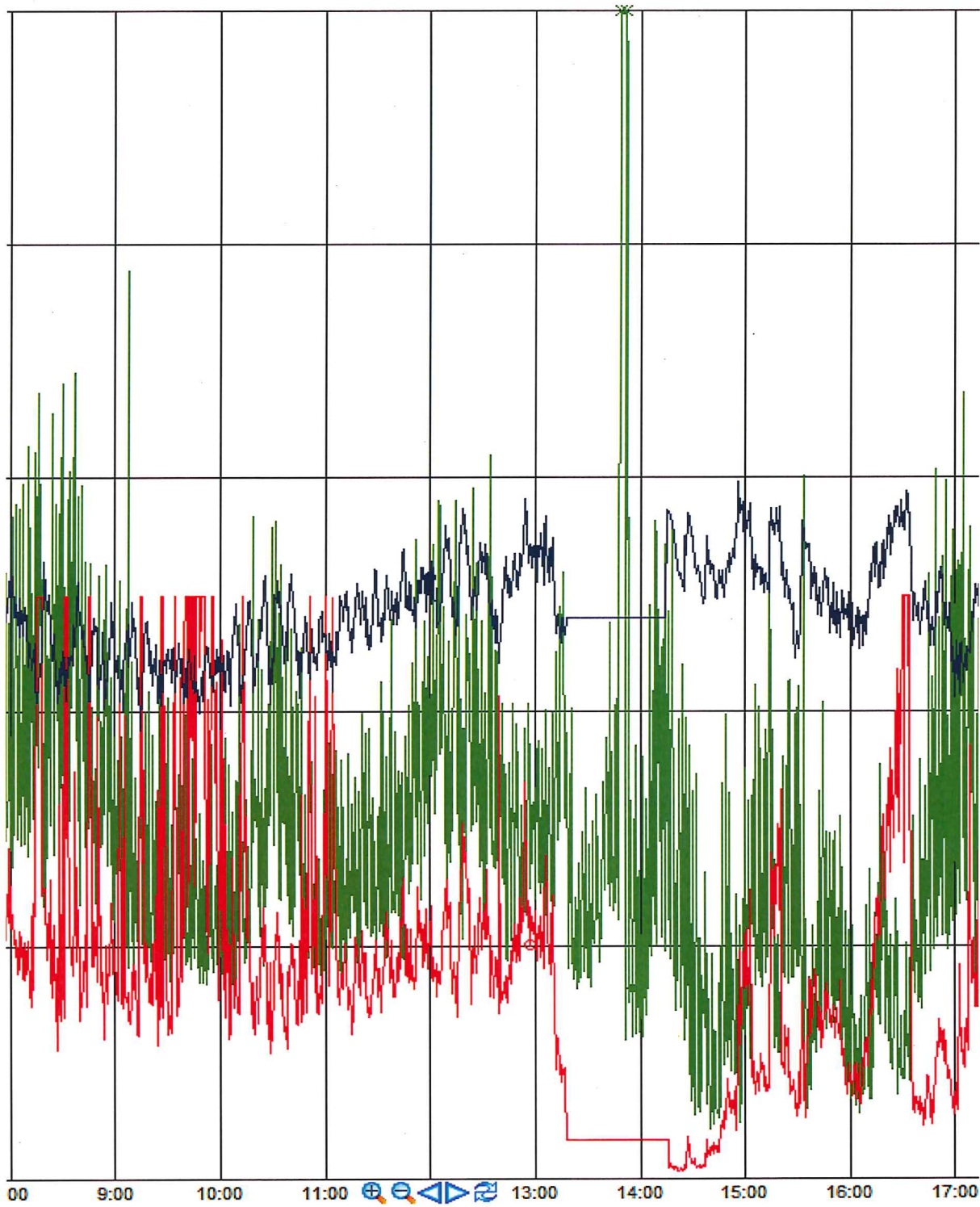
NOTE: le soudaine descente de pH vers 8h20 n'est pas réelle - nettoyage de la



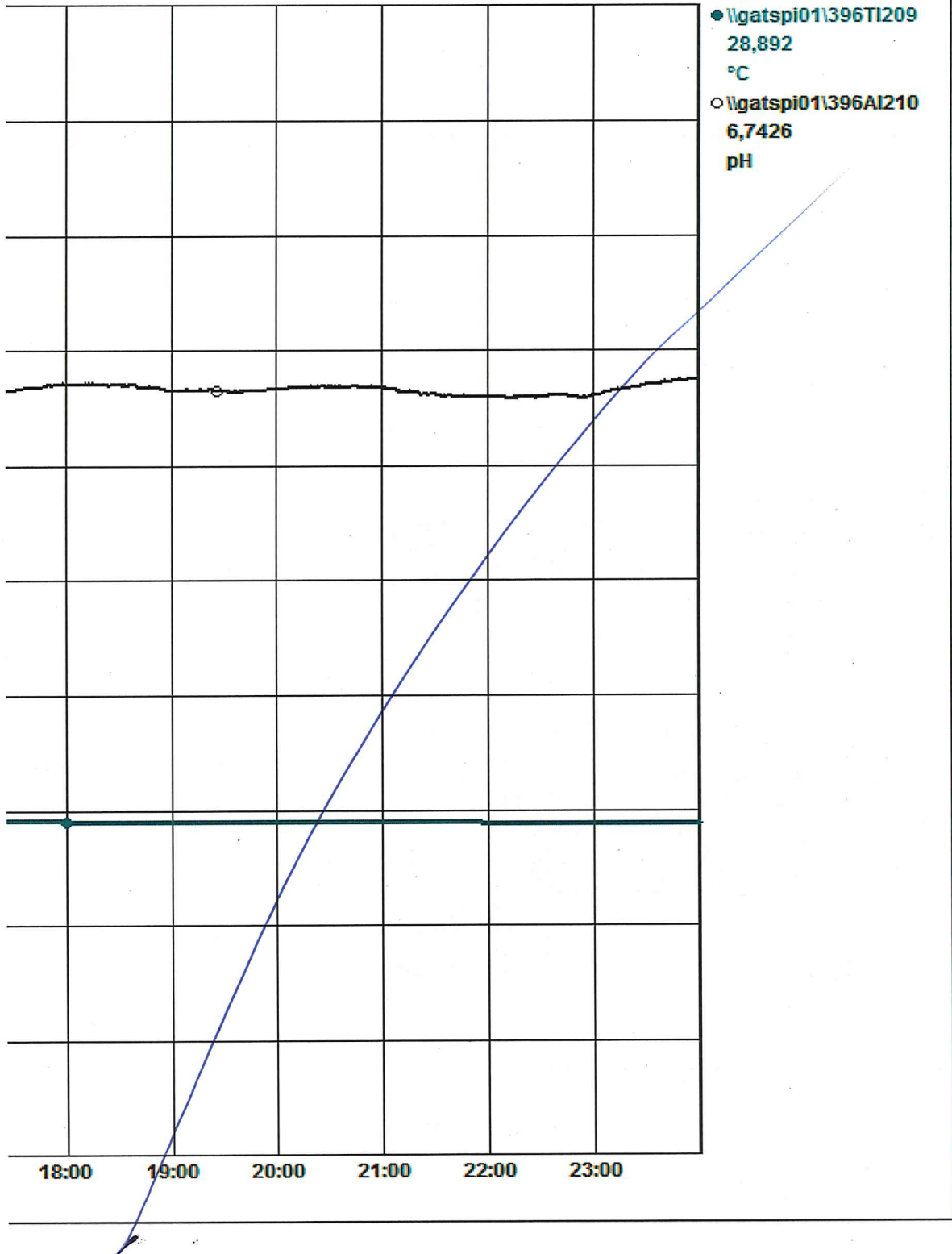
NOTE: Tuyau relié à l'opacimètre était toujours en place à ce moment.



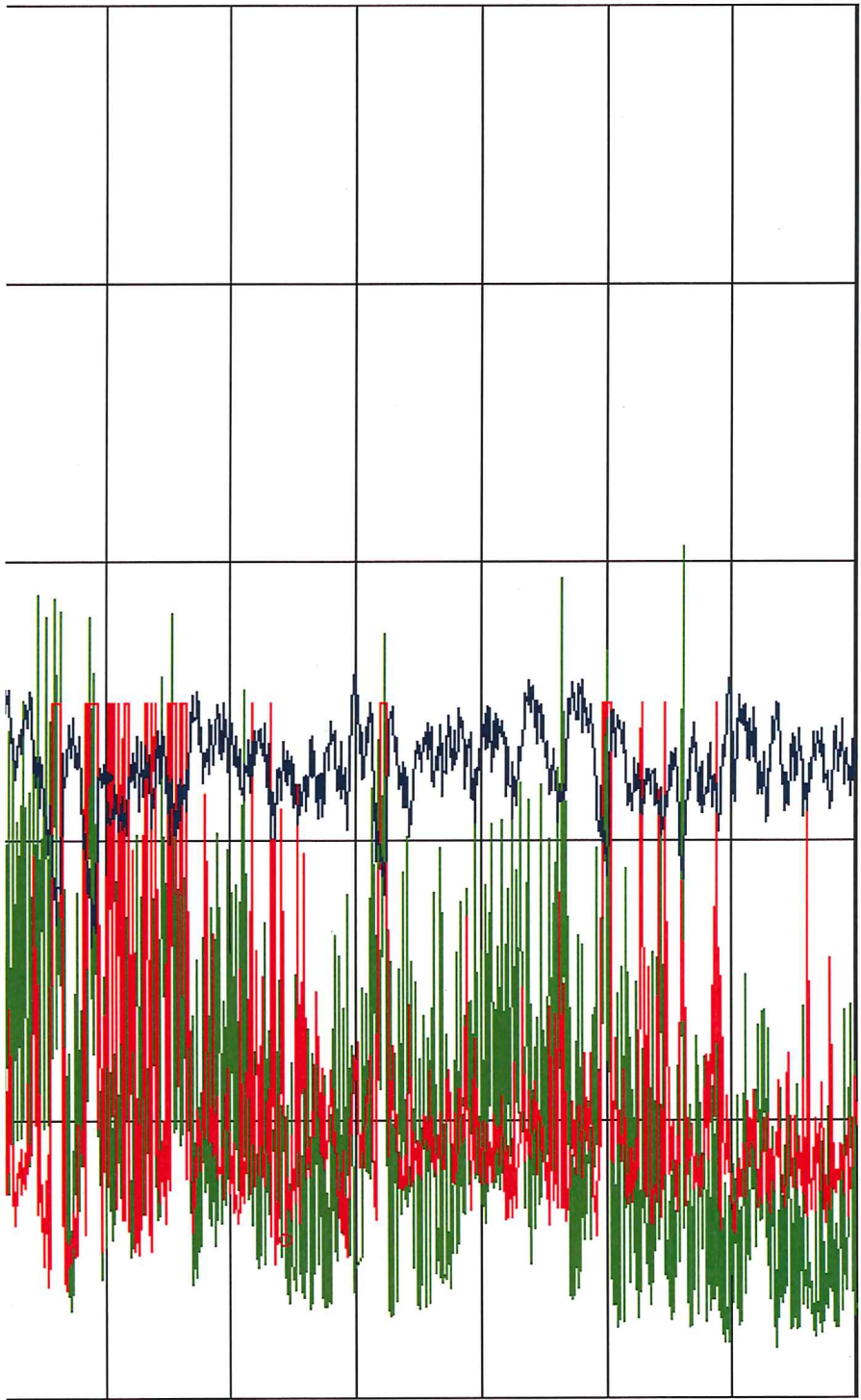




2018-03-16 00:00:00



2018-03-16 00:00:00



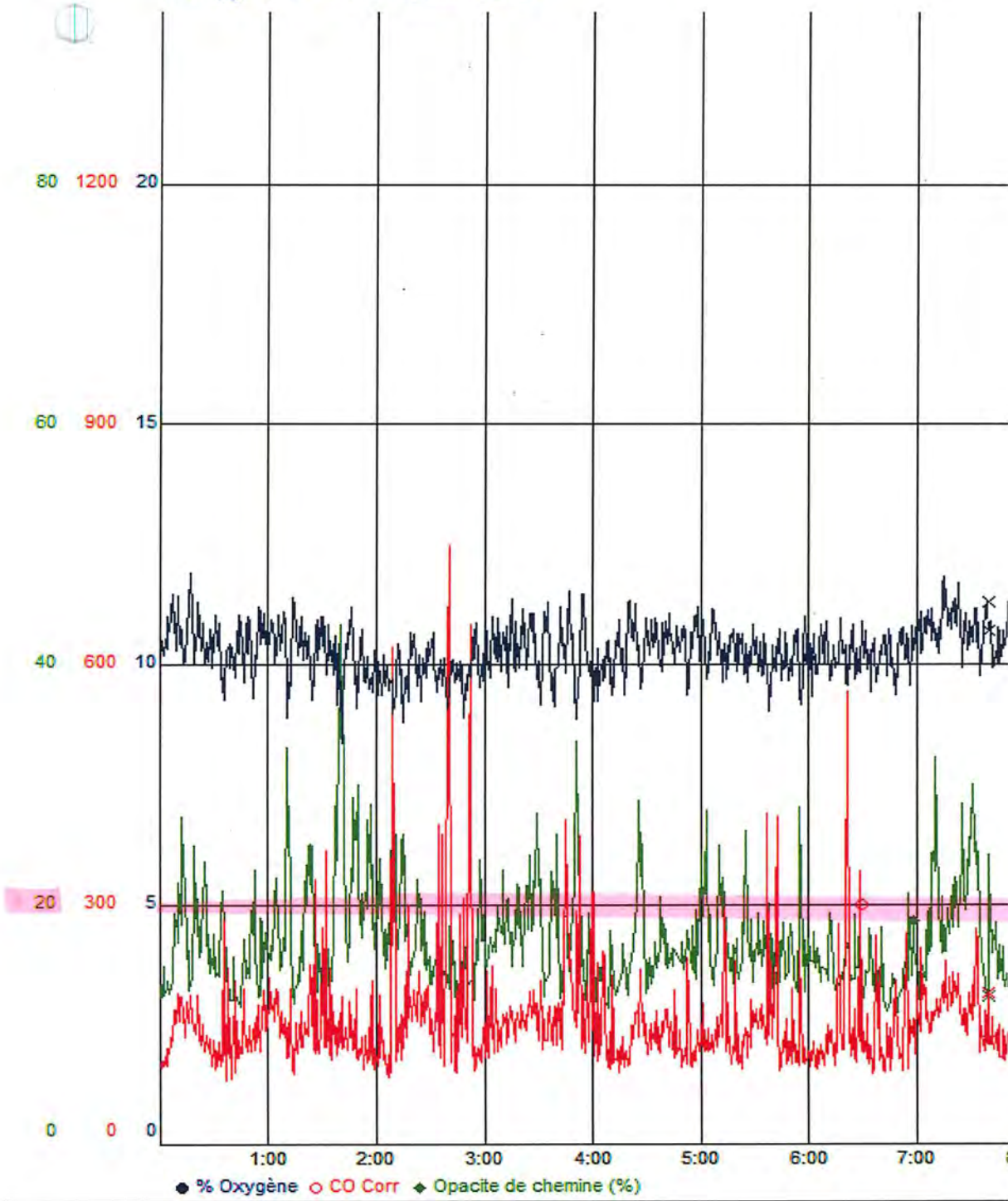
● \gatspi01\449AI1507
11,451

○ \gatspi01\449AI1508
290,43

◆ \gatspi01\AI-0265
6,82539

18:00 19:00 20:00 21:00 22:00 23:00

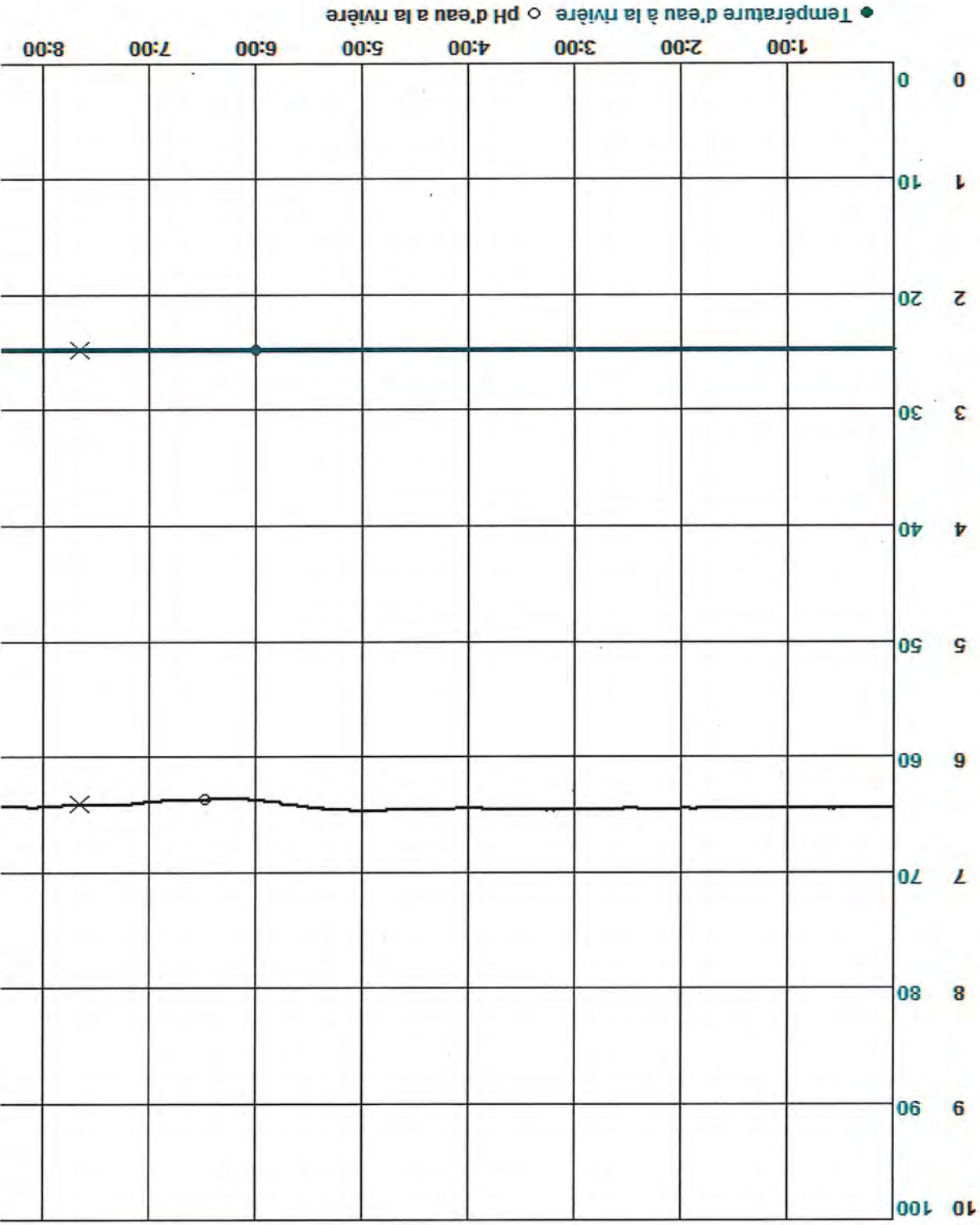
Annex 24.
Registre des mesures en continu de l'opacimètre,
oxygène et du CO.



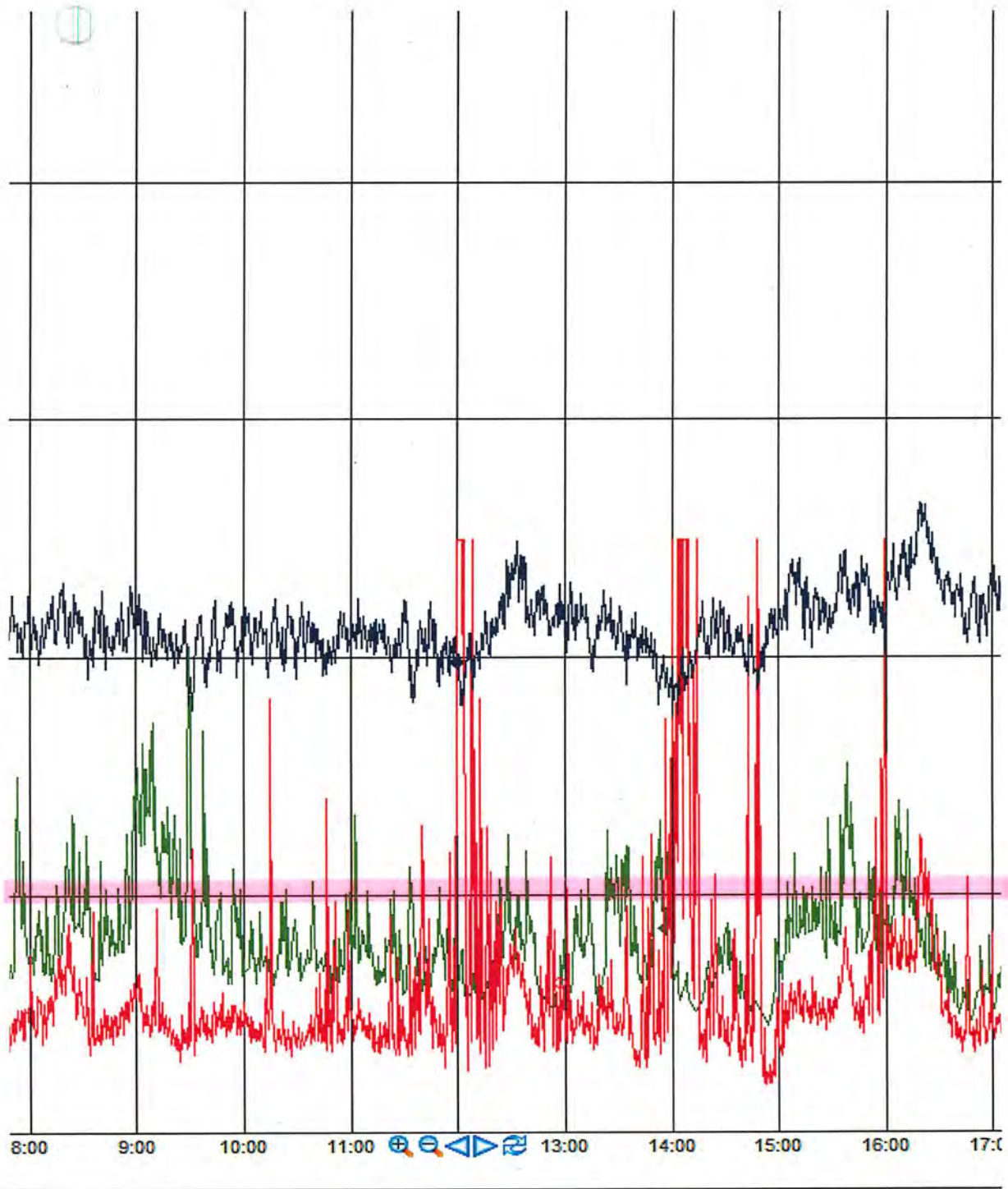
13 mars 2019

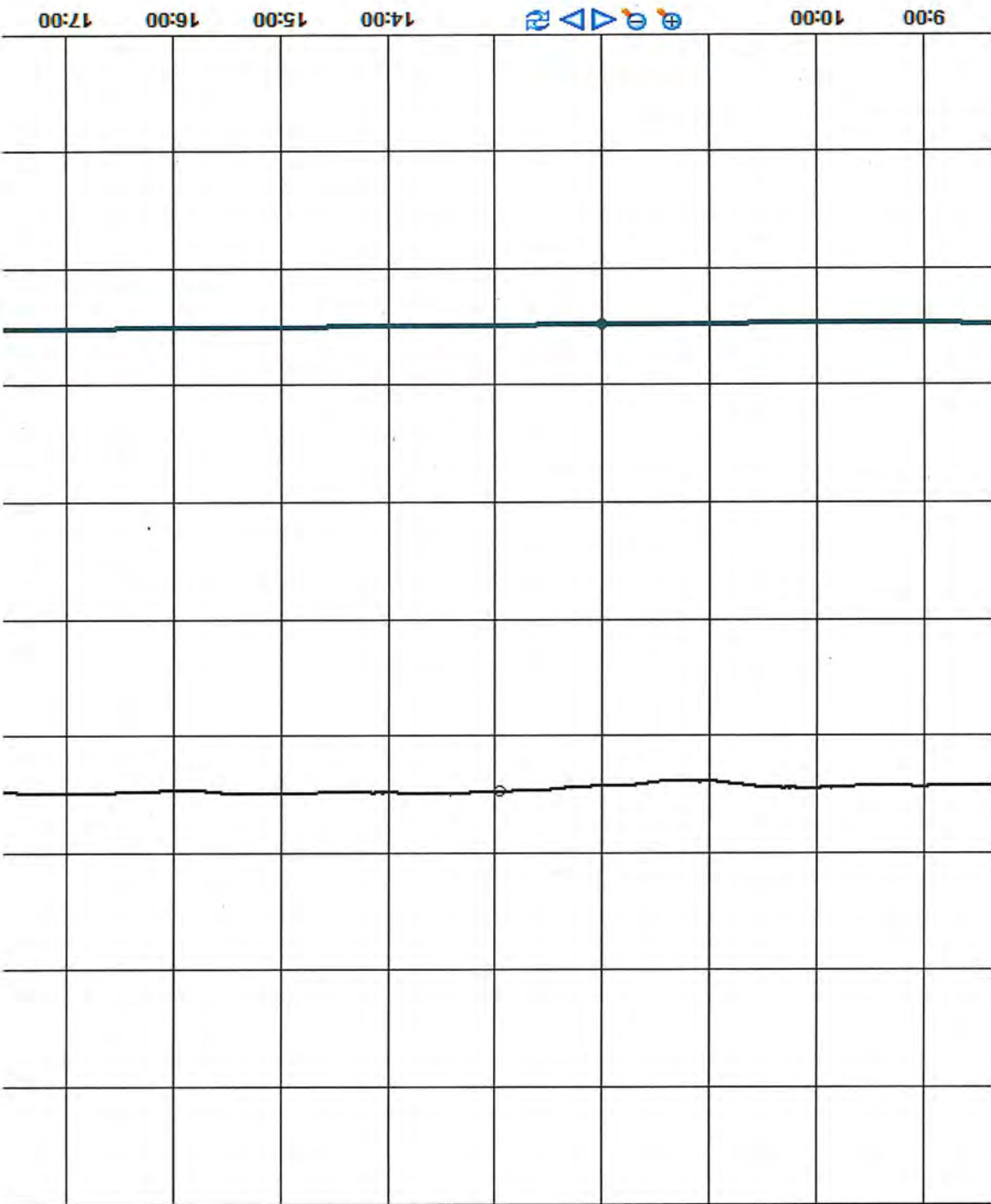


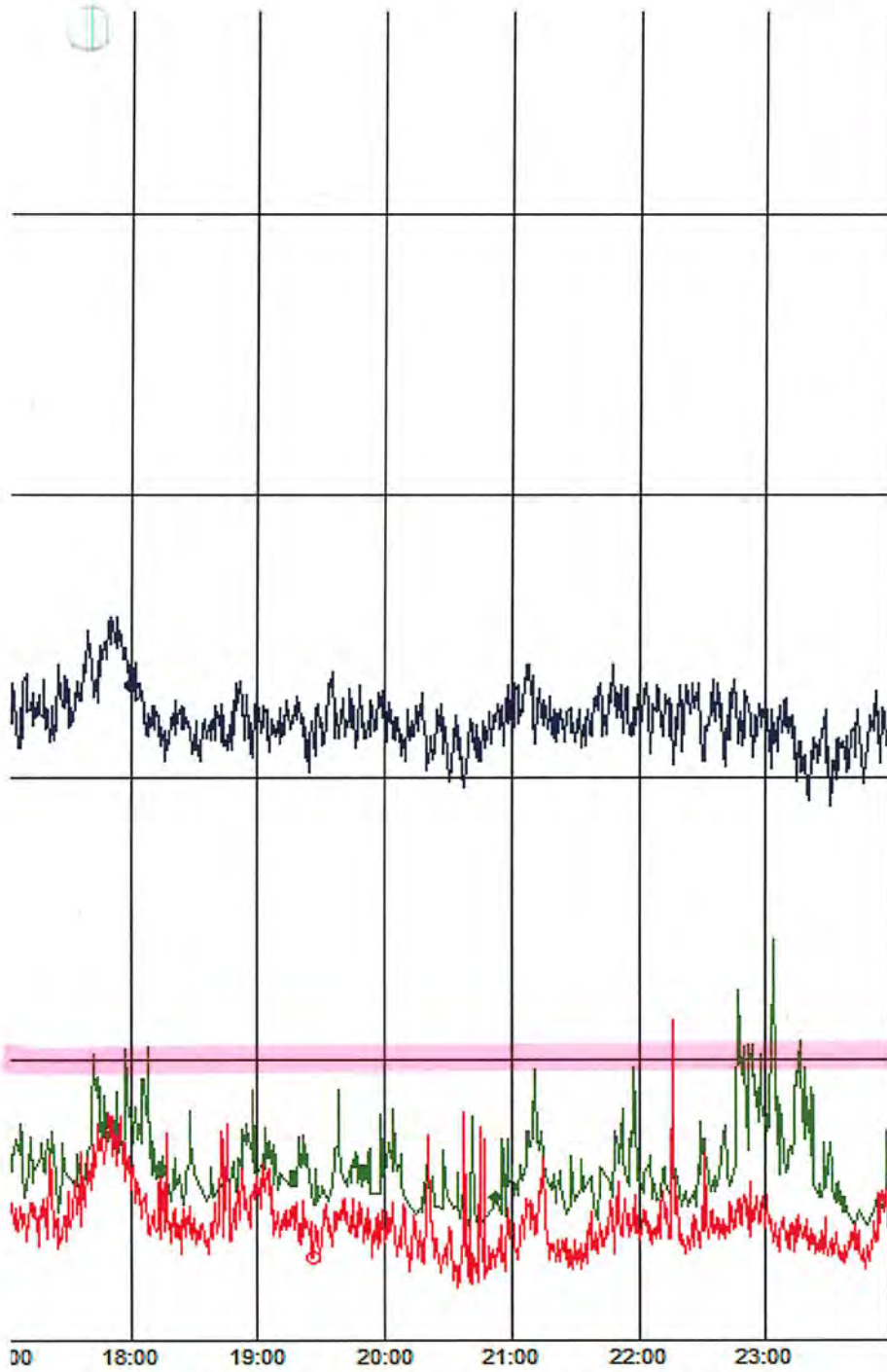
B12



pH et Temp. debit

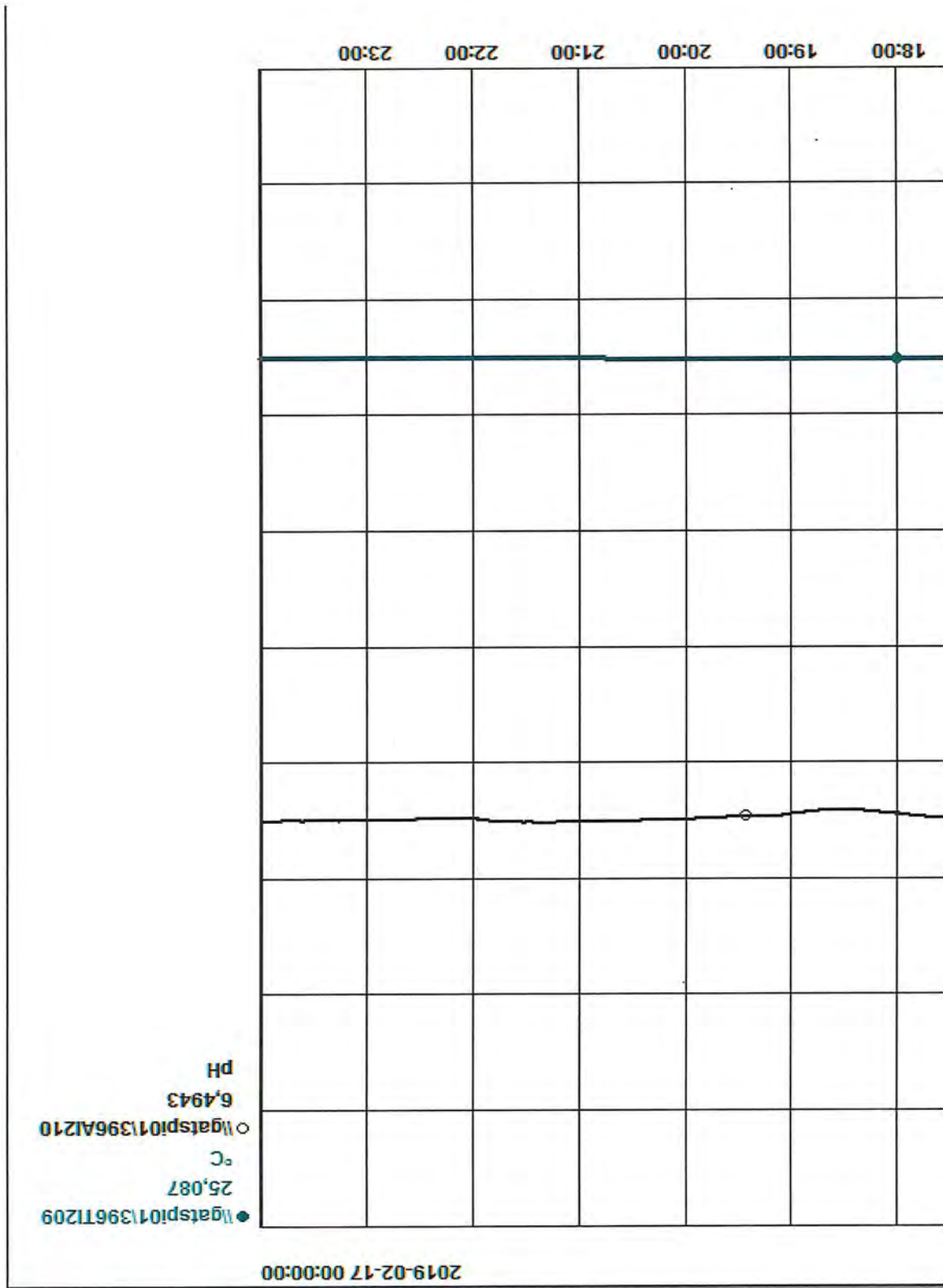
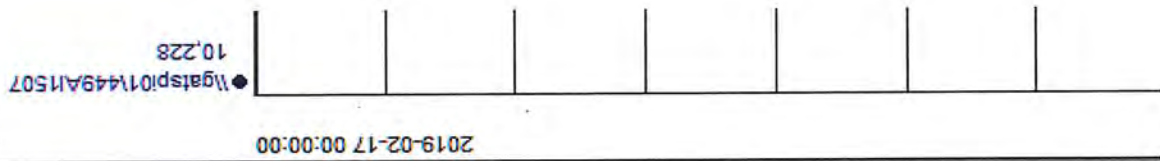


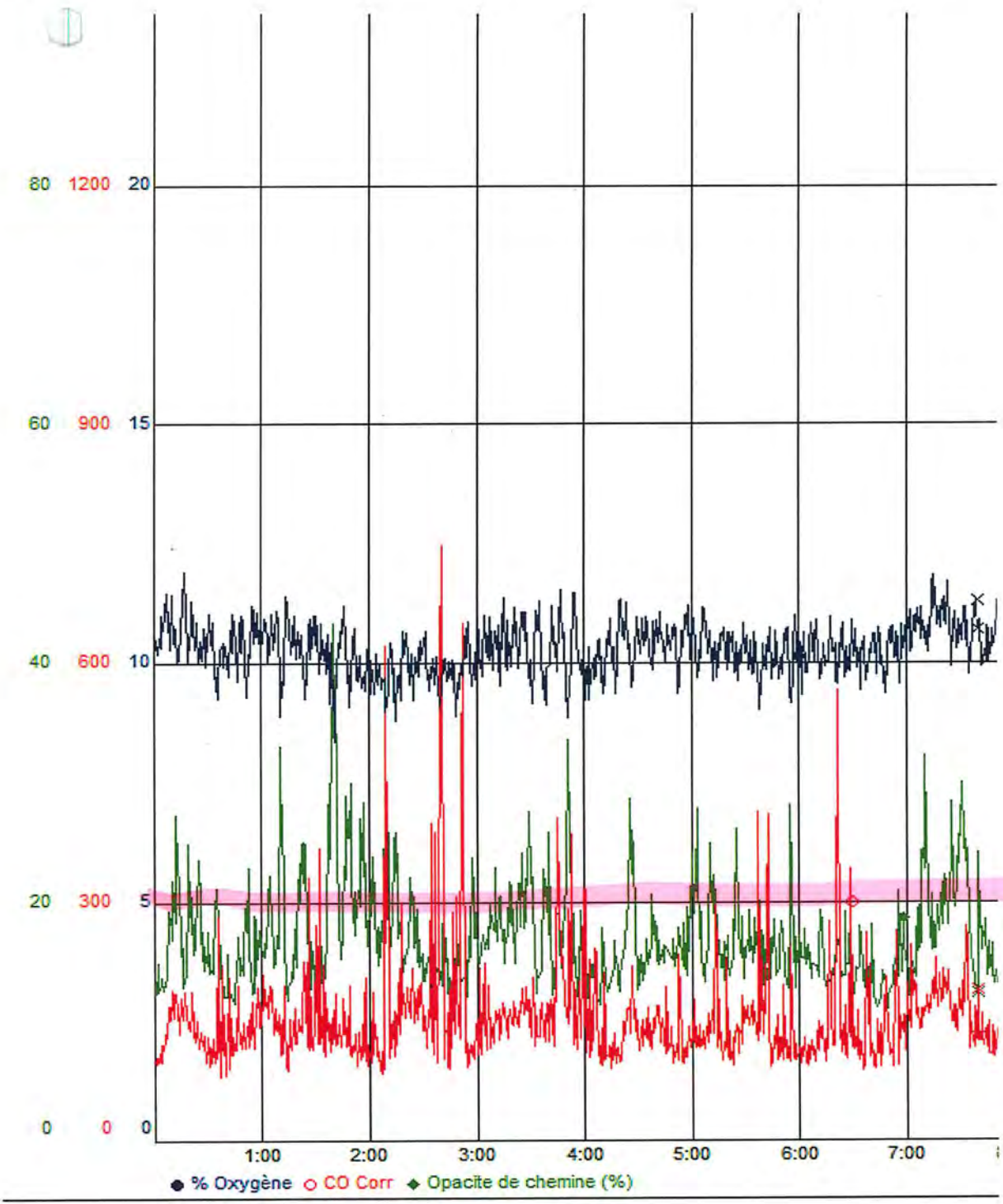




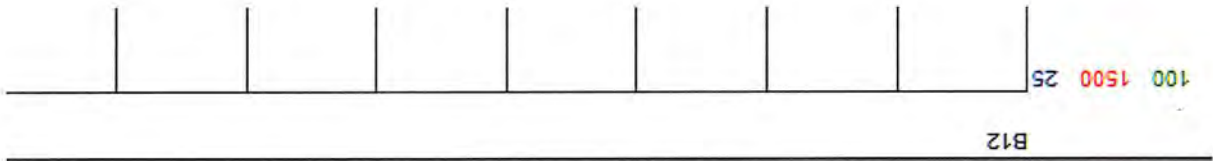
○ \\gatspi01\449AI1508
128,67

◆ \\gatspi01\AI-0265
10,67092

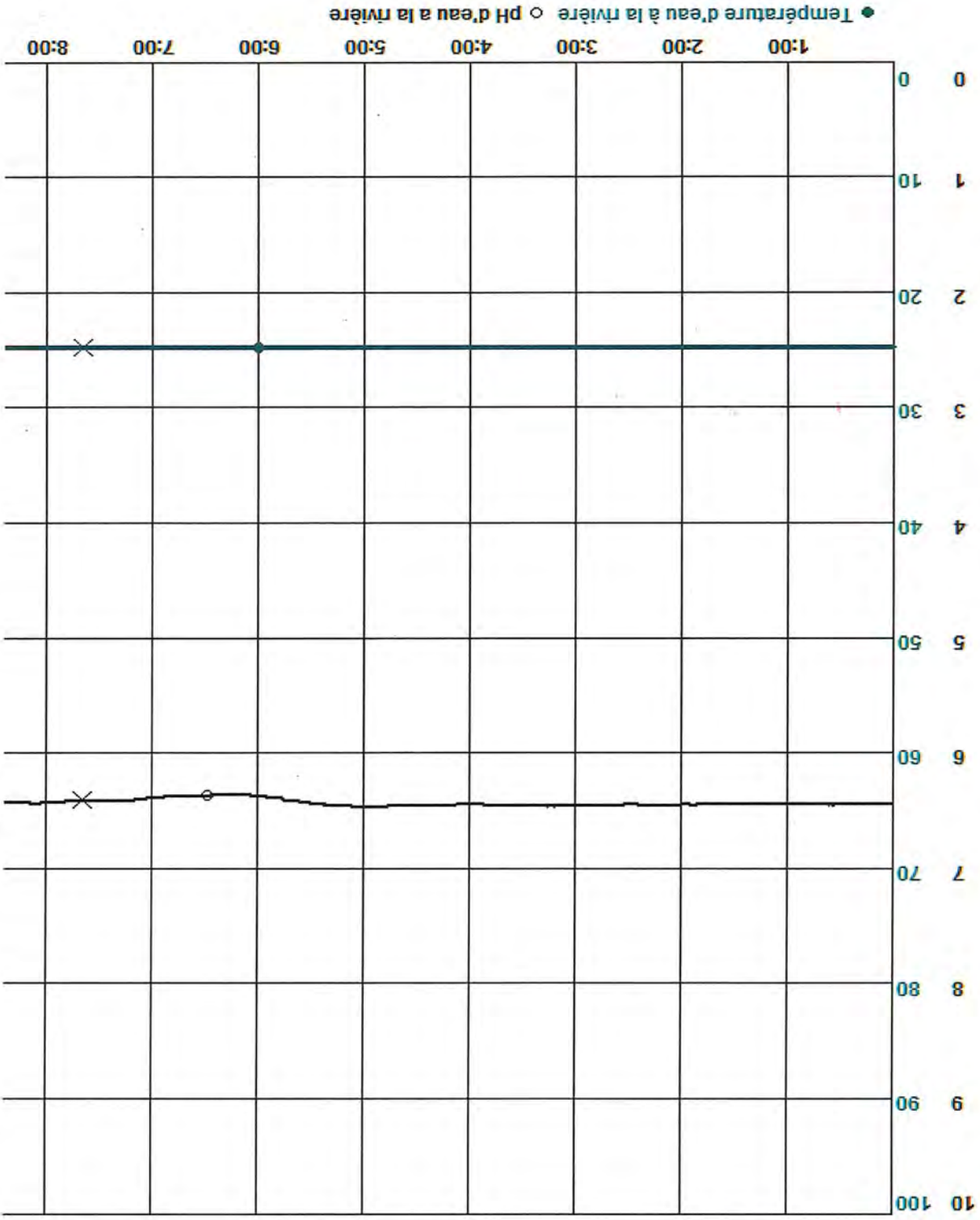




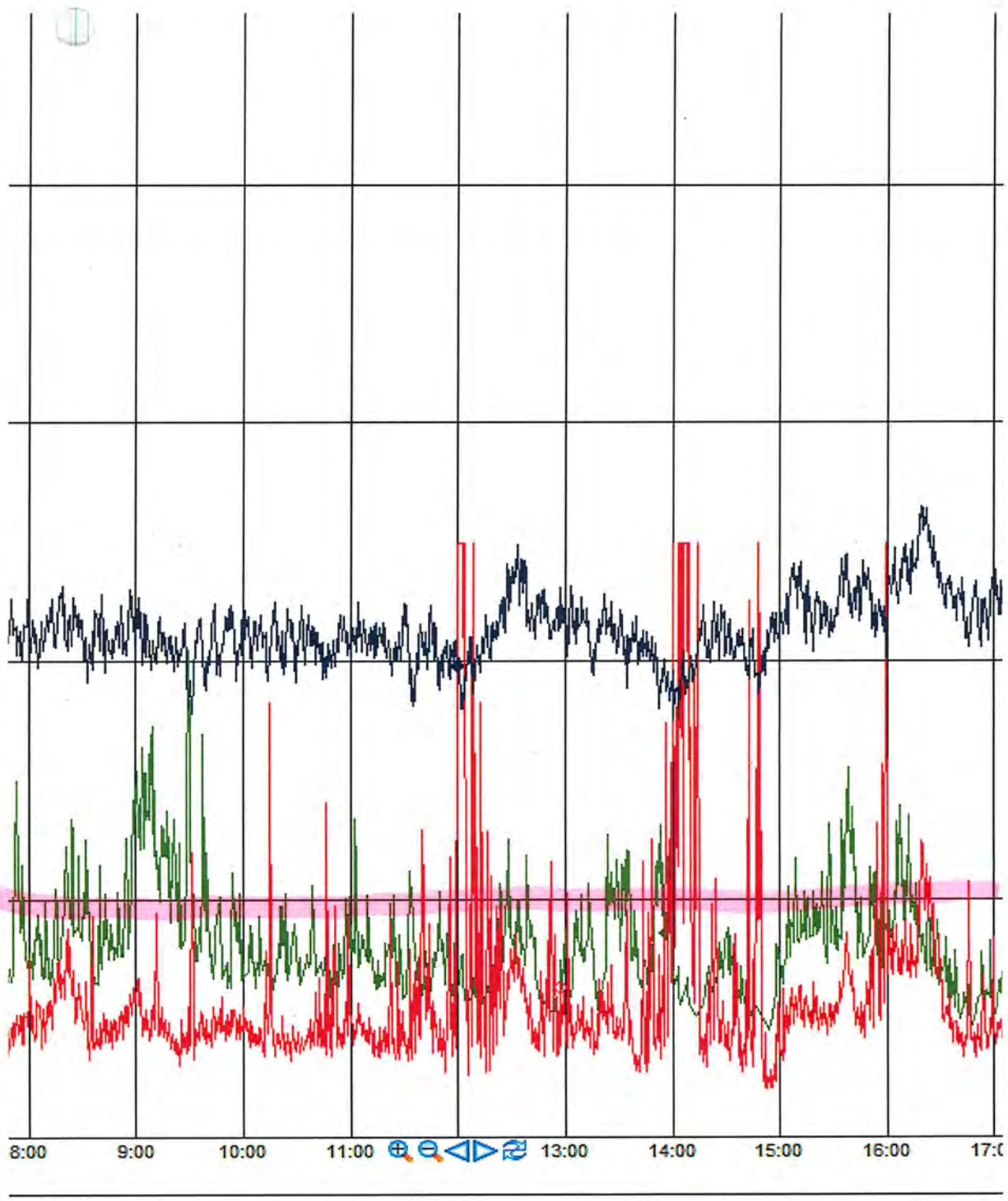
2019-02-16

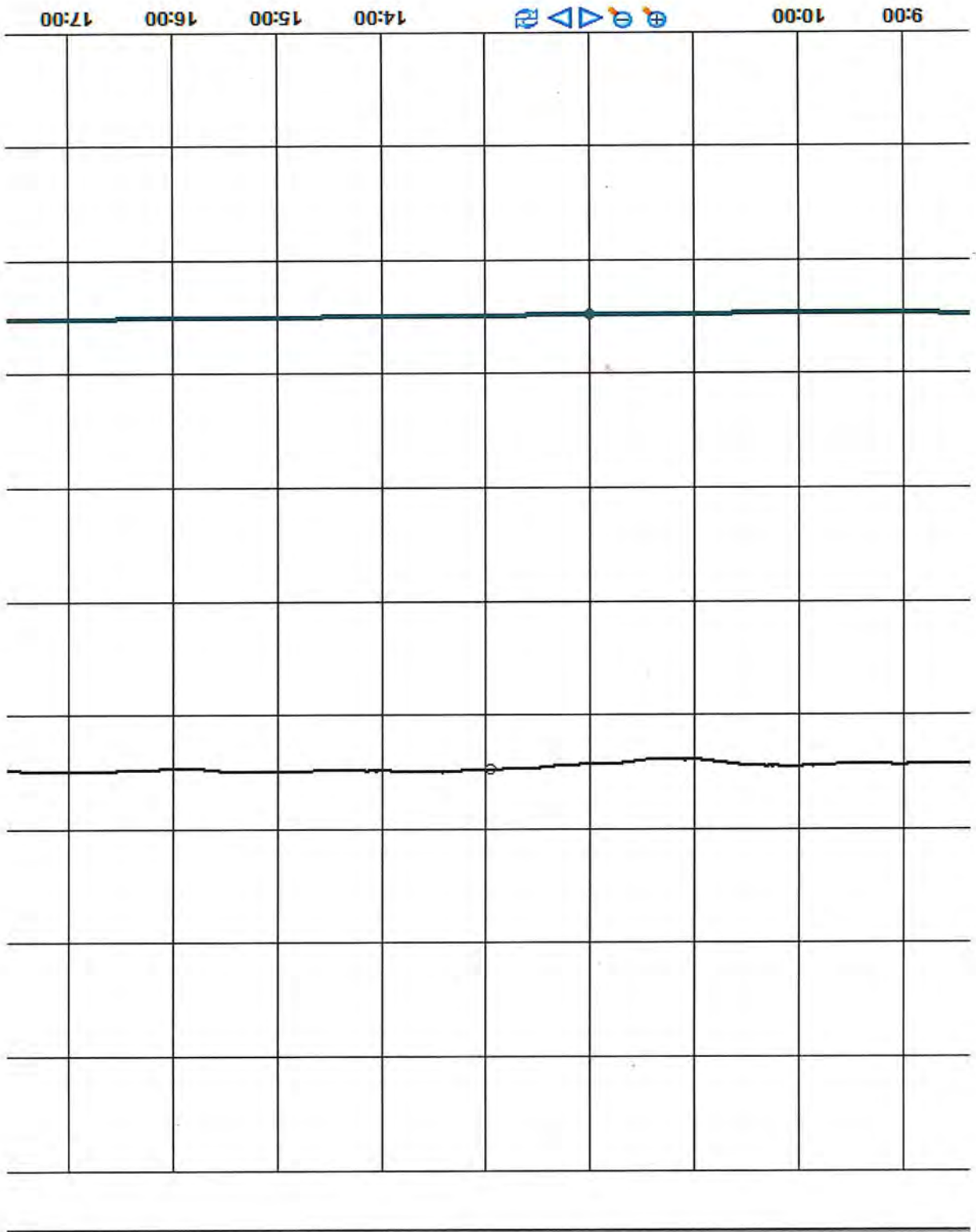
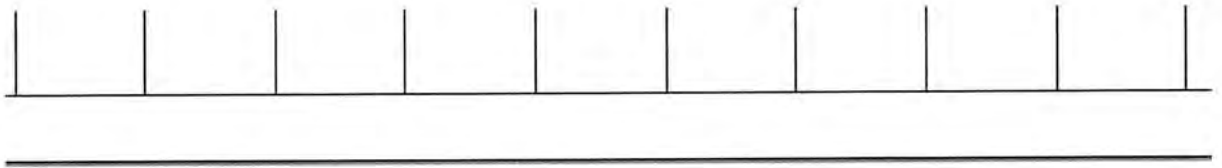


B12



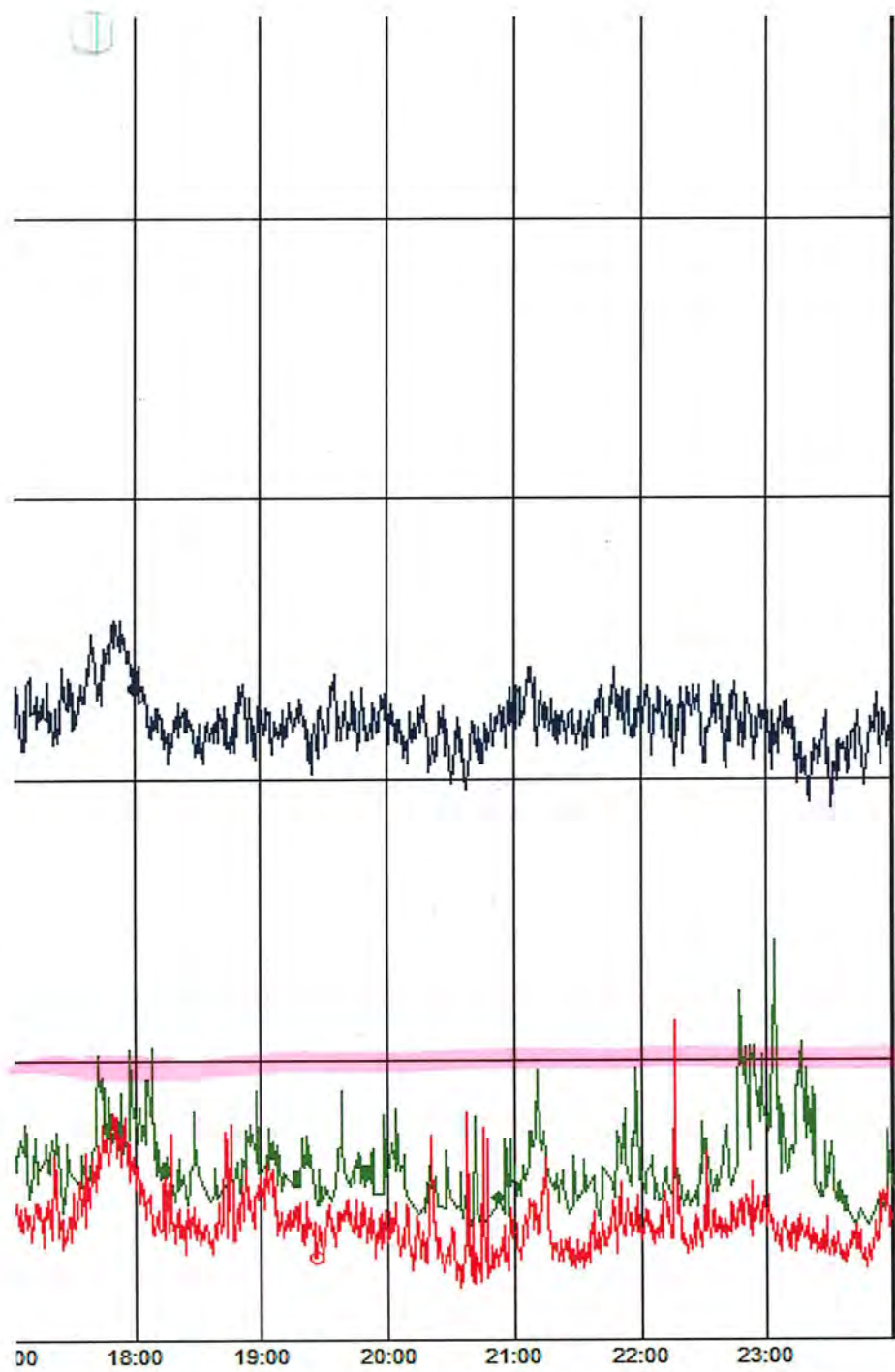
pH et Temp. débit







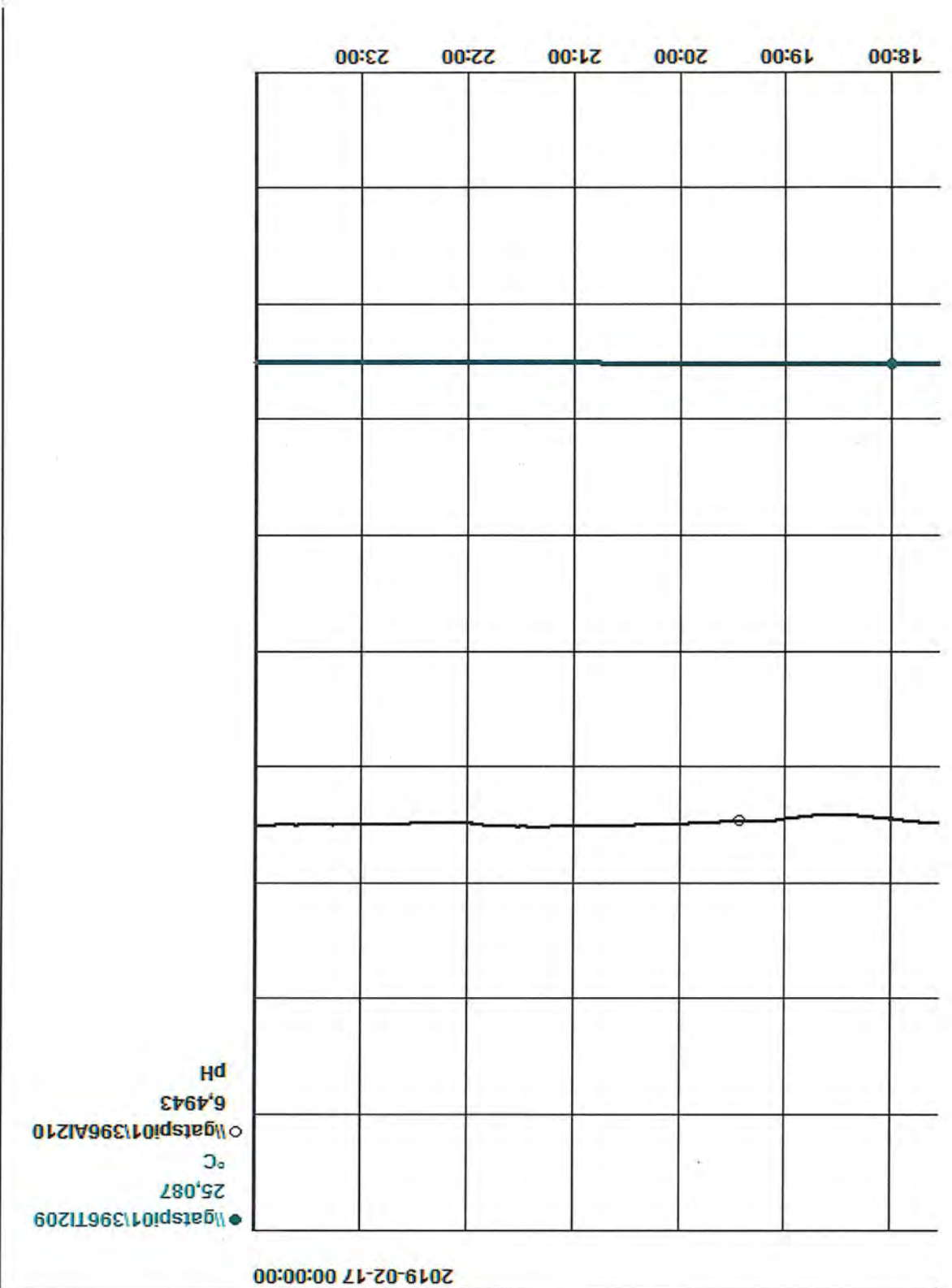
○ \\gatspi01\449AI1508
128,67
◆ \\gatspi01\AI-0265
10,67092



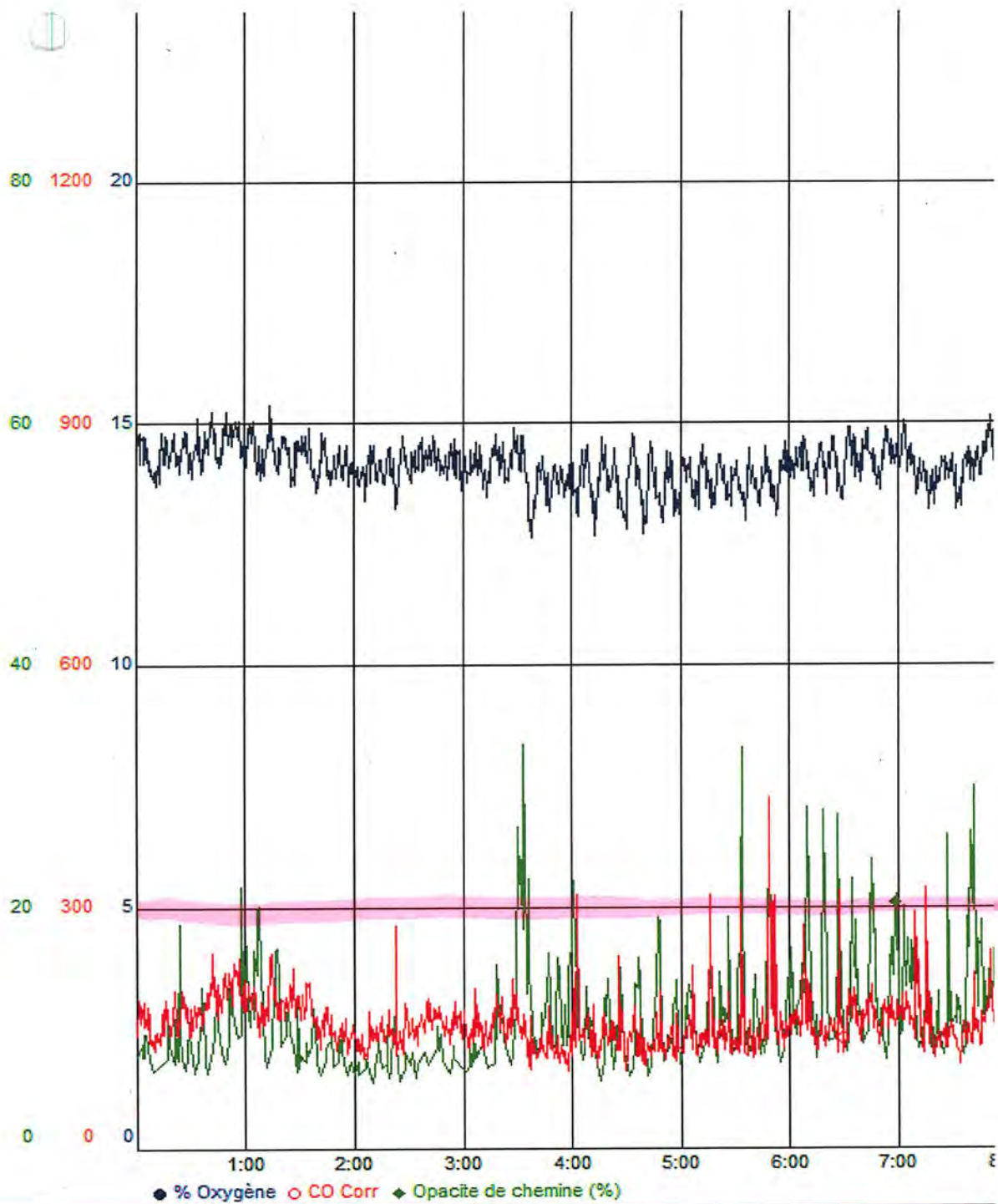
00 18:00 19:00 20:00 21:00 22:00 23:00



2019-02-17 00:00:00



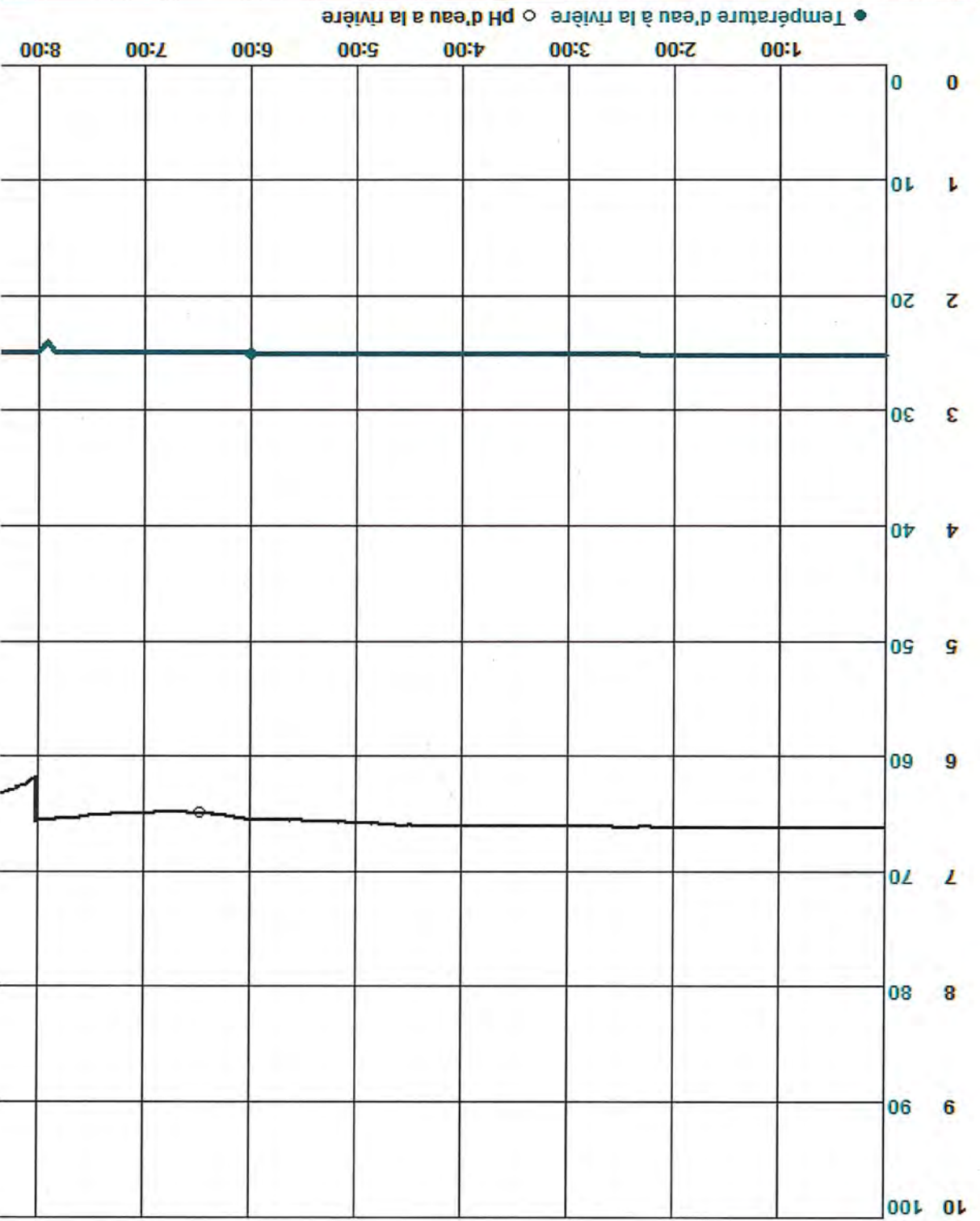
2019-02-17 00:00:00



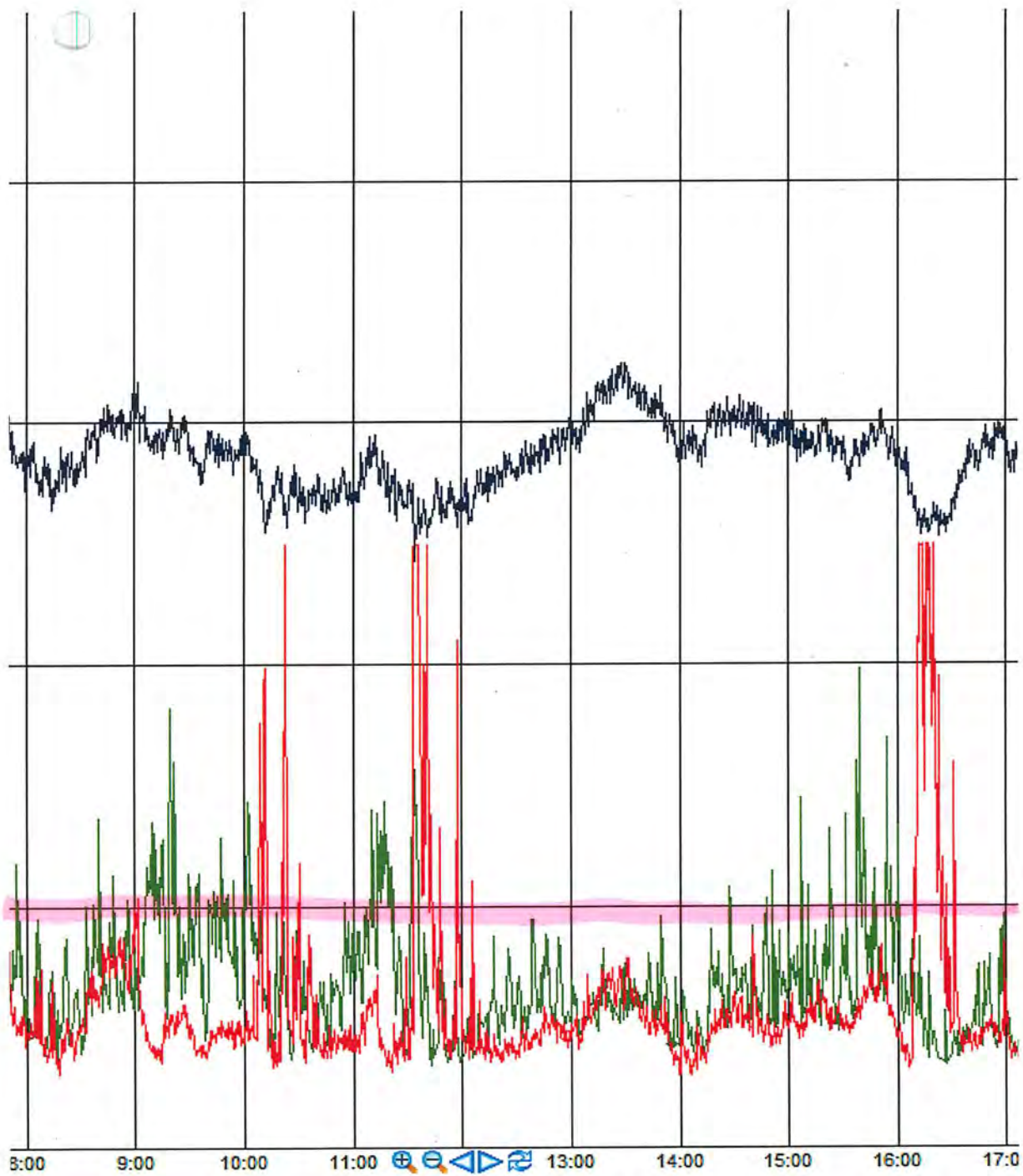
2019 - 01 - 21



B12



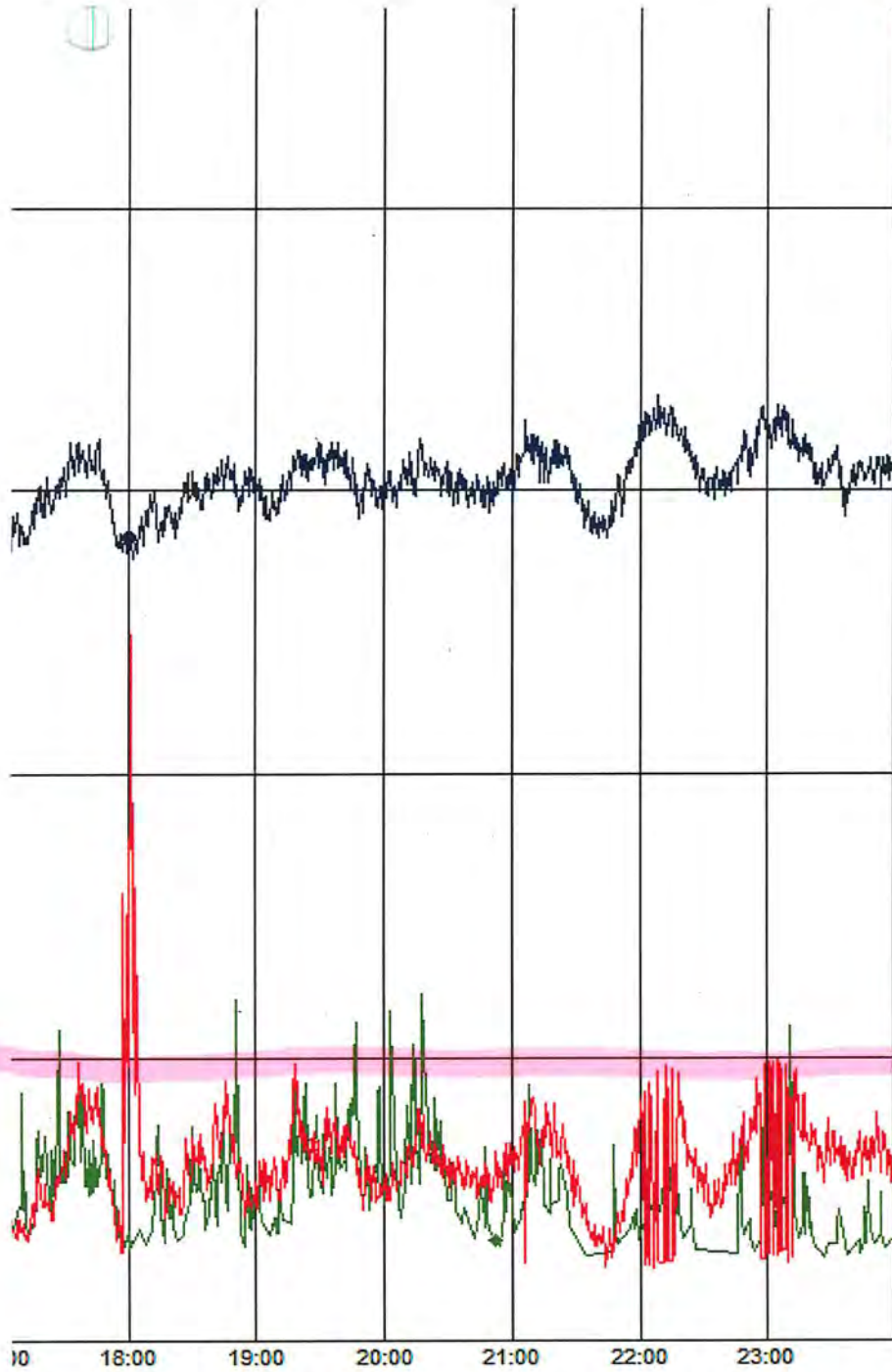
pH et Temp. débit





○ \\gatspi01\449A\1508
179,46

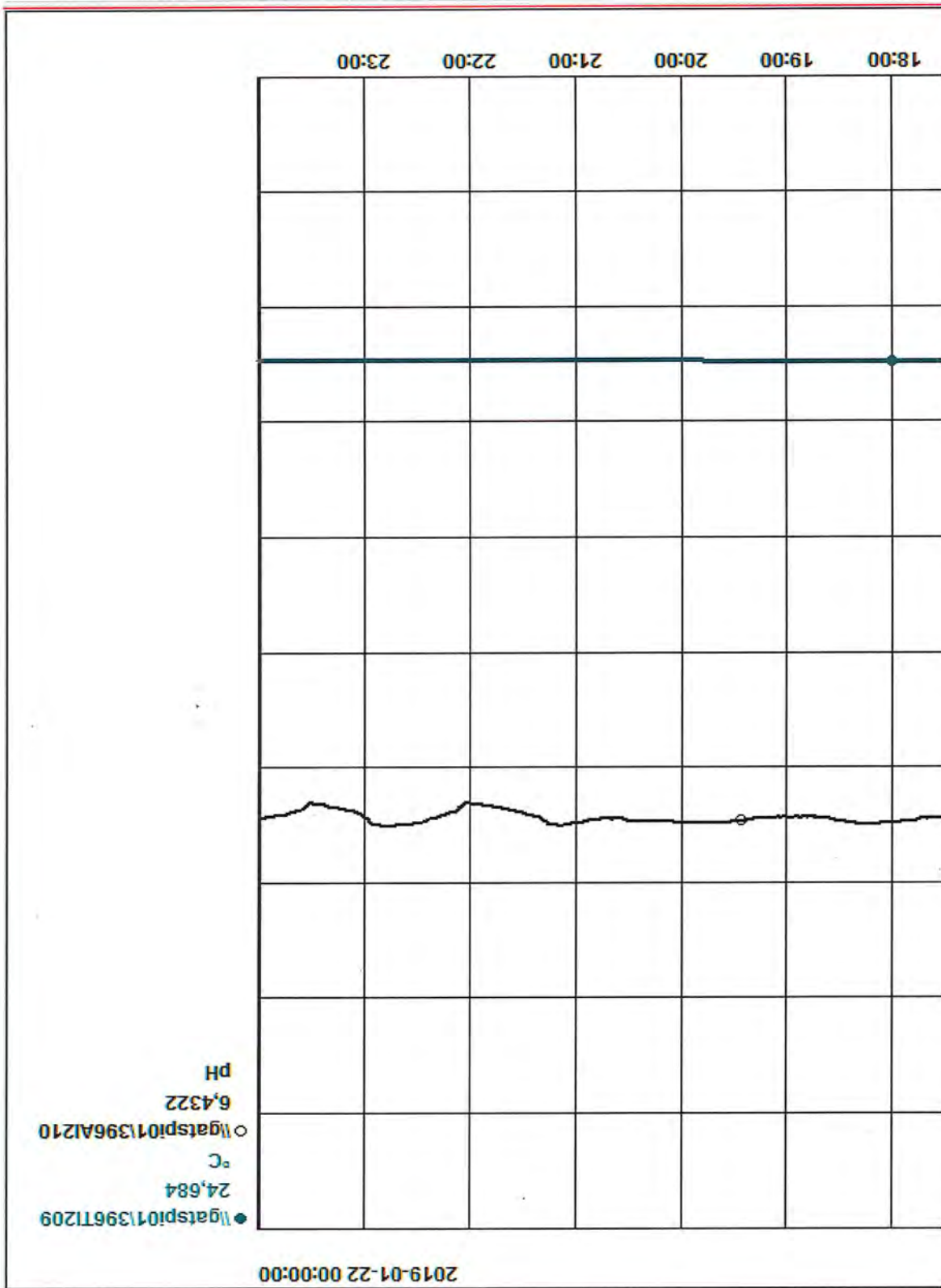
◆ \\gatspi01\AI-0265
7,36009



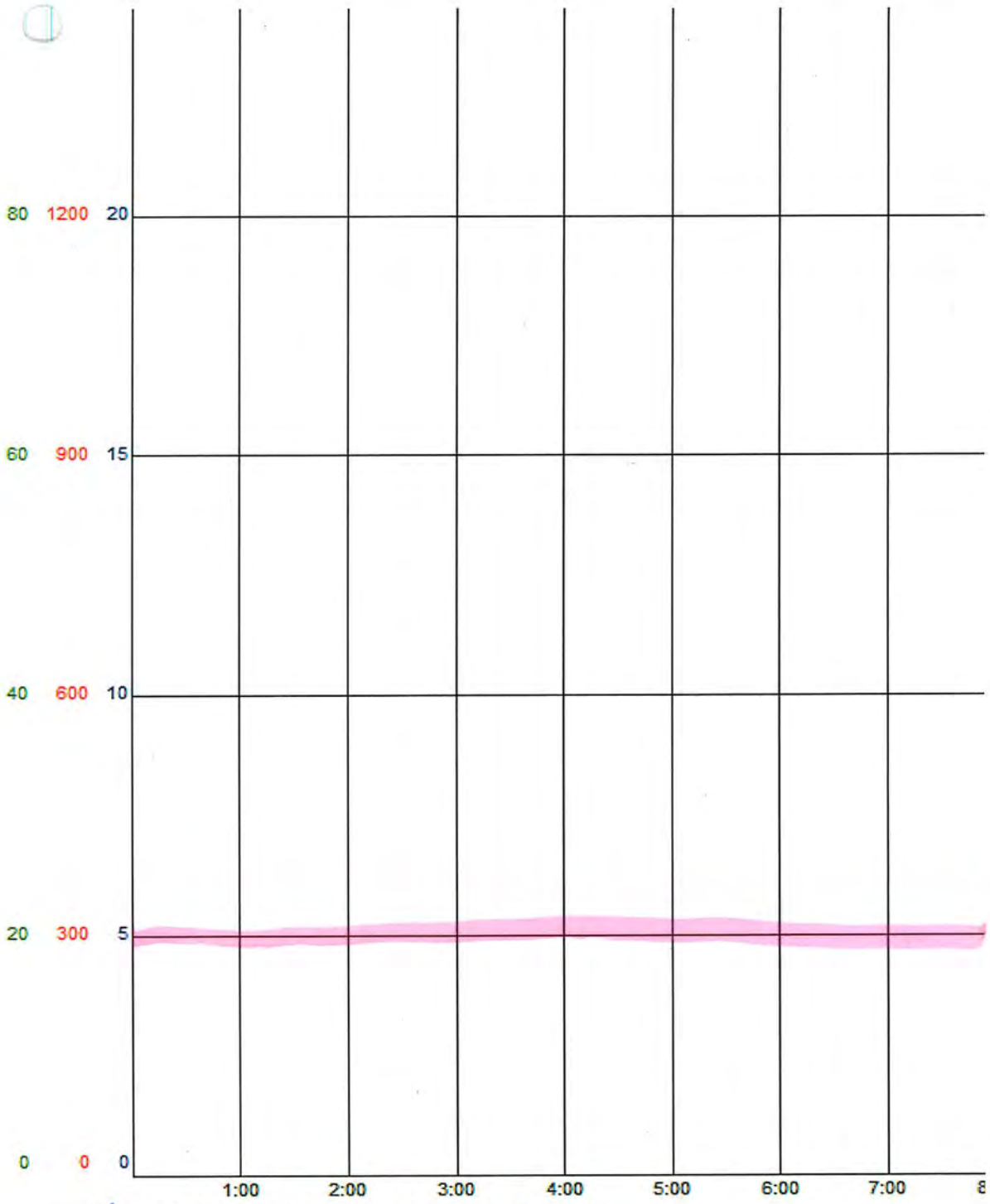
10 18:00 19:00 20:00 21:00 22:00 23:00

● Wgatspi011449A11507 15,625

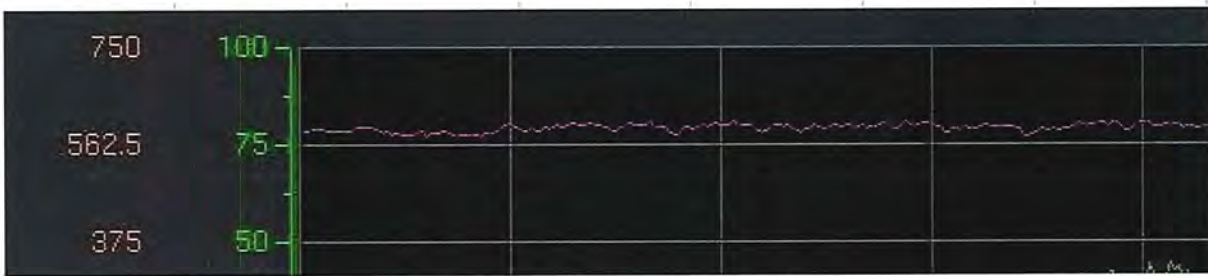
2019-01-22 00:00:00



2019-01-22 00:00:00



2^e Tableau
 ● % Oxygène ○ CO Corr ◆ Opacite de chemine (%)

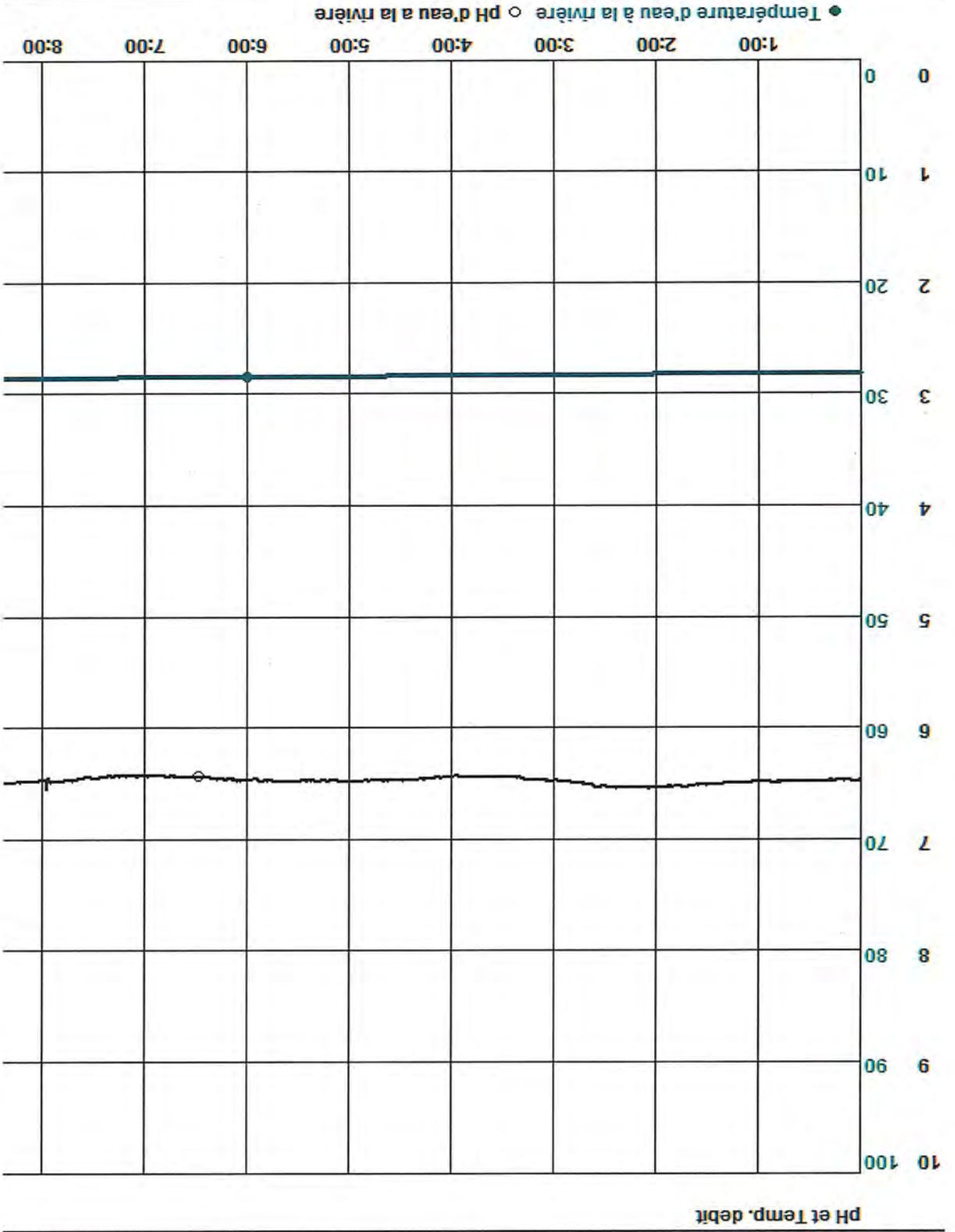


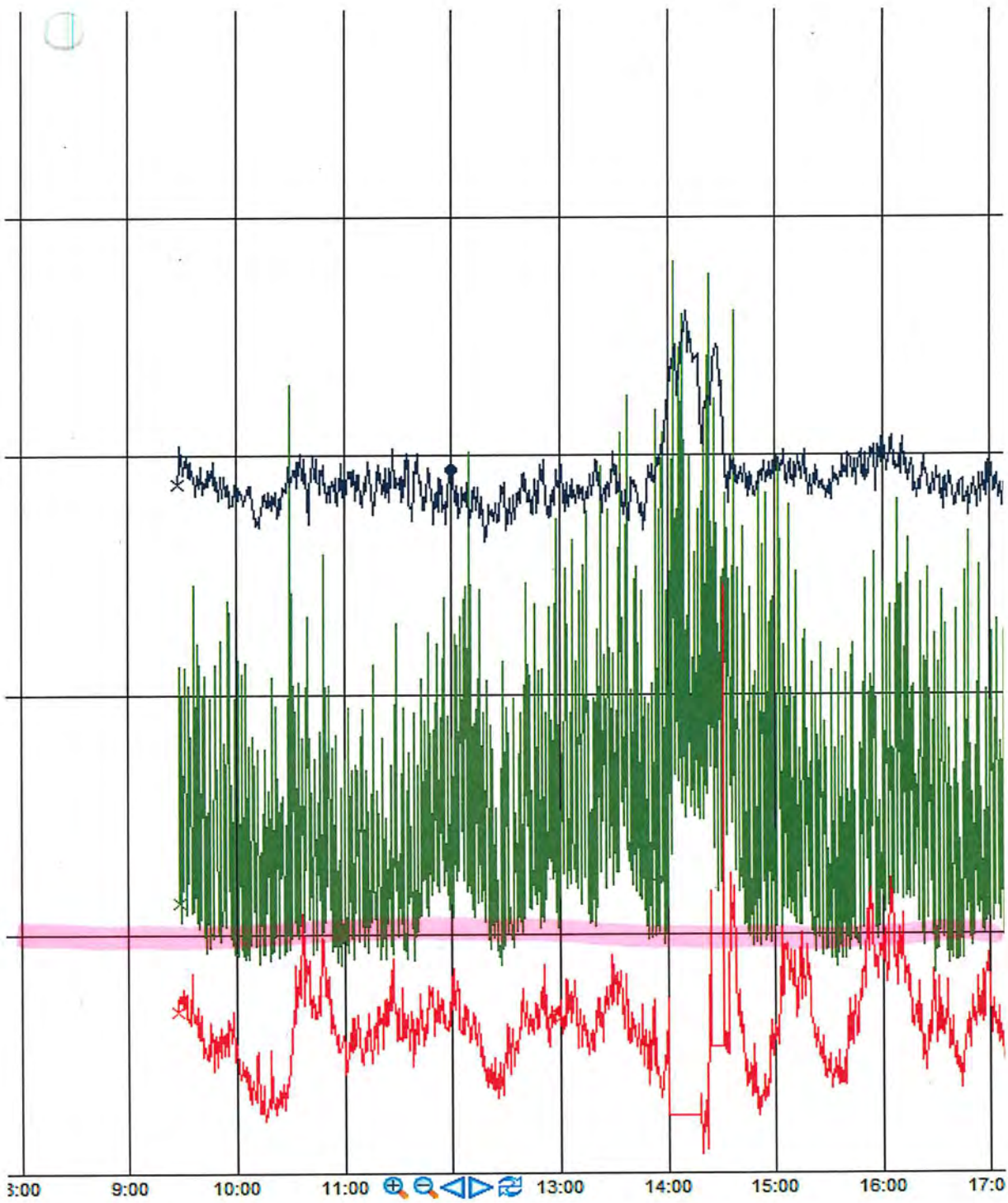
30 avril 2018

100 1500 25

B12

NOTE: Tuyau relié à l'opacimètre était toujours en place à ce moment.

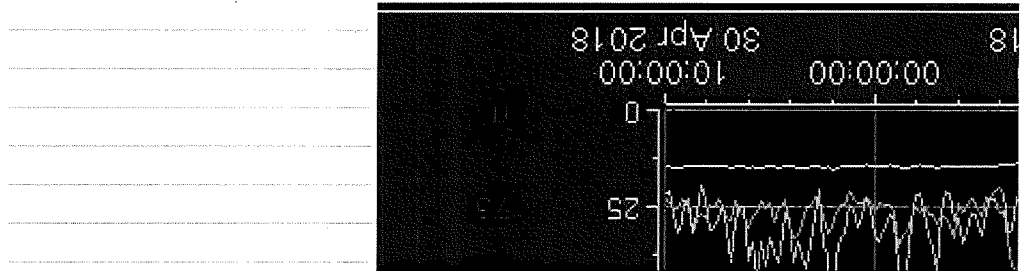




2e tableau



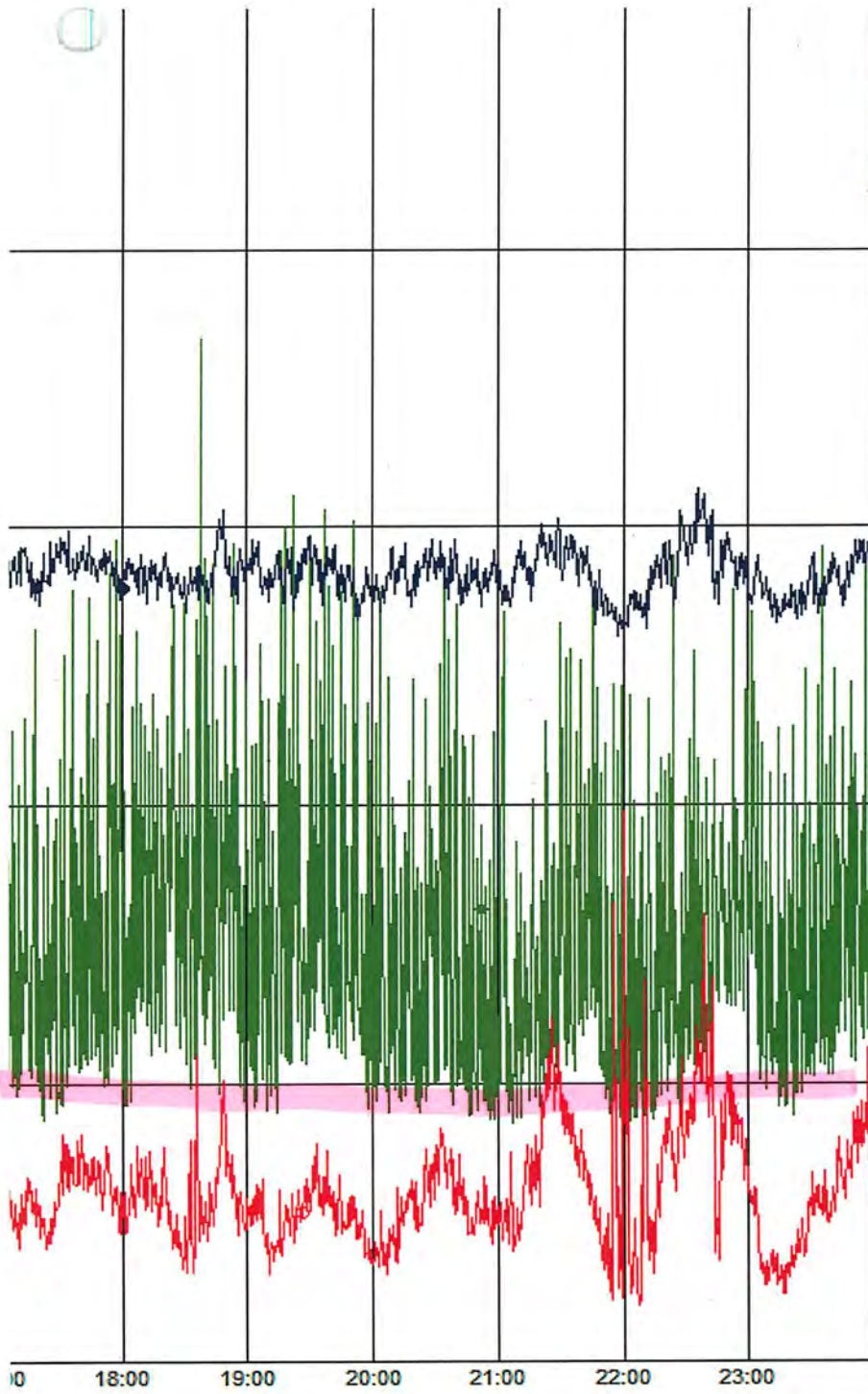
	AI-0265
	449AI1507
	449AI1508
	TI-0253



14,270

○ \lgatspi01\449A\1508
188,59

◆ \lgatspi01\41-0265
28,16387

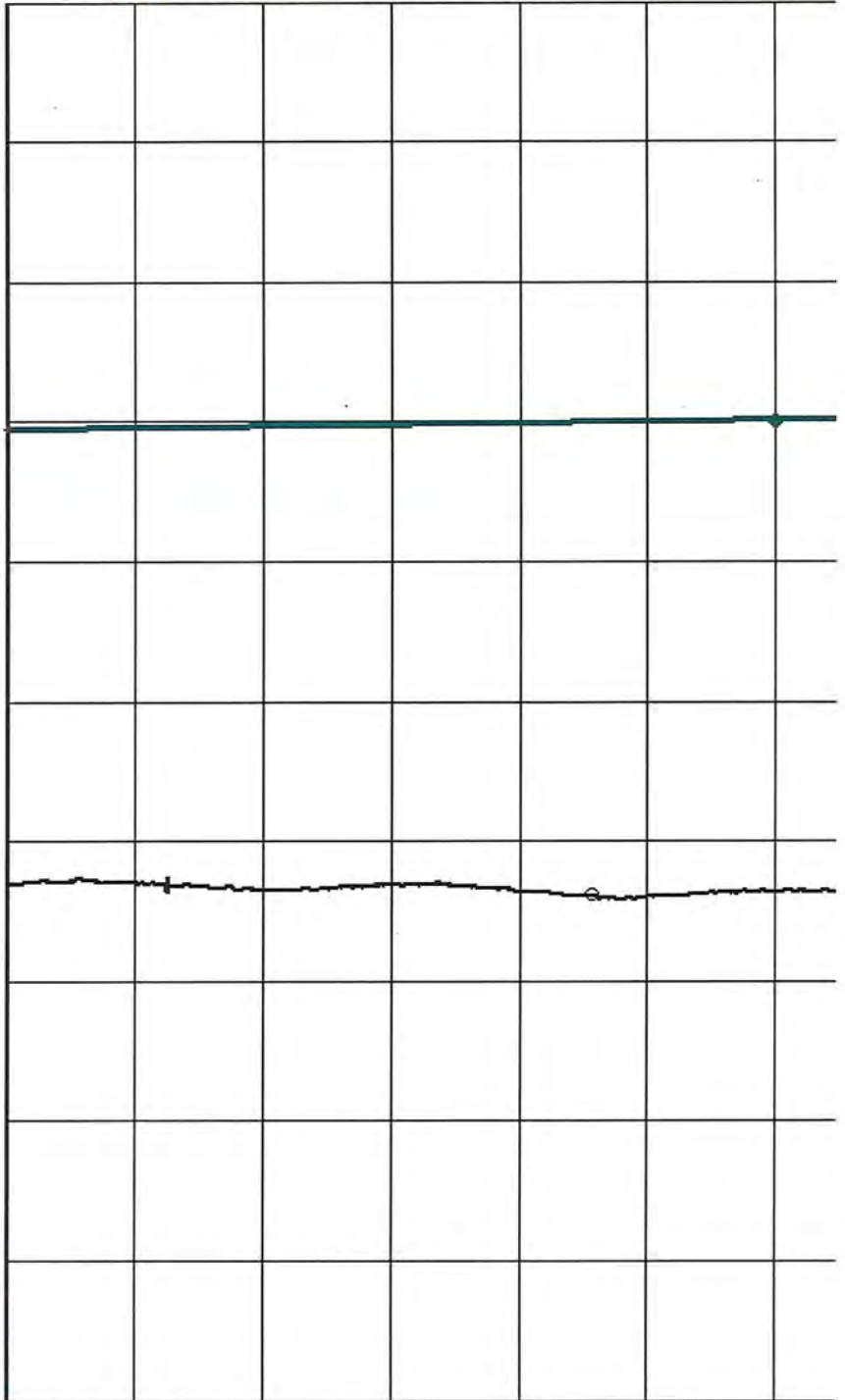


[Handwritten signature]

● \gatspi01\449A11507

2018-05-01 00:00:00

18:00 19:00 20:00 21:00 22:00 23:00



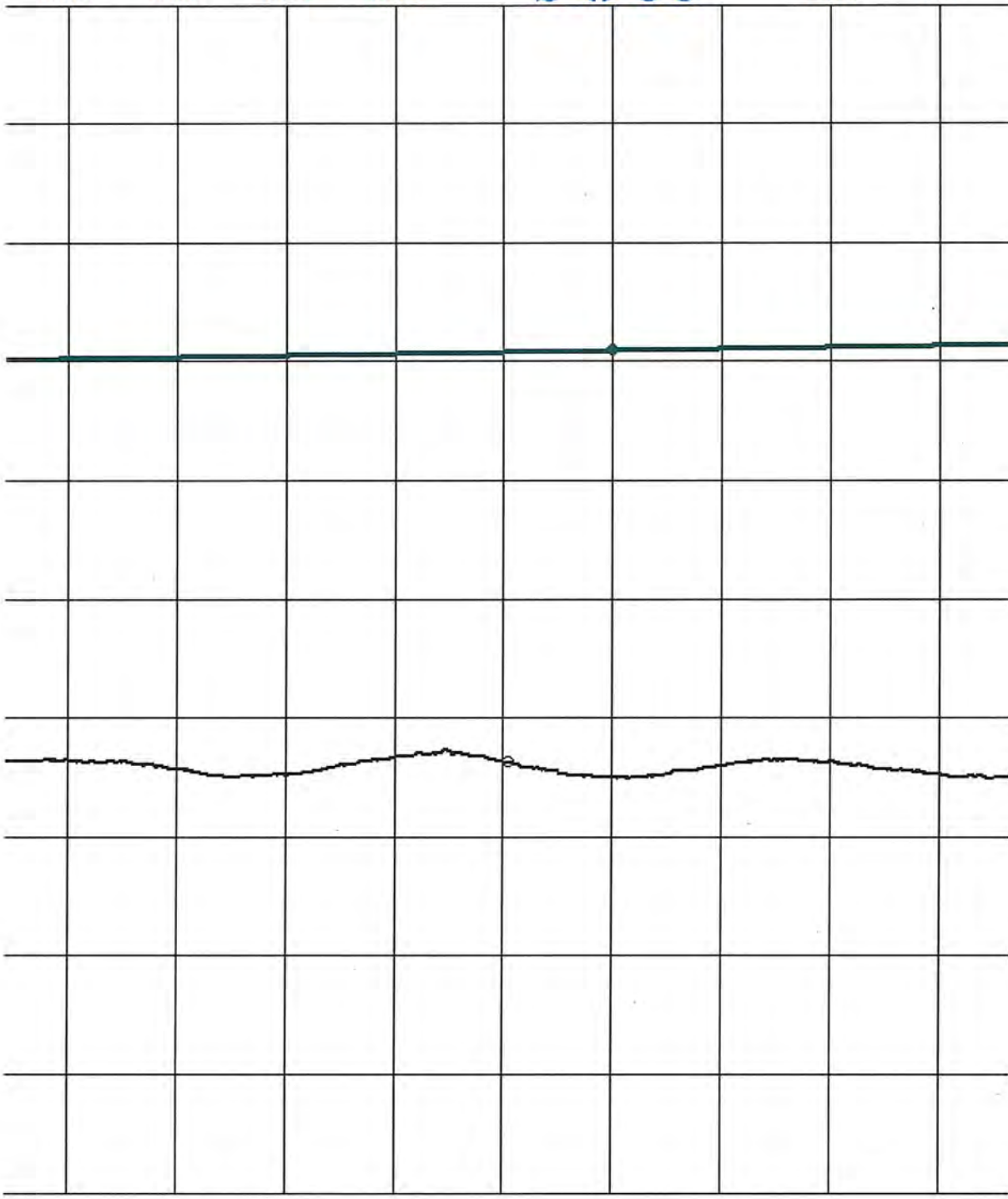
● \gatspi01\396T1209
30.477 °C
○ \gatspi01\396A1210
6.2977 pH

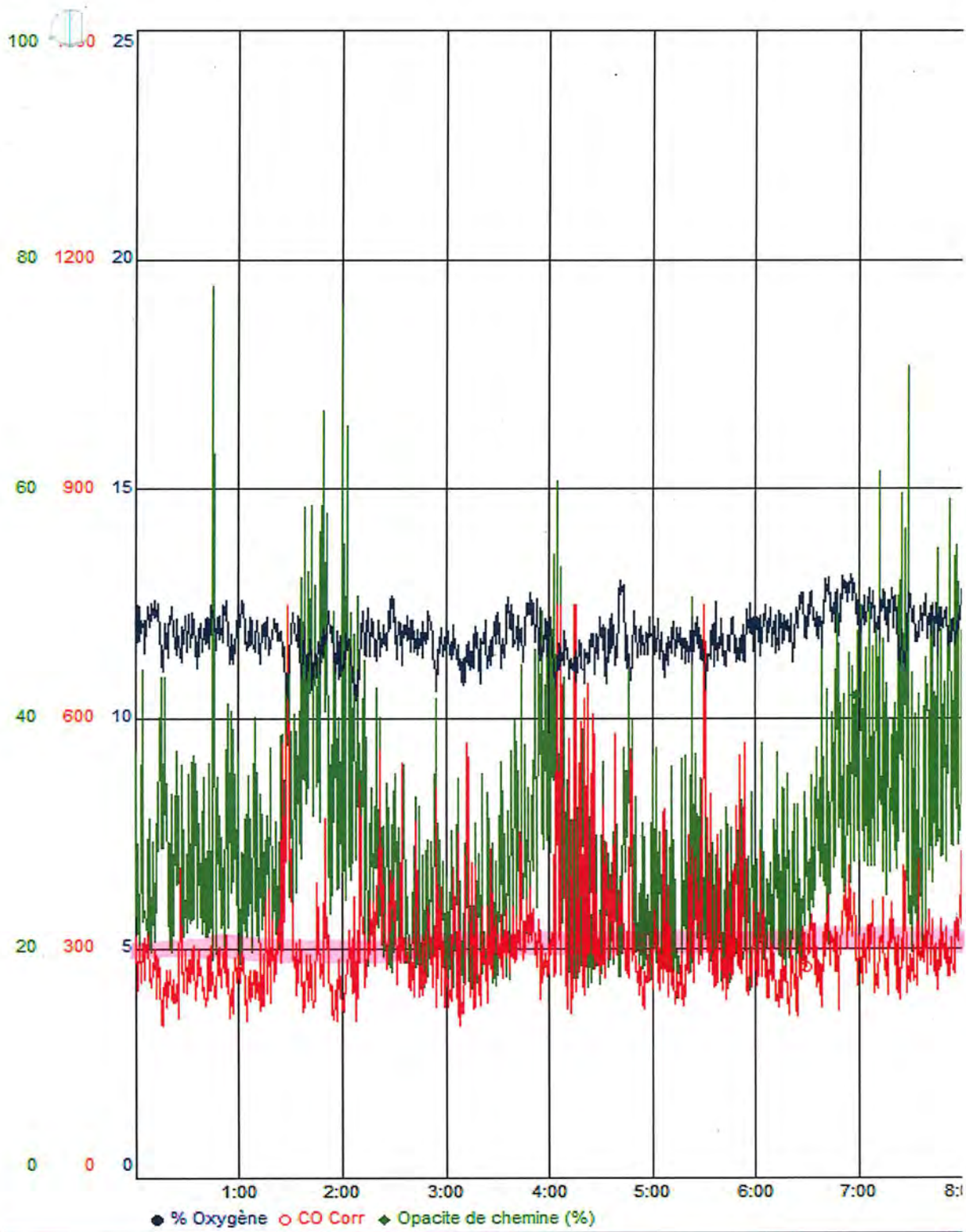
2018-05-01 00:00:00

2e tableau



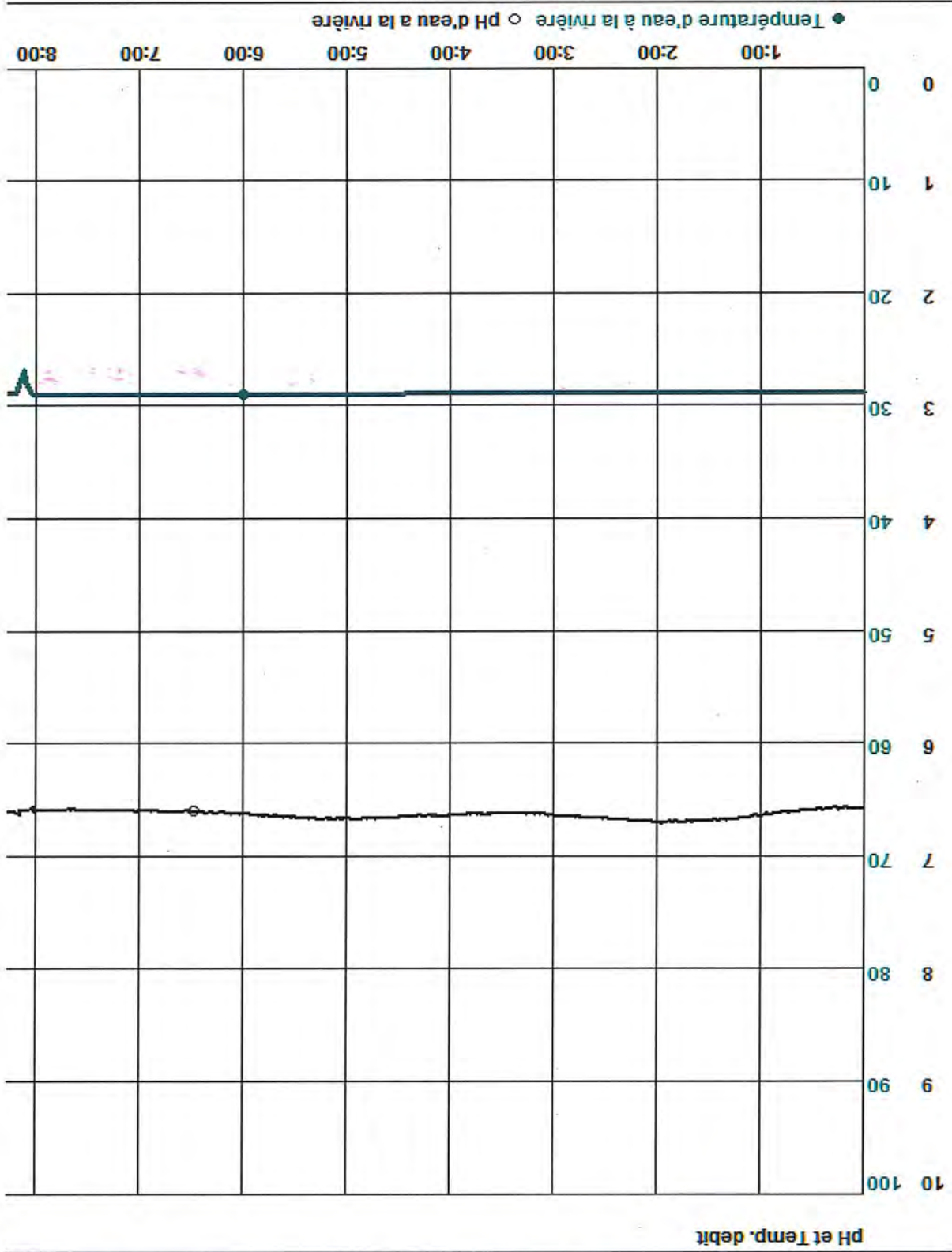
ligne verte lecture opacite
en continu



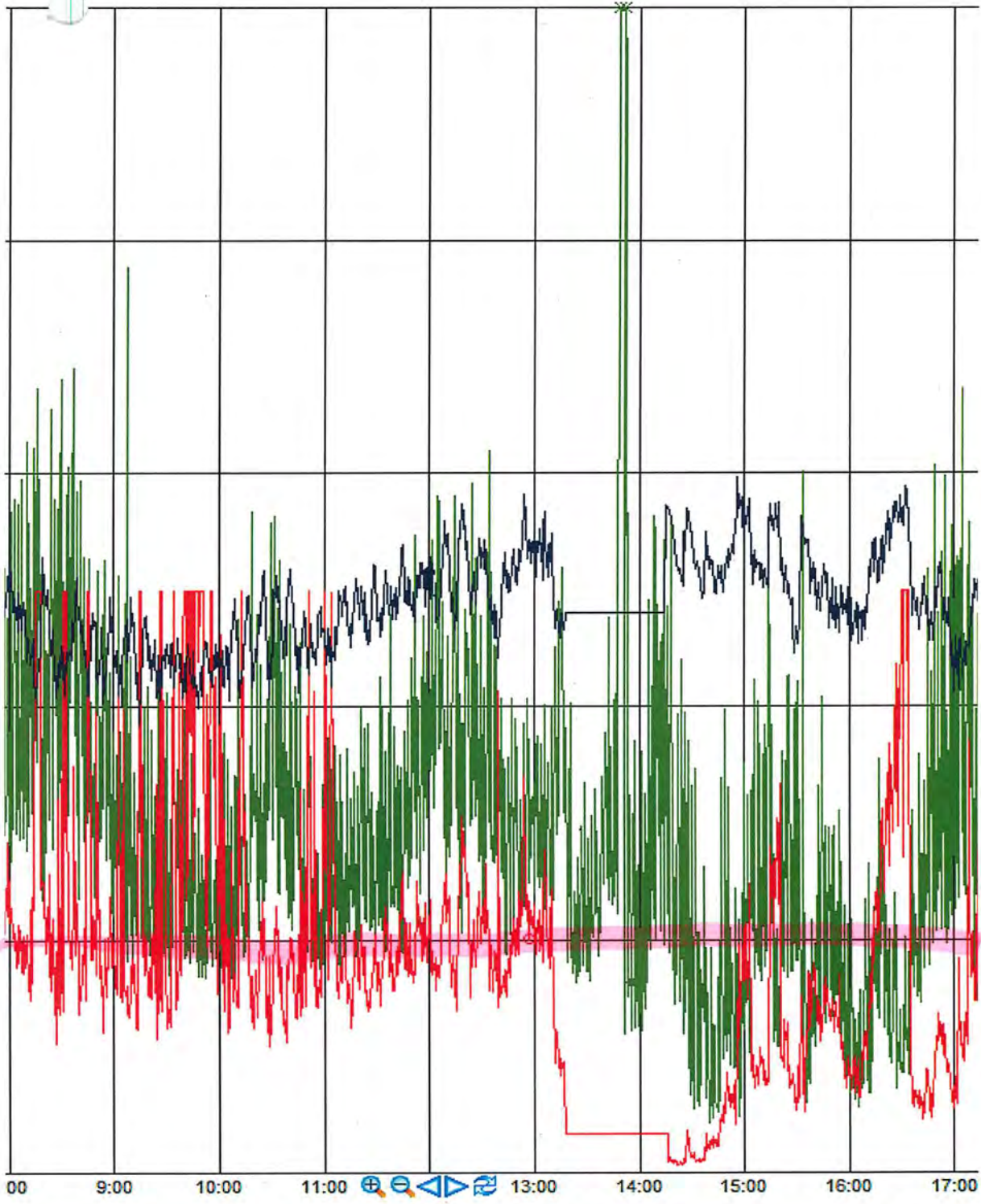


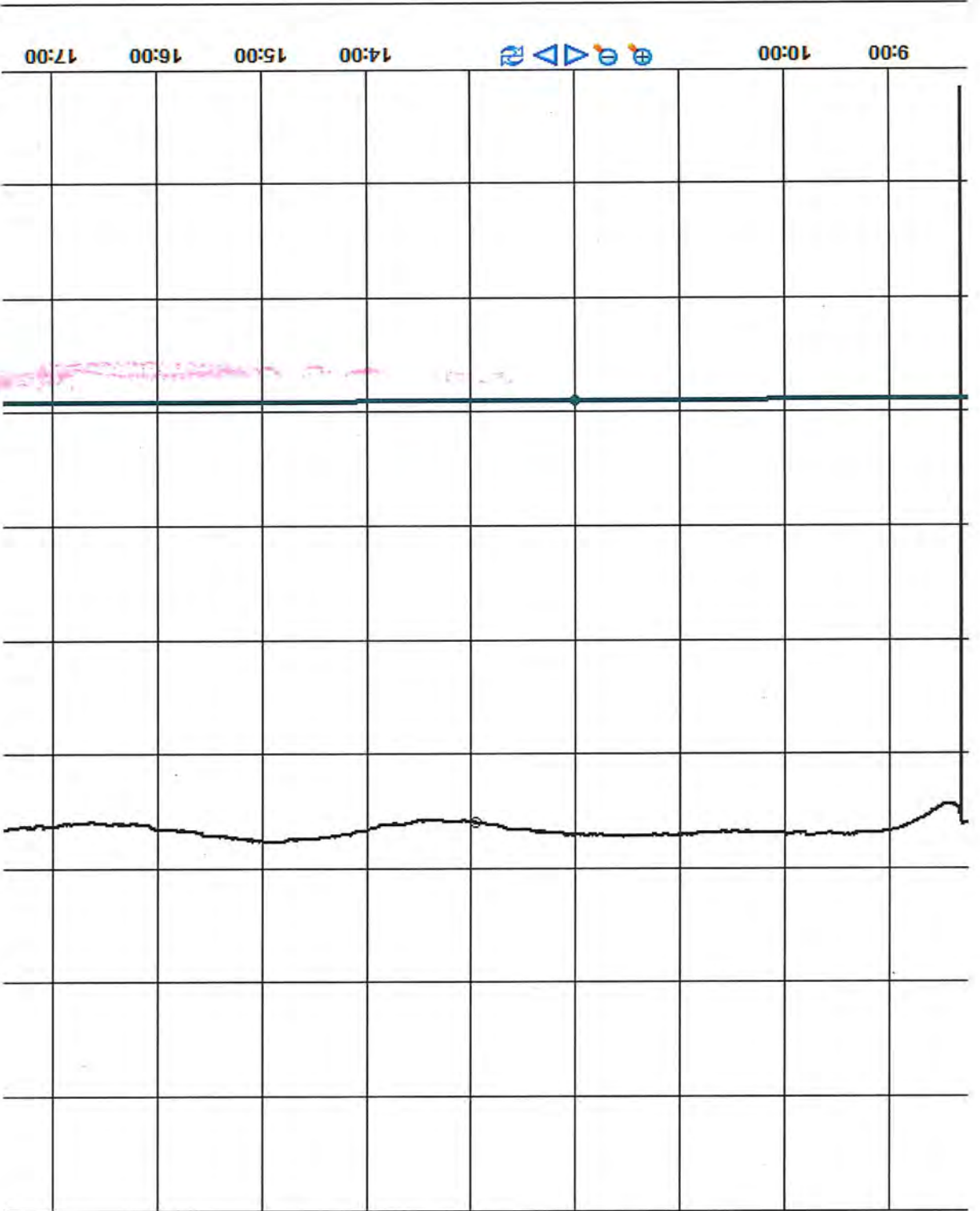
15 mai 2018

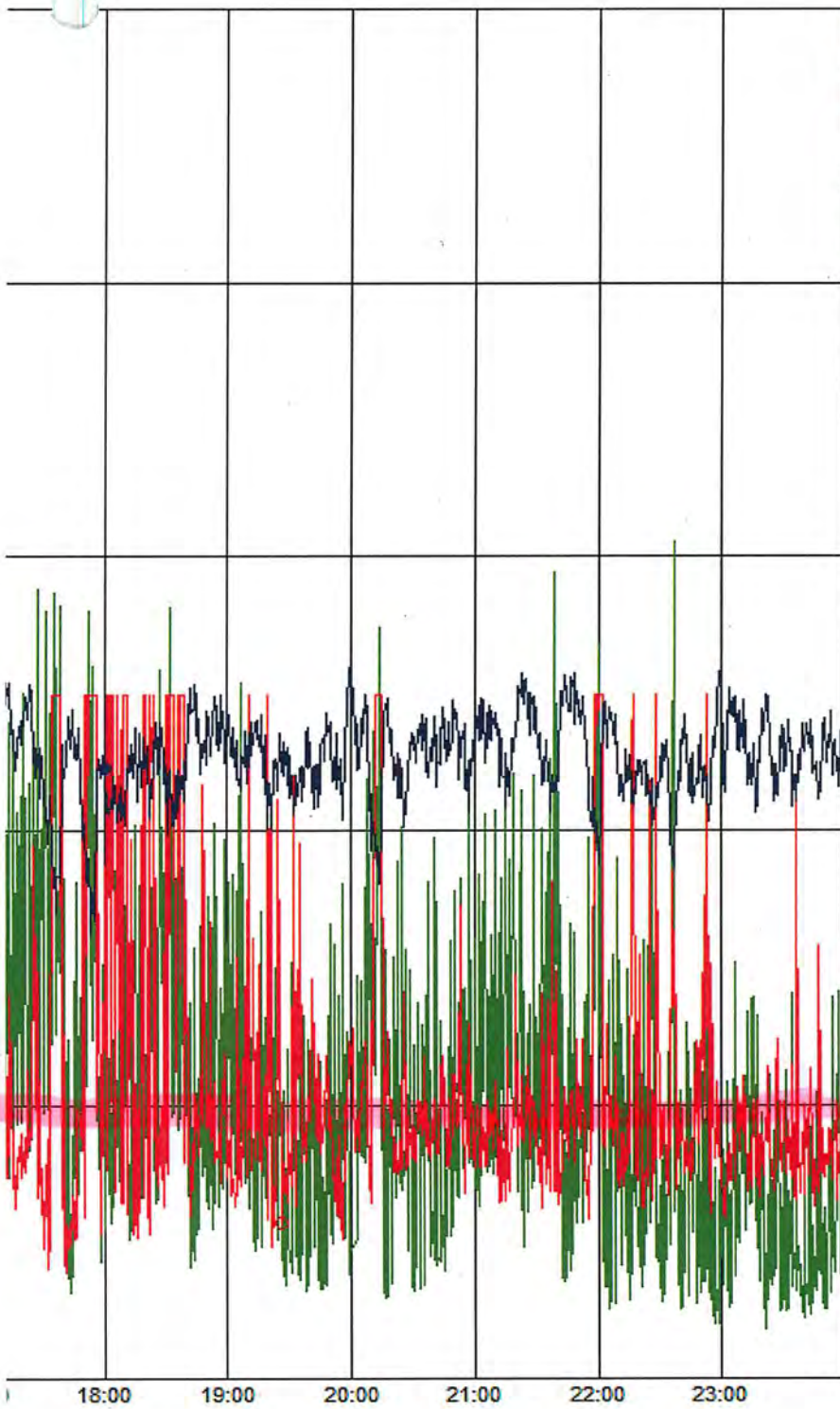
NOTE: le soudaine descente de pH vers 8h20 n'est pas réelle - nettoyage de la



NOTE: Tuyau relié à l'opacimètre était toujours en place à ce moment.
B12





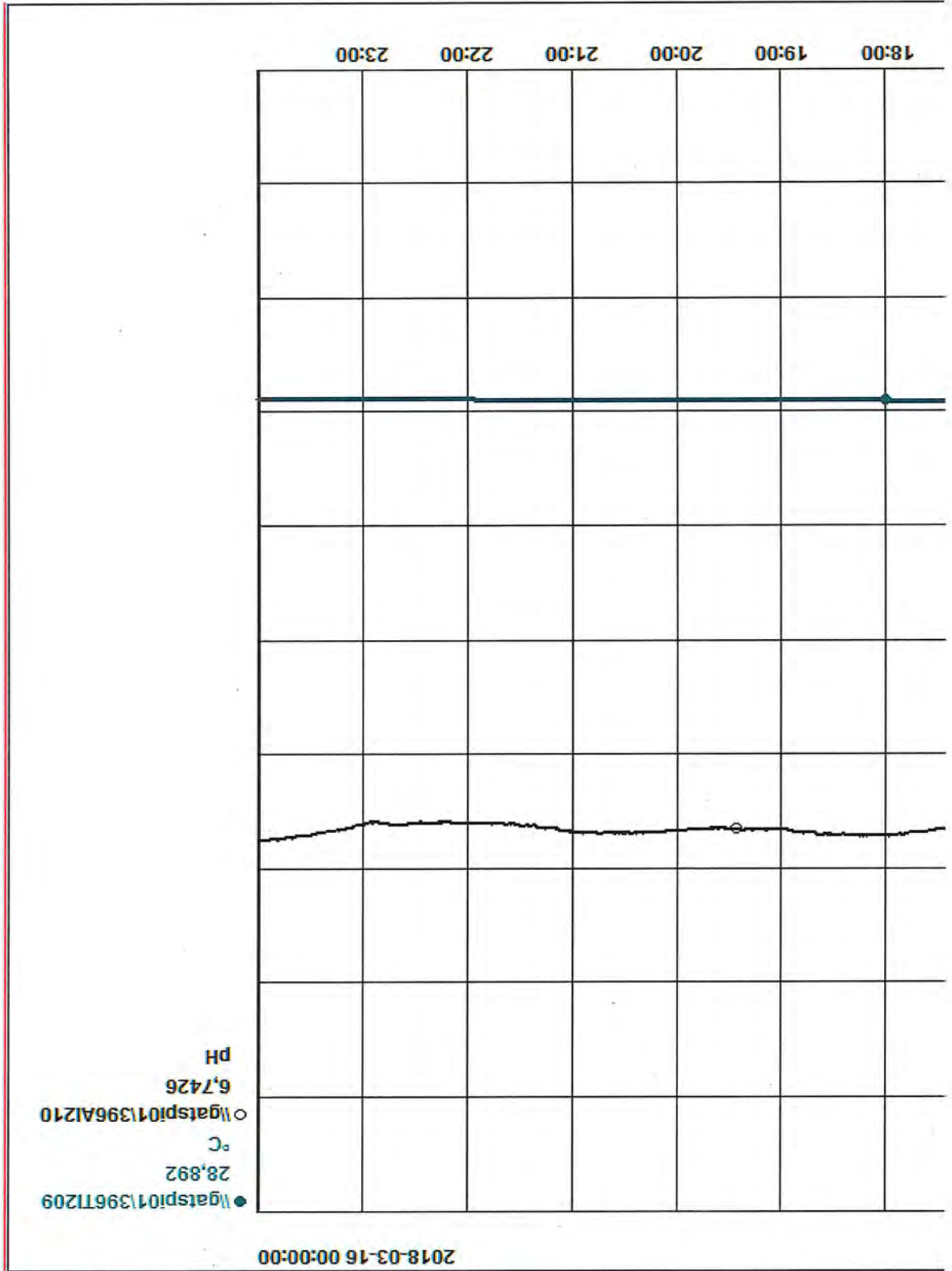


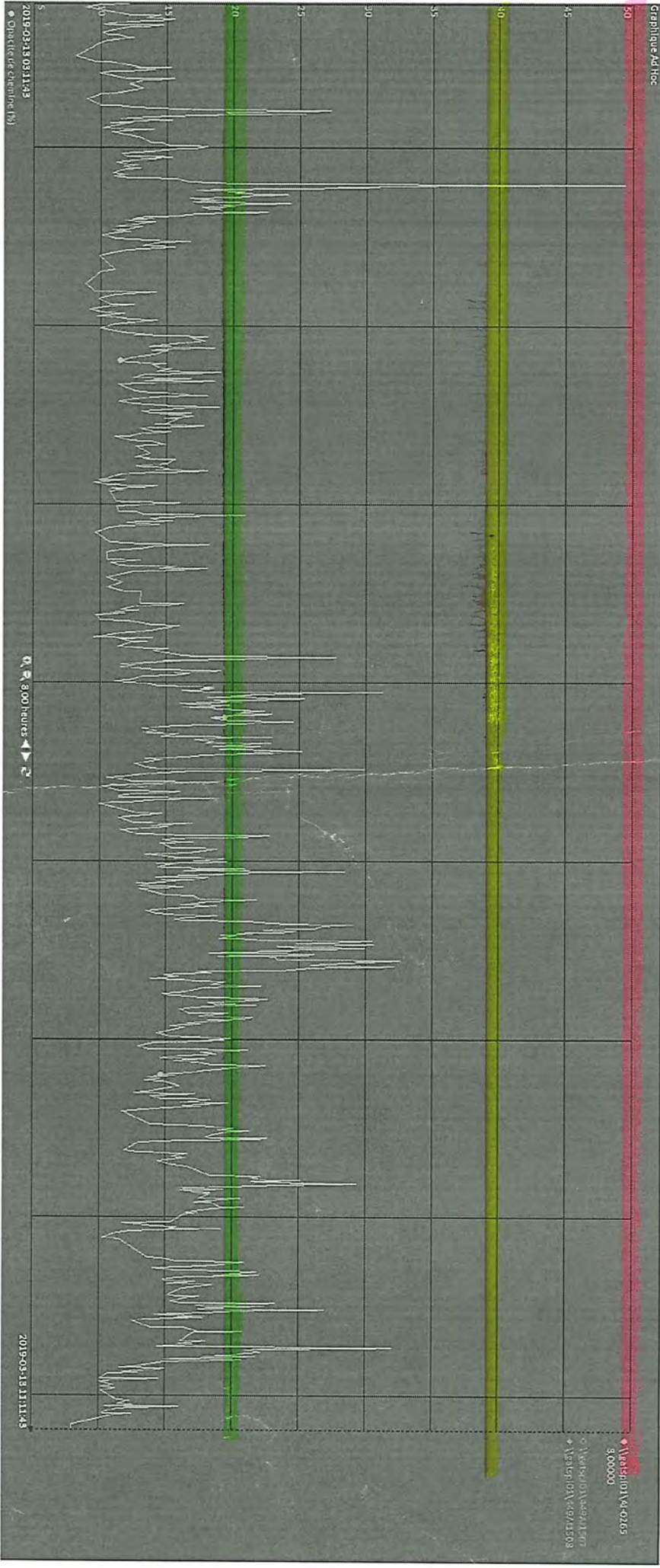
● \\gatspi01\449AI1507
11,451

○ \\gatspi01\449AI1508
290,43

◆ \\gatspi01\AI-0265
6,82539

2018-03-16 00:00:00

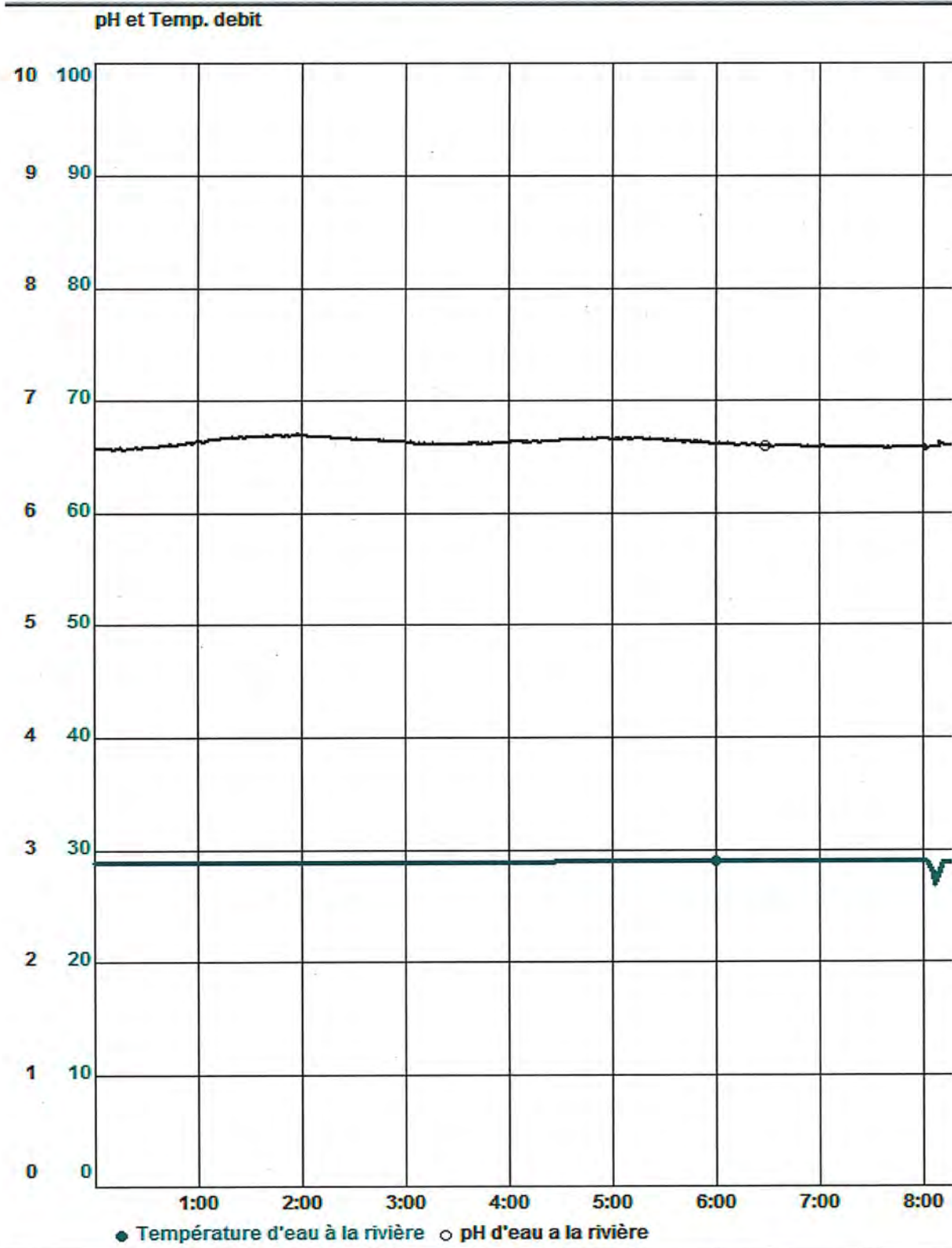




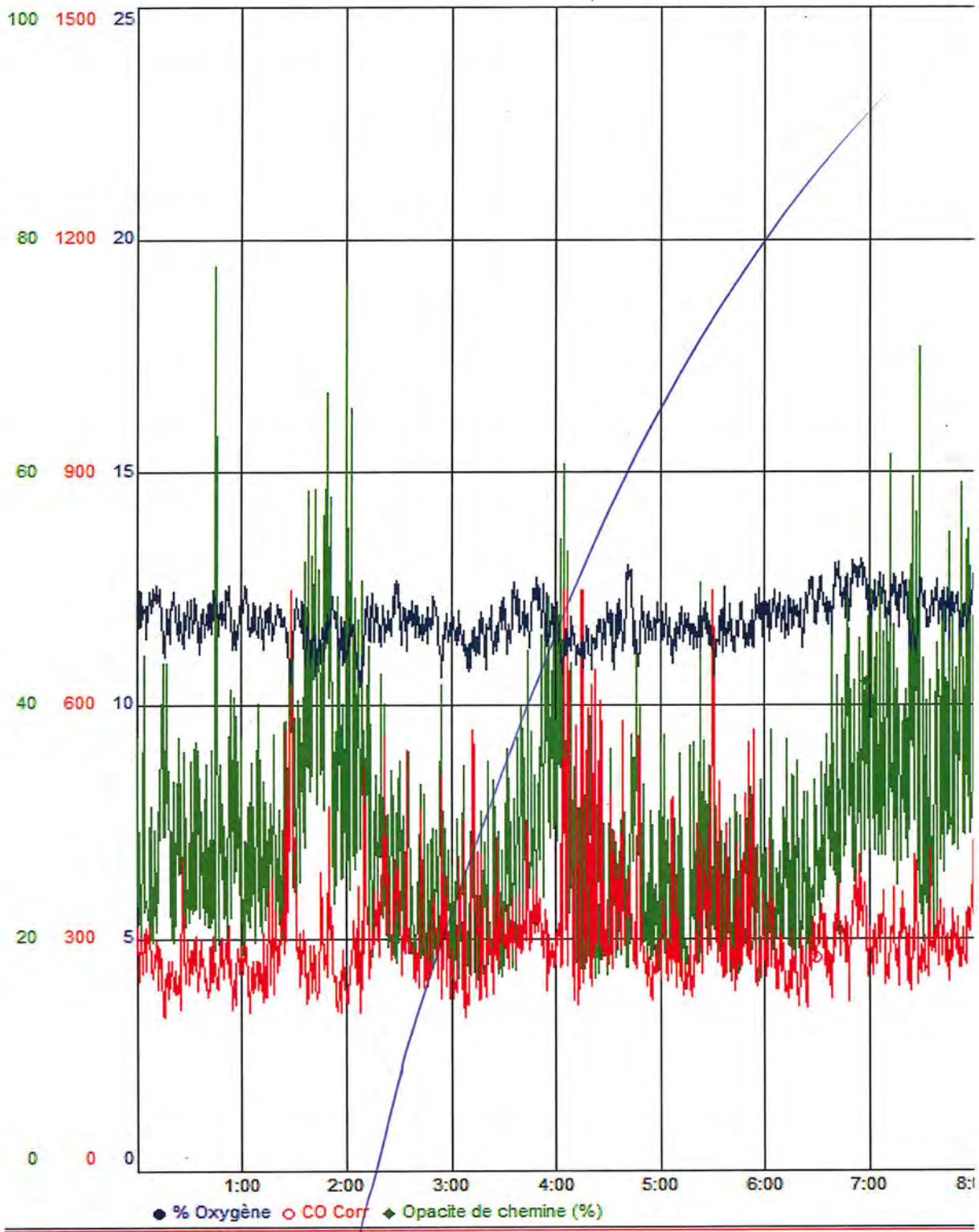
5mars 2019

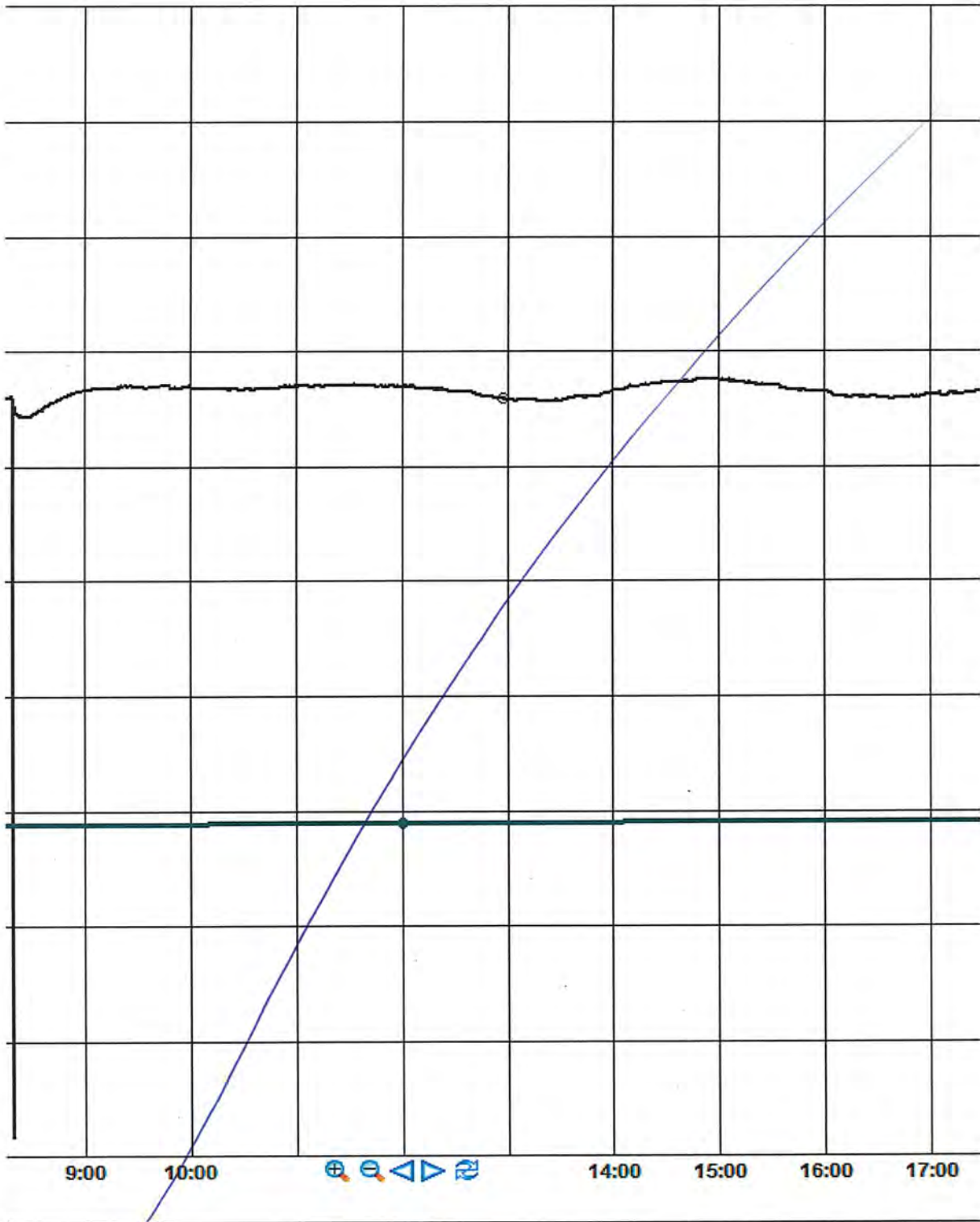
Registre en continu des pH et de la température à l'effluent final

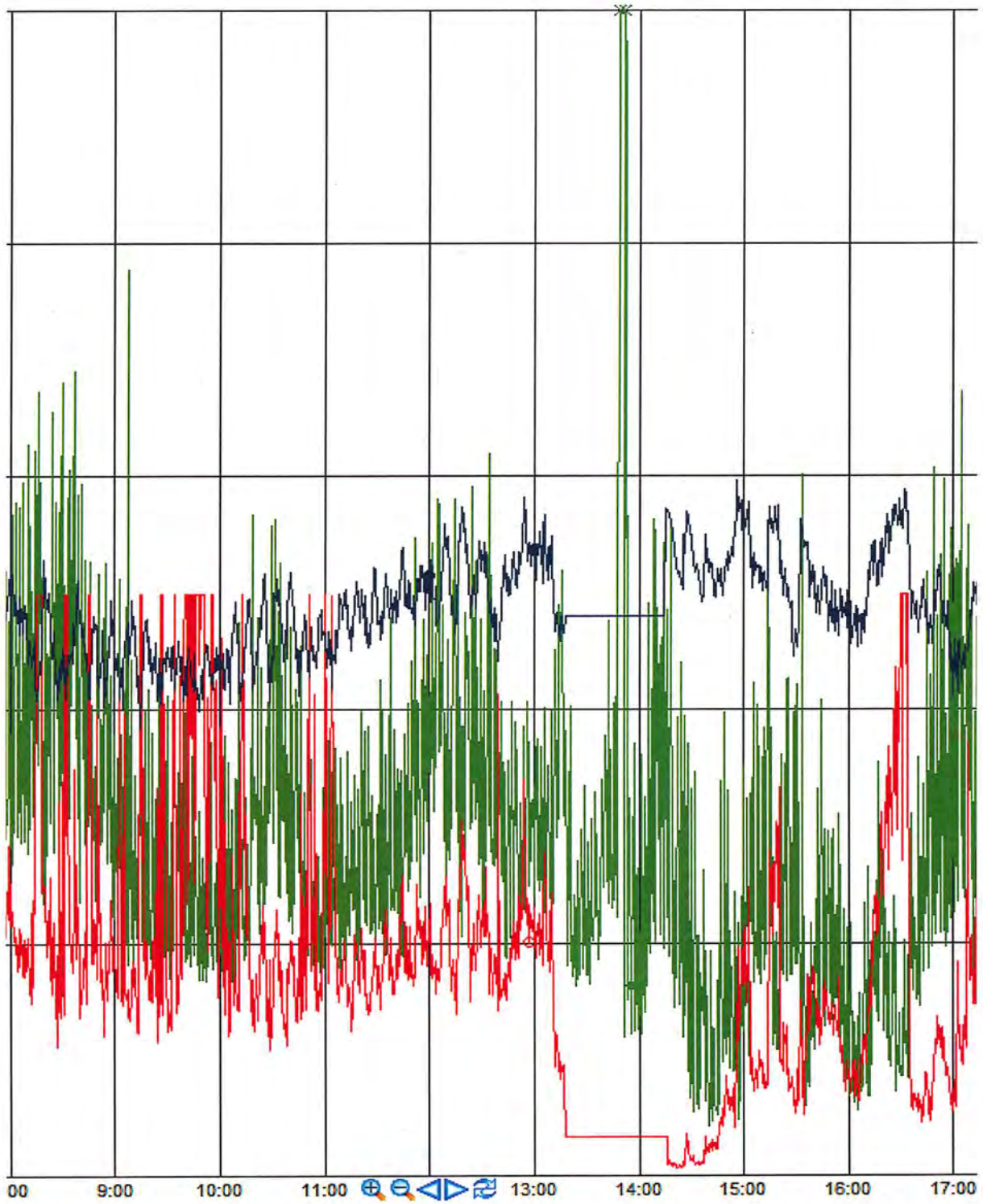
NOTE: le soudaine descente de pH vers 8h20 n'est pas réelle - nettoyage de la



NOTE: Tuyau relié à l'opacimètre était toujours en place à ce moment.



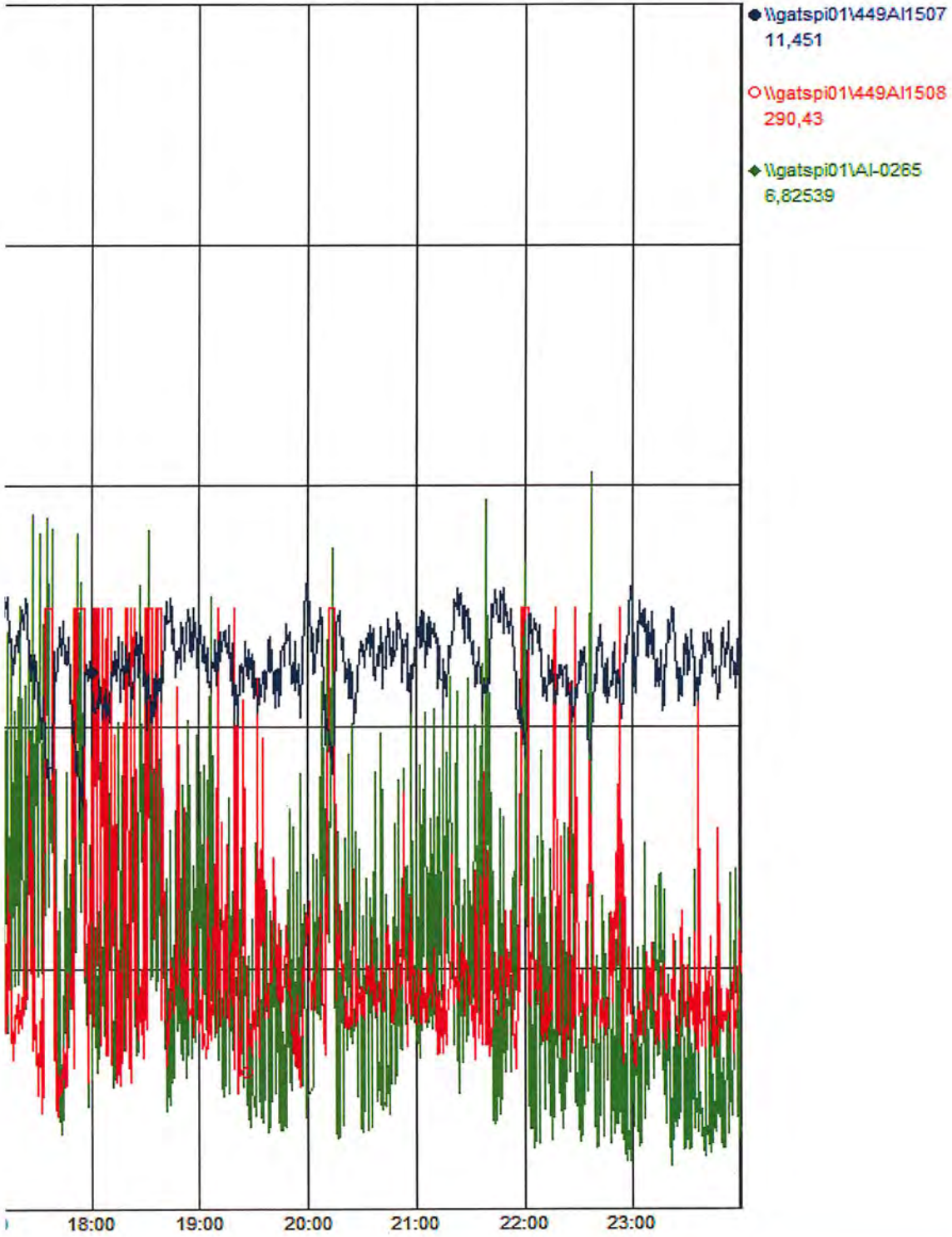


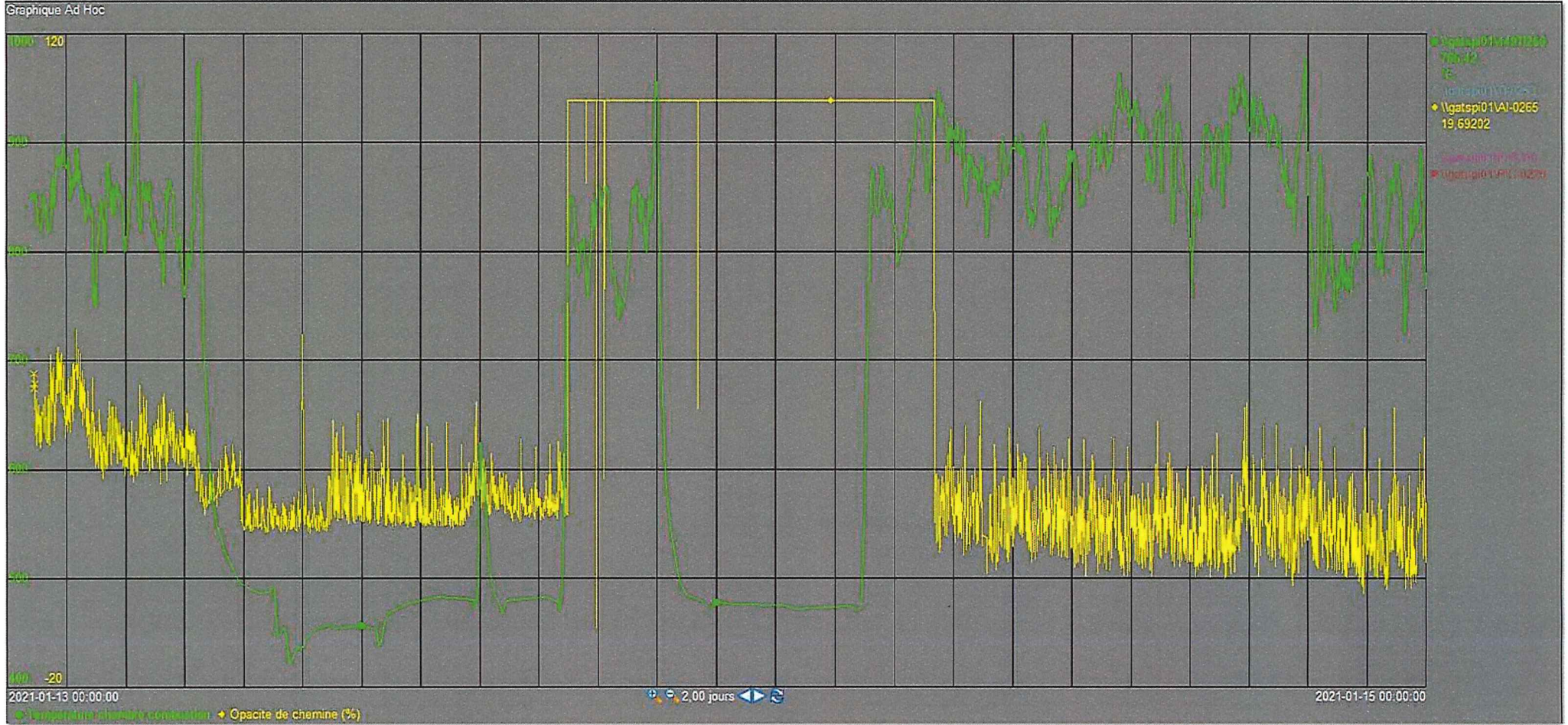


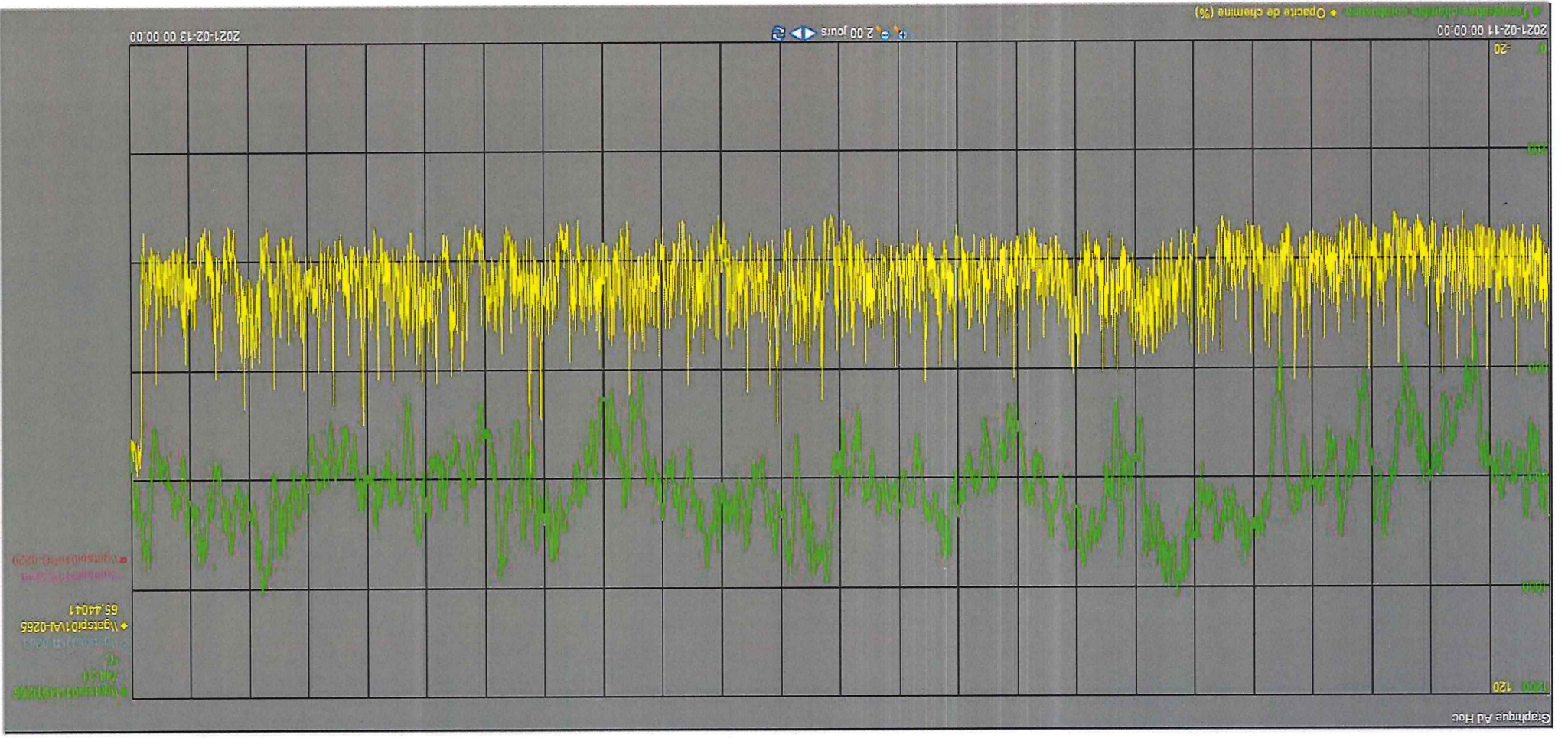
2018-03-16 00:00:00

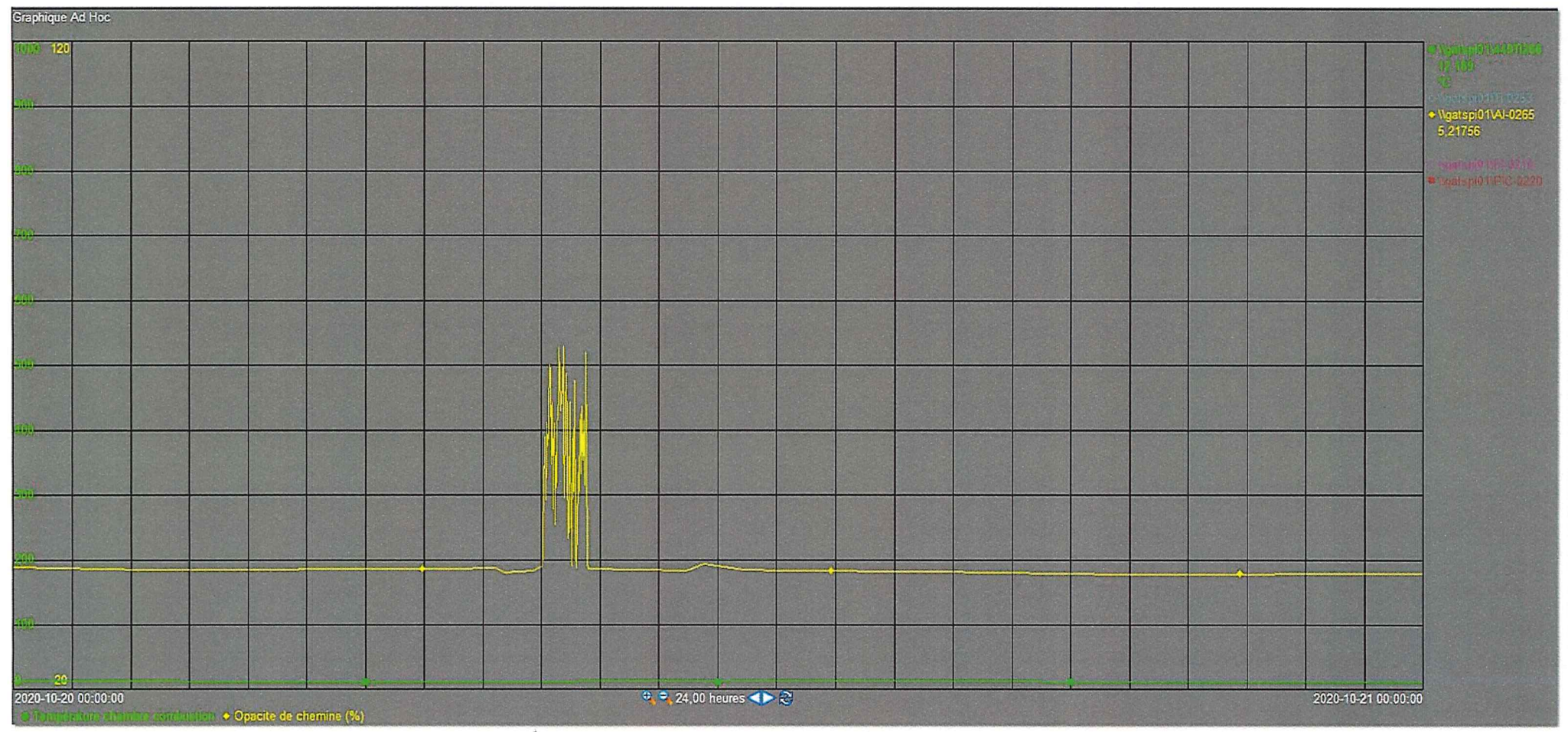


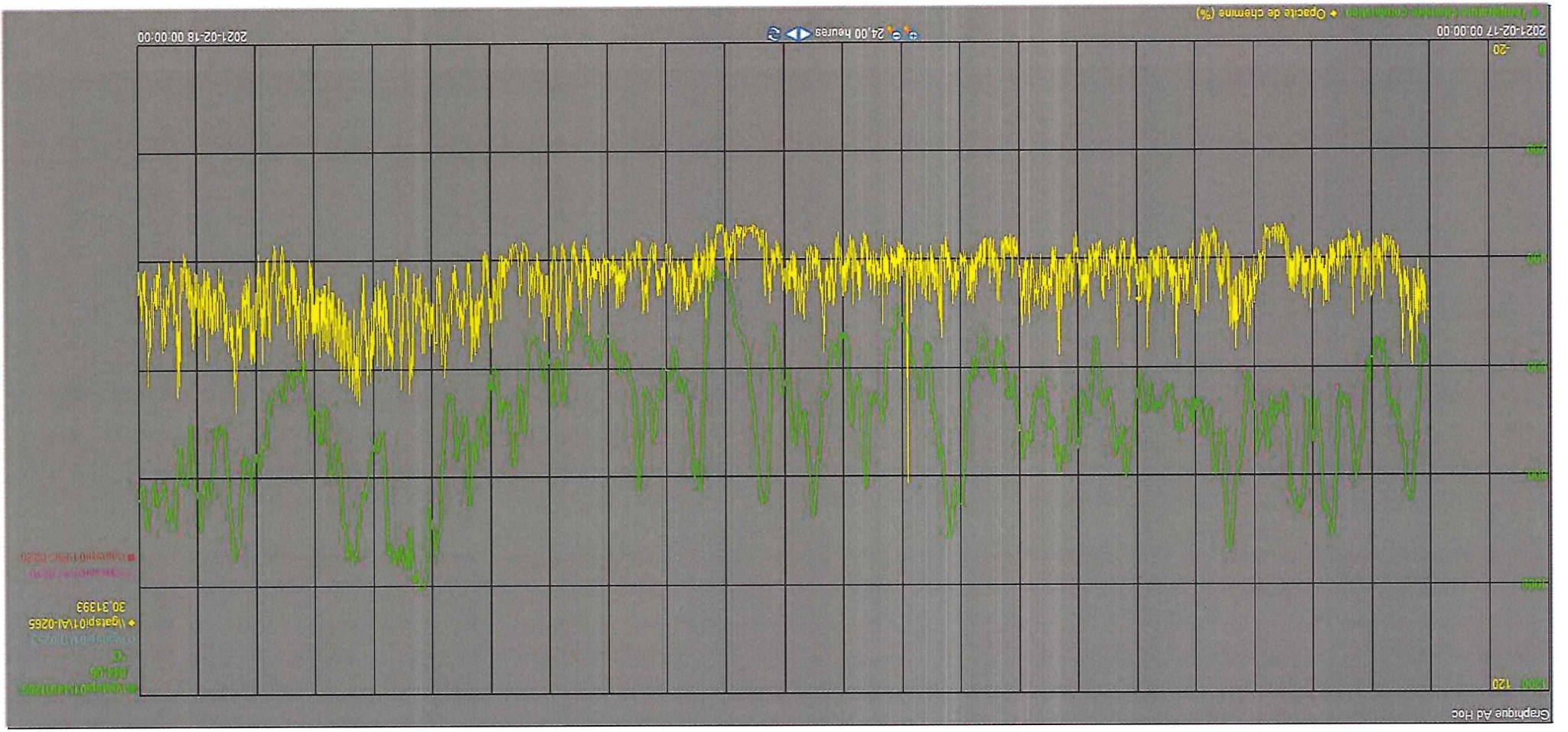
2018-03-16 00:00:00

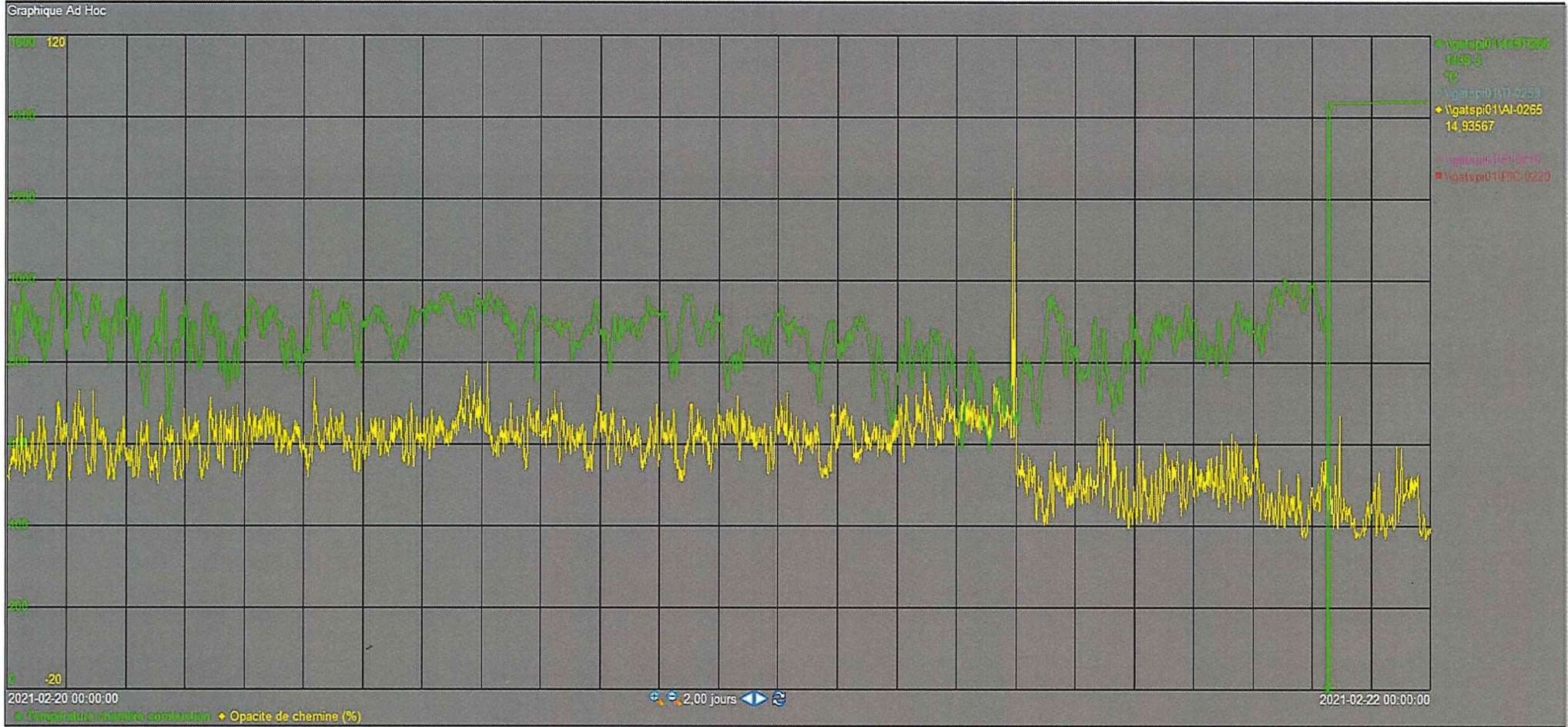


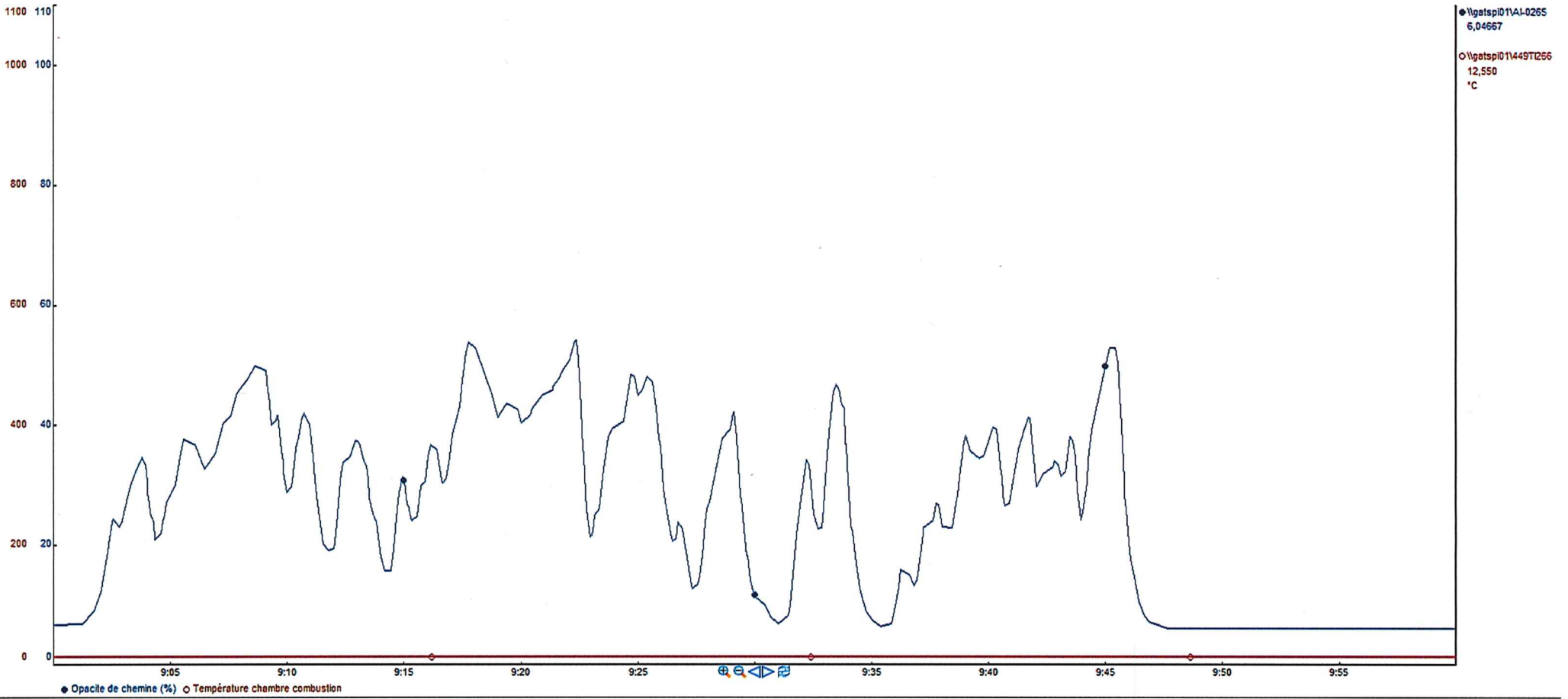








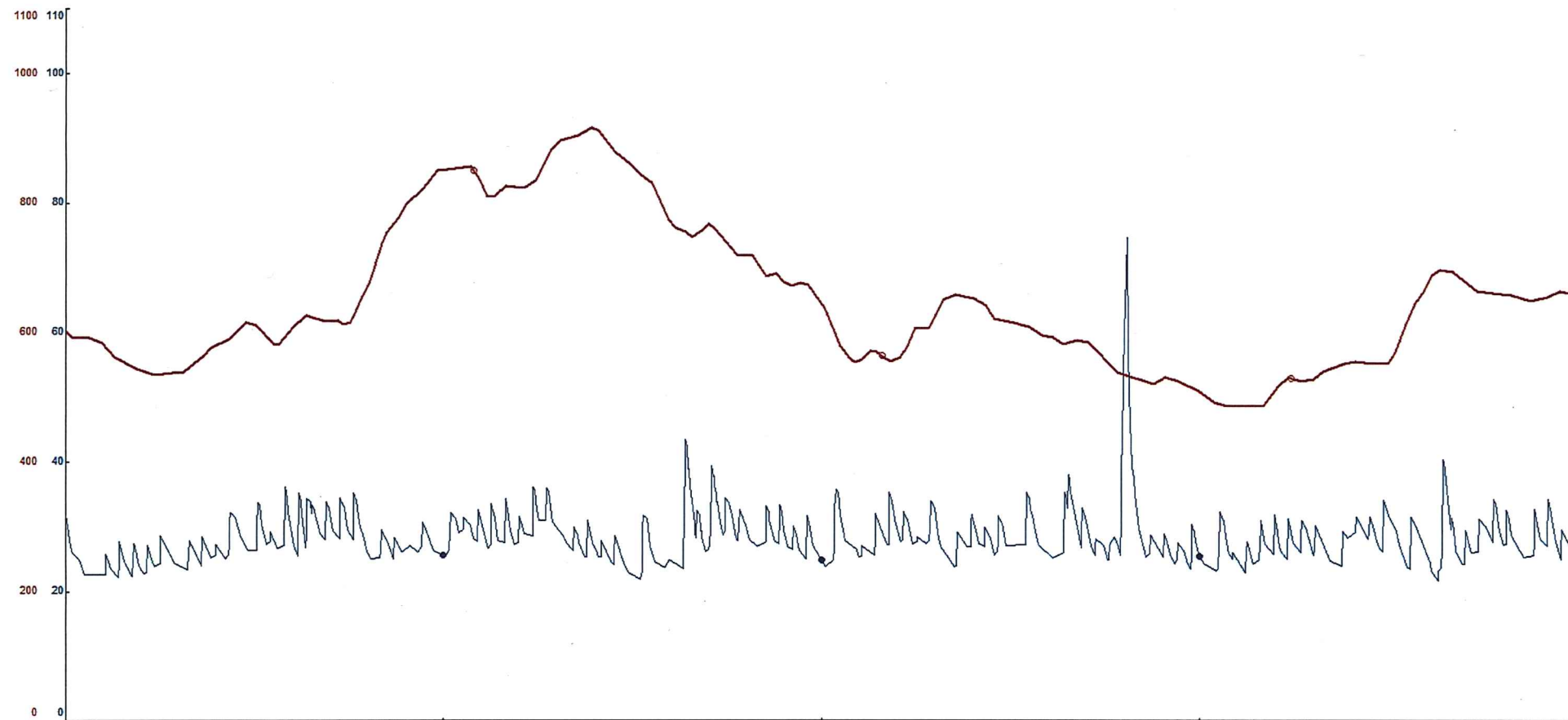




OPACITÉ

2021-02-17 11:30:00

● \lgatspi01\AI-0265
29,67384
○ \lgatspi01\449T266
657,42
°C

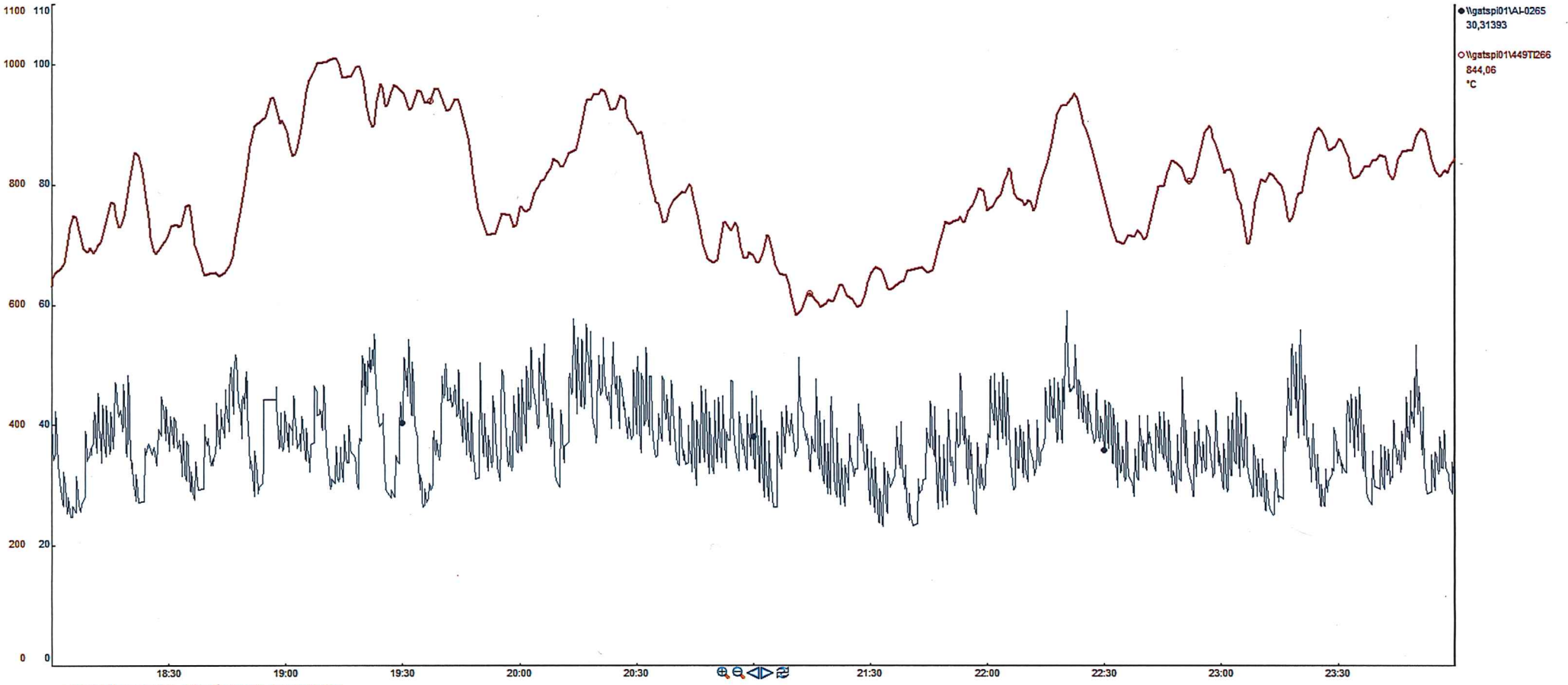


● Opacité de chemine (%) ○ Température chambre combustion



OPACITÉ

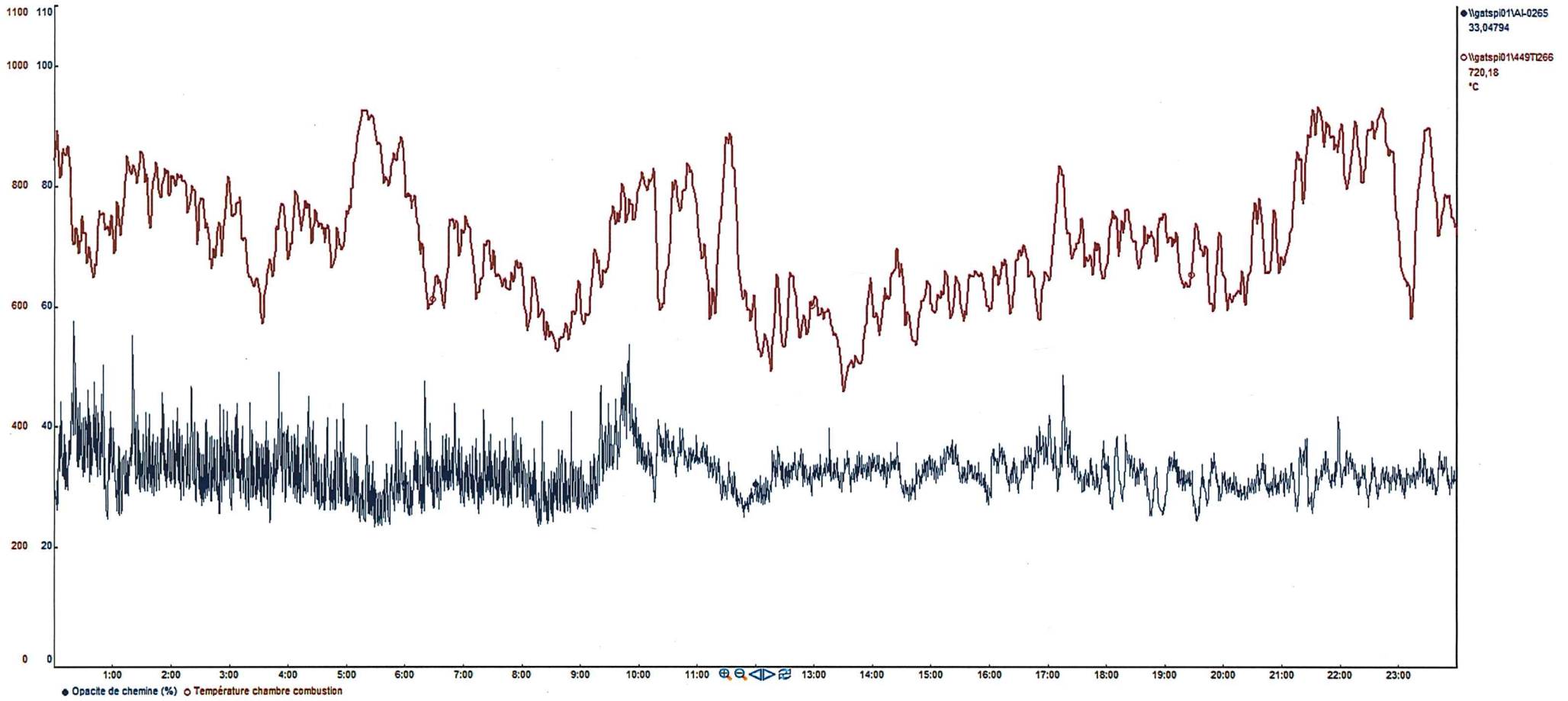
2021-02-18 00:00:00



● Opacité de chemine (%) ○ Température chambre combustion

OPACITÉ

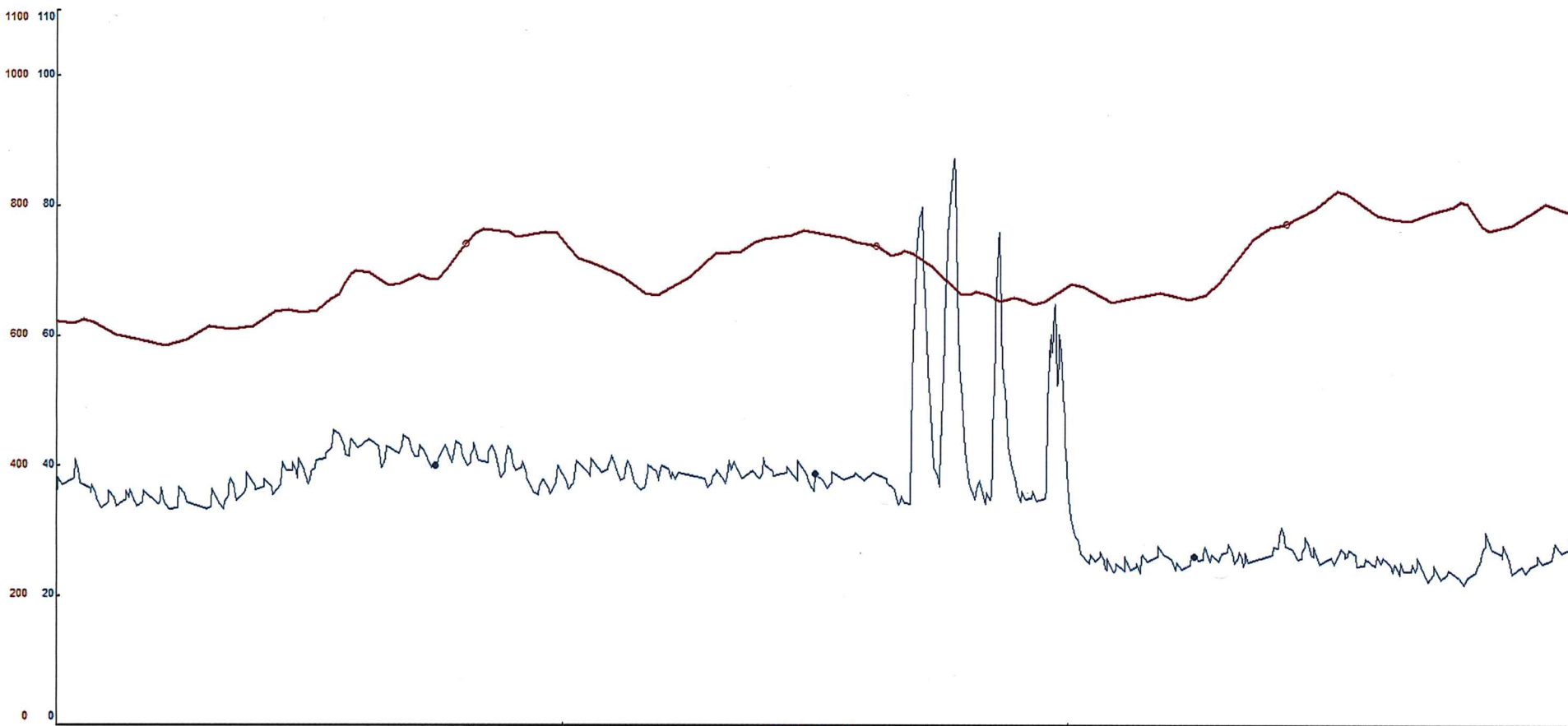
2021-02-19 00:00:00



OPACITE

2021-02-21 10:30:00

● \\gatasp011A-0265
23,79603
○ \\gatasp011449T266
789,62
°C



● Opacite de chemine (%) ○ Temperature chambre combustion